

روایات احلام



لن نلتقي



لن نلتقي

أخيراً وجدها... ووجد معها طفلة التي لم يكن يعرفها.
ظلال الأمس كانت تعتم علاقتهما بسر من الماضي حدث في
ليلة صيف بعيد، منذ سنتين ونصف.

لاقت كايت مورلاين الأمرين وهي تهرب من وجه زوجها
السياسي الشهير... فهل يجمعهما حبهما المشترك لابنتهما
من جديد؟ وماذا ستفعل كايت بما اكتشفته عن غراهام فولوود
في ذلك الصيف البعيد؟

بل، ماذا ستفعل للخلاص من دائرة الضياع الشيطانية كلما
جمعها معه سقف واحد؟

١ - ملك يديها

استحمت كايث بسرعة، جففت نفسها في أقل من دقيقة،
وارتدت قميصاً قطنياً قديماً قبل أن تخرج من الحمام متسللة الى
غرفة نومها المظلمة حيث اندست تحت الاغطية، وكأنها قد
نالت أخيراً ملاذاً آمناً سعت إليه لاهثة.

اصغت السمع فإذا بها تسمع تنفس ابنتها الصغيرة سندي
الرتيب، لكنها لم تسمع شيئاً من غرفة الجلوس... وتساءلت
عما إذا كان غراي أنهى قراءة تقاريره، أم استلقى ينشد الراحة
قفقاً... وتساءلت عما إذا كان ما يزال كعادته ينام دون
ييجامته... فمرّ حينئذٍ مرأى جسده في خاطرها، نحيلاً، أسمر،
لكنها عادت فأبعدت صورته تلك عن تفكيرها بسرعة.

اضجعت على معدتها، تحاول اخماد خفقات قلبها السريعة
والإثارة التي راحت تغزو جسدها... للمرة الأولى منذ التقت
غراي مجدداً تجدد وقتاً يسمح لها بالتفكير بوضوح بشأن
وضعها. لماذا تحس بالرعب والصدمة! لقد هربت اساساً لتنقذ
حياة جنينها... لكنها يومذاك كانت تعتبر العم ماتيو هو الخطر
الحقيقي عليها لا غراي... لأنها لم تعتقد يوماً أن غراي قادر
على أذية أي مخلوق. بما أن العم ماتيو مات الآن فهل يعني هذا
أنها تستطيع أن تتوقف أخيراً عن الهرب؟ وأن بإمكانها المخاطرة

برفع دعوى حضانة سندي؟ وتحركت في فراشها قلقه، ثم جلست لتسوي الوسادة، التي بدت فجأة مزعجة ملبدة غير مريحة.

لكن لم تكن الدعوى في الواقع هي ما تقلقها بل ما ستقوله من امور متعلقة بغراي فلو أخبرت المحكمة عن أسباب اعتبارها غراي غير كفء لأذته.. وهي حتى الآن، لم تكن واثقة من رغبتها في رؤيته في السجن.

استندت ظهرها الى قائمة السرير، تحديق في الضوء الذي يتسلل نافذاً عبر الستارة.. صحيح أنها الآن بعد ما مرَّ معها ما عادت تحب غراي لكن ذكرى لقاءها الأول به مازال راسخاً في حافظتها، تلك الذكرى التي مازالت بقايا الحب فيها تؤلمها.. عادة كانت تقاوم لتدفن تلك الذكريات عند ظهورها لكنها هذه الليلة لم تستطع مقاومة الذكريات، فأغمضت عينيها تعصرهما بقوة، ثم انقلبت تضغط وجهها في الوسادة وهي تتصور تلك الحلاوة المرة التي مازالت عالقة في ذاكرتها.

التقت بغراي منذ ثلاثة سنوات ونصف في لندن، في يوم حار رطب من أيام تموز... أي بعد بضعة أشهر من اجتيازها الامتحان بنجاح في جامعة «فكتوريا» في مدينة مانشستر. وكانت قد جاءت الى لندن كعضو مبتدئ في مكتب الادعاء العام. محامية شابة مندفعة في الرابعة والعشرين، متلهفة للدفاع عن المظلومين ومصممة على النضال من أجل الحقيقة والعدالة. نعم يومذاك كانت ساذجة.. لكن ليس كثيراً. وسرعان ما اكتشفت أن المظلومين لا يبالون عادة لا بالمساعدة ولا بمن يساعدهم.. وان العدالة ليس لها علاقة ببطء العمل الرتيب، وقد أدركت بعد بضعة أسابيع أن ما تعلمته كان مثاليات مفعمة

بمبادئ ليس لها صلة بأرض الواقع. ثم باتت بعد ذلك لا تعرف ما الذي يزعجها أكثر: السهولة التي يتمكن فيها المحامون المحترفون من إنقاذ زبائنهم المجرمين «المحترفين» من السجن، أم السهولة التي يعاقب فيها المذنبون اليافعون من أبناء الفقراء الذين لا تكثر عائلاتهم بهم، وتفشل البرامج الاجتماعية في حمايتهم من الانحراف.

بدا اليوم الذي التقت به عضو مجلس العموم البريطاني غراهام فولود يوماً عادياً. كانت تدافع عن قضية في المحكمة، وكانت مكيفات الهواء معطلة، والحرارة في قاعة المحكمة مرتفعة جداً.

وقفت كايت حتى دخول القاضي ليستوي في مقعده. وهي تحس أنها تنضح عرقاً وأنها مرهقة أكثر من المعتاد وهذا ما أزعجها يومها لأنها لن تبدو بذلك محترفة. بعد أمر الحاجب، جلست والتفتت تنظر الى موكلها، بيرت ميرفن. كان يحديق حالماً في الفضاء، وقطرات العرق تنحدر فوق خديه الاسودين فتبللان قميصه.

بيرت ولد من أولاد الشوارع، في السابعة عشرة من عمره، القي القبض عليه في الجرم المشهود وهو يكسر قفل باب شقة عضو مجلس العموم غراهام فولود الذي هُدد من قبل الشاب بمسدس محشو، وعندما فتش الأخير في مركز الشرطة، وُجد أن جيوبه مليئة بالكوكايين والحشيشة. ووجد طبيب السجن أن بيرت، الذي لا عائلة له ولا عنوان ثابت، يعاني من سوء التغذية والسل. رغم حالته الصحية، وامتلاء ملف قضيته بالتهم، رفض أن يقابل كايت ليقدم لها تفسيراً لتصرفاته الاجرامية.

في الاشهر التي امضتها كايث في مكتب الدفاع العام، التقت بالعشرات من أمثال «بيرت ميرفن»... مع ذلك لم تستطع منع نفسها من الاحساس بأن هناك شيئاً ما يكمن تحت صمته يستحق الانقاذ...

وكما توقعت، سارت محاكمة بيرت بسرعة وسهولة... فقد اعطى ضابط الشرطة الذي أوقفه شهادته التي فيها الادلة الدائنة. ثم سألت كايث بضعة أسئلة لم تكشف شيئاً، بعدها استدعى المدعي العام النائب غراهام فولوود للشهادة.

كان النائب أصغر مما توقعته كايث... واكتشفت أنها كانت تحبس أنفاسها وهو يسير بثقة نحو منصة الشهود. كان في مشيته الرياضية شيء ما فبدا لها أنه لا يلبس دائماً هذه الثياب الرسمية الانيقة التي يرتديها الآن، وأنه غالباً ما يخلع عنه هذه الملابس ليرتدي ما هو أقل ارباكاً.

سرد النائب بتجهم قصته فأحست أن كل كلمة كان يقولها تزيد من ثقل الاتهام على الفتى. بعد استماعها الى شهادة النائب وقفت على مضض وهي تظن أن استجوابه سيزيد المحكمة قناعة بذنبه ومع ذلك وتأدية لواجبها تجاه موكلها، كانت مضطرة لالقاء ظلال من الشك على قصة الشاهد.

- حضرة النائب فولوود... قال ضابط الشرطة الذي اعتقل موكلي إنه لم يجد أثراً لضرر فعلي في باب شقتك. فما الذي يجعلك تتشكك، أن بيرت ميرفن كان يخطط لتحطيم قفل بابك ولسرقة شقتك؟

- كان في يده قضيب حديدي مخصص للمخلع، وكان يرفعه فوق رأسه وكأنه يستعد لتحطيم شيء ما. وبما أنه كان يقف خارج بابي، وذلك القضيب كان موجهاً الى مقبض الباب، فقد

بدا لي أنه من المنطقي الافتراض بأنه يخطط لافتحام شقتي. ولو لم يكن يرفع المقبض فوق رأسه، لاستطاع الوصول الى مسدسه بأسرع مما حصل، ولما تمكنت من تجريده من السلاح.

هز القاضي والمساعدين رؤوسهم بالموافقة على ما جاء في كلام عضو مجلس العموم.

- كيف تأكدت من أنه هو من هددك؟
بقي صوت غراهام فولوود هادئاً رضيعاً، لكن تعبير وجهه أصبح عطوفاً بشكل غريب وهو يرد:

- لقد كان أماننا وقت طويل للتعرف على بعضنا حضرة المحامية، فأنا وبيرت اطلقنا معاً جهاز الانذار المركب على باب منزلي أثناء تنازعنا على المسدس، ثم قبعث فوقه انتظر قدوم الشرطة، وقد دام ذلك حوالي عشرين دقيقة... صدقيني... بيرت ميرفن هو الشخص الذي هاجمني دون أدنى شك.

صحيح أن كايث لم تكن تتوقع كسب القضية، لكن هذه الشهادة وضعت الختم الاخير على مصير موكلها. وهيئة المحكمة، مثل أكثر أهل المدن كانوا قد تعبوا من العنف ومن خرق القوانين... وهكذا رفض القاضي طلبها بارسال بيرت الى اصلاحية أحداث وحكم عليه بالسجن في سجن للراشدين.

لم يكن لديها أي شك في أن موكلها مذنب، لكنها لم تستطع إلا أن تحس بأنها خذلتة... وأن النظام كله كان يخذله طوال حياته... والتفتت الى المتهم ورجال الشرطة يسوقونه:
- آسفة بيرت... أنت تعرف عنوان المكتب... اكتب لي إذا

رأيت انني استطيع مساعدتك بشيء.

ابتسم بيرت، ونظر إليها مباشرة للمرة الاولى منذ استلامها
قضيته:

- لا تزعجي نفسك سيدتي المحامية. هناك أماكن كثيرة في
الخارج أسوأ من السجن. ويا إلهي... لقد عشت فيها كلها..
لذا قررت أن أتعلم شيئاً من القراءة والكتابة وأنا مسجون.
فلمست ذراعه مشفقة:

- افعل هذا أرجوك... وحفظاً سعيداً بيرت.

احست بموجة سعادة حادة غير منطقية عندما وجدت غراي
فولود ينتظرها خارج المحكمة، مبتسماً ابتسامة توقف القلوب
وتتزعج اصوات الناجين بقوة الف قولت:

- أنا ذاهب الى مكان مكيف لأشترى شراباً بارداً..
أتنضمين إلي سيدتي المحامية؟

ترددت.. كانت جاذبيته الغريزية تتصارع مع الإحباط الذي
شعرت به بعد القضية.. فقال:

- أرجوك أن تقبلي. أود أن أشرح لك بضعة أشياء عن
بيرت ميرفن.

- حسن جداً.. وشكراً لك.

اصطحبها الى مقهى لا يكتظ بالناس، البرودة فيه نعيم..
بعد أن وصلت المرطبات التي طلبهاها بسرعة مع قصعة من
الفستق، أحست أن عضو البرلمان هذا من النادر أن يُترك منتظراً
ومن النادر ألا يحصل على ما يريد بسرعة...

استند الى الكرسي ليرخي ربطة عنقه قليلاً ويفك آخر زر
في ياقة قميصه:

- ماذا يدعوك أصدقاؤك يا استاذة؟

- كايث.

- حسناً يا كايث.. كنت أراقبك خلال المحاكمة وعلمت
أن النتيجة أزعجتك.. وأريدك أن تفهمي سبب اصراري على
التهم ضده.

- لقد هددك بمسدس سيد غراهام فولود.. ليس هذا سبباً
كافياً؟ صحيح أن الحكم أزعجني، لكنني لست تلك الرقيقة
القلب لأعتقد أن الفقر وحده هو الداعي الى الاجرام.

قال لها بصوت منخفض هادي:

- أولاً اسمي غراي... ثانياً أصريت على التهم ضد بيرت
ميرفن لأنه كان حين هاجمني أكثر من فظ... ولولا قدرتي
على شل حركته، لأنت العواقب وخيمة.. والله وحده يعرف من
سيكون الضحية التالية.

- ليس من الضروري شرح هذا لي غراي.. لقد قرأت تقرير
الشرطة. واعرف أن موكلي مذنّب.

- كايث.. متى اجتزت امتحان الحقوق؟

تصلبت، وبدا عليها الاستعداد للدفاع، وقالت متوترة:
- منذ عدة أشهر.. اعلم أن الخبرة تنقصني في قاعة
المحكمة.. ولذلك أحس أنني خذلت موكلي. فما فرصة
استفادته من حياته الآن؟ عمره سبع عشرة سنة.. والمجتمع
وصمه بأنه لا أمل منه.

مد غراي يده الى يدها بحركة أحست معها بارتياح غير
منتظر:

- أظن أن أمامه فرصة.. وربما فرصة أفضل مما تظنين.
فأنا مثلك كايث، محام. عملت في هذه المهنة خمس سنوات
قبل أن أنتقل الى العمل السياسي. لذا احذّثك عن خبرة
اكتسبتها. إن سجوننا ليست كلها سيئة. نعم هي مكتظة فيها

عنف كبير وفيها من لا عمل له إلا التحديق في الجدران إلا أن الصغار من المحكومين يخرجون من السجن بصحة جيدة، ويتعلم منهم عشرون بالمئة علماً حسناً. ويبرت ميرفن كان يتيماً منذ الخامسة من عمره، عاش في الشوارع منذ بلغ الثانية عشرة. واحسبه لم يتناول يوماً ثلاث وجبات كاملة. لقد شاهدت بنفسك تقرير الطبيب وتعرفين أنه مصاب بالسل، وأنه مدمن مخدرات نسي متى كان صاحباً آخر مرة. . . والحكم بالسجن يوفر له في الواقع أفضل فرصة حصل عليها في حياته. - هذا إذا لم تسيطر عليه عصابة ما داخل السجن أولاً.

- تعرفين كيف يعيش أولاد الشوارع. . . أنظني لم يعان من هذه الاخطار في الخارج؟

ادركت فجأة أن غراي محق. . . صحيح أن الحياة في السجن كثيفة وعنيفة في بعض الاحيان، إلا أنها آمنة من الشوارع، فابتسمت له:

- أحاولت يوماً أن تكون وكيل مبيعات؟ أظنك ستكون وكيلاً رائعاً لبيع المظلات والمعاطف الواقية من المطر لسكان الصحراء.

فارتسمت ابتسامة سريعة على فمه:

- ما رأيك بأن أبيعك فكرة العشاء معي؟

ردت مقطوعة الانفاس:

- اشتريت. . . صاحب كثيراً أن اتعشى معك غراي.

وهكذا استمرا في التلاقي لثلاثة أسابيع. . . تعشيا معاً في أفضل مطاعم لندن، تنزها في الريف في نهاية الاسبوع، أمضيا بعد ظهر أيام السبت يزوران معارض الفنون والمتاحف، وقضيا ساعات يتبادلان ذكريات حميمة حول طفولتهما وسنوات

الدراسة في الجامعة.

حين كانا يفترقان، كانت تحس بألم لا يطاق من الوحدة. وحين يكونان معاً كانت تحس بمزيج غريب من الترقب الانفعالي والالفة المبهجة. لم يكن مهماً إذا تعرضا في نزتهما للمطر، أو إذا كان المتحف مكتظاً، لأنها حين تكون معه يبدو العالم كله يرتعش بالألوان المثيرة. . . للمرة الأولى في حياتها تحس بأنها التقت شخصاً تود أن يكون موضع ثقته. أخبرته عن عائلتها، وروت له قصصاً عن عمل عائلتها في المناجم أجيالاً وعن أنها الوحيدة في العائلة التي نالت درجة علمية عالية. . . واخبرته كيف حصلت على منحة تعليمية الى كلية الحقوق وكيف أن شقيقتها وصهرها كانا يقتراان على نفسيهما لدعم تعليمها. ارادت من كل ذلك أن تظهر له صلة القرى والحب العميق بين أفراد عائلتها. وهزرت سعيدة بالحديث عن ابني شقيقتها المراهقين، وعن البنات الثلاث الصغيرات.

أما غراي، فلم يتكلم كثيراً عن عائلته، بل اسر إليها ببعض الاحباطات التي واجهها خلال عمله في مكتب المدعي العام، كما ذكر لها أسباب سعيه ليصبح عضواً في مجلس العموم. فالعمل في مكتب الادعاء العام ساعده على بلورة بعض الافكار عن قطع دابر الجريمة واعادة الحياة الى احياء المدينة القديمة الفقيرة. وكان مصمماً على الفوز بمركز يؤهله لوضع افكاره موضع التنفيذ. ولم يخف عنها أنه يضع عينه على الترشح لمقعد في مجلس اللوردات في المستقبل. فهو الآن في الرابعة والثلاثين، لا تفصله سوى سنة واحدة عن العمر الأدنى المسموح به لمثل هذا المنصب، ولم تشك كايث قط في أنه سيحقق حلمه عندما يصبح في الأربعين.

إلا أن شيئاً واحداً كان يزعج كايث.. فلسبب ما لم تتطور علاقاتهما الى تجاذب حميم.. كانت خجولة دون خبرة في مجال العلاقات الحميمة، لا تعرف كيف تظهر له رغبتها في الغزل، وهو بالتالي لم يلمسها لأنه لم يكن يفكر في أية علاقة جسدية معها. كان يقبلها عندما يودعها كل مساء، قبلة صداقة ليس إلا، ثم يتركها تتلظى بنار الاحباط. أحياناً كان يضع ذراعه عشوائياً على كتفها، وقد حدث مرة، وهما مستقلقيان على ضفة نهر بعد تناولهما الغداء أن أخذت أصابعه تعبت بشعرها، ثم ضمها بين ذراعيه. فأحست بانجذابه إليها، وقد خالته لحظات سيقبلها، لكنه في النهاية ابتعد عنها ووقف مختلفاً عذراً كي يعودا الى السيارة.

فكرت كايث مرة في الاتصال بإحدى زميلات الدراسة، وهي فتاة جميلة ذات حنكة، غيرت ثلاثة خطاب قبل أن تبلغ الحادية والعشرين، لتطلب منها نصيحة عملية في اسلوب الاغراء. فلا بد أن هناك شيئاً ناقصاً في تصرفاتها.

يوم الأحد بعد ثلاثة أسابيع من التقائهما، كان غراي صامتاً على غير عادته وهما يزوران معرضاً فنياً للصور الفوتوغرافية، يعرض صور الفتيات اللواتي اعتدن للظهور على غلاف المجلات النسائية ووجدت كايث تلك الصور رائعة.. وسألت:

- إذا كنت امرأة فأسهل طريقة للظهور على غلاف مجلة سياسية ستكون بأن تكون ملكة أو تنزوج أميراً من العائلة المالكة. أظن أن هذا المعرض سيجعلني أقوم بحملة أدعو فيها الى «المساواة» بين الرجل والمرأة. أيمكن أن تهتم بنشاطي هذا في أروقة مجلس العموم، سيدي العضو البرلماني؟

لم يبتسم لمزاحها كما توقعت، بل نظر إليها متجهماً،

وقادها الى الخارج ليستأجر سيارة كانت تمر بهما..

قال لها وهما يصعدان:

- عليّ العودة الى كامبريدج غداً. إذ كان يجب أن أكون هناك منذ ثلاثة أسابيع.

خفق قلبها متألماً، وابتلعت لعابها بصعوبة لتتمكن من تجنب الاختناق الذي حدث فجأة في حنجرتها. وقالت دون أن تنظر إليه وهي تجلس في المقعد الخلفي:

- أنا آسفة.. سأفتقدك.

- صحيح؟ لماذا لا ترافقيني الى شقتي الليلة يا كايث؟ وعرفت بالضبط ما يريد، فخنقها الارتباك الممتزج بالرغبة والخوف، ثم سألها:

- أي عنوان اعطي السائق؟

فتنهدت:

- عنوانك.

فرغ ذقنها بيده وطبع قبلة على جبينها:

- شكراً.

ما أن دخلا شقته حتى كانت كايث ترتجف من قمة رأسها حتى أخمص قدميها. تطلعت حولها في غرفة الجلوس تتمنى لو تستطيع التفكير في شيء وهي لا تعرف عن الديكور إلا القليل. ورغم جهلها بهذا فقد استطاعت أن تعرف أن الأثاث ثمين، باهظ فقالت أخيراً:

- إنه.. همم.. جميل. أعني ديكور الغرفة.

- مسرور أنا لأنها أعجبتك. والدتي صممتها لي.. أنودين شرب شيء؟

- بعض العصير إذا أمكن.

- لو عذرتني دقيقة، سأذهب الى المطبخ حيث سأجد كل شيء جاهز.

ترك الغرفة، فبدأت تسير فيها بعصبية حتى وصلت الى نافذة، تنظر الى الخارج متسائلة عما يجب أن تفعل.. فخبرتها في مجال الاغراء والغزل: صفر. ومع أن حياتها الخيالية قد اتخذت بُعداً جديداً منذ لقائها بغراي، لكن خيالها لا يوفر لها سوى صور عن مغازلات مبدئية.. لكن..

- هاك العصير..

قفزت مجفلة لدى سماعها صوت غراي:

- شك.. شكراً لك.

تمسكت بالكوب متعلقة بأول شيء شغل يديها.. إلا أنه وضع يده على خصرها بلطف يحثها على الجلوس فوق الاركة.

بعد أن جلسا، وضع يده على ذقنها يرفع إليه رأسها.. نظر إليها بصمت لحظات بدت طويلة، ثم قال بصوت منخفض:

- أحبك كايث.. أنت أجمل وأصدق امرأة قابلتها في حياتي.

فردت بخجل:

- وأنا أحبك أيضاً.

ومدت يدها تداعب وجهه، غير عابئة بأن حبها باد في ارتجاف جسدها. أمسك يدها ووضعها فوق خده، ثم أدار رأسه ليطيع قبلة سريعة عليها، فضج قلبها، وارتعش جسدها، بينما تسلفت ذراعها لتلتف حول عنقه. فانطلقت منه آهة، نصفها تنهد والنصف الآخر ضحكة وشدها بين ذراعيه، وتمتم في

أذنها.

- أوه.. يا إلهي كايث.. كم أريدك.

فجأة لم تعد ذراعاه لطيفتين.. فقد سحقها فوق جسده باعثاً فيها موجات من سعادة سرت عبر شرايينها، ورغبة قوية لن تقوى عليها.

أجفلت حينما أبعداها عنه فجأة. كانت يداه تشدانها وتؤلمانها وكانت أنفاسه غير منتظمة وعيناه زائغتين.. فنألت:

- ما الامر؟ ثمة ما هو خطأ؟

- أبداً؟ كيف لك أن تسألني هذا السؤال؟ المشكلة أنها المرة الأولى التي أريد فيها فتاة طاهرة مثلك. ففي هذه المدينة لا نجد منهم الكثير.. خاصة من كن في الرابعة والعشرين.

فاحمرت وجنتاها، لكن الحنان في عينيه حماها من مشاعر الاحراج. فقالت:

- زميلتي في الكلية كانت تقول لي ان علي المطالبة بتسجيل اسمي على أنني أكبر عذراء سناً في العالم الغربي.. لكن منحة تعليمي كانت تتطلب مني علامات مرتفعة، لا أستطيع تأمينها لاجتياز الامتحان إذا كنت مشغولة بشيء آخر.

- ولم تفكري قط في أن تحبي وتزوجي؟

- لا.. أظنتني لم أفكر فيه. البلدة التي نزلت عنها بلدة مازالت تحافظ على الاخلاق والقيم. واعتقد أن الكثير من هذه القيم ترسخت في.. لذلك اردت أن أحب أولاً.. ثم اتزوج الرجل الذي أحفظ نفسي له.

- كايث.. هناك حدّ قطعي لشهامتي.. ولقد وصلت الى حافته فإذا لم ترفضي الآن وبصراحة، فلن أتمكن من إيقاف ما قد يحدث بيننا. أتزوجيني كايث؟

٢ - الشك القاتل

تزوجا بعد ستة أسابيع في مسقط رأسها في بلدة صغيرة شمالي مانشستر.

والدها استأجر بذلة كحلية للمناسبة، رافضاً «حبس» نفسه، في بذلة رسمية سوداء. أما أمها، التي كانت تختال فخراً بعريس ابنتها الوسيم، فاشتريت أغلى فستان وجدته في محلات البلدة..

يوم الزفاف حملت بنات شقيقتها الزهور، وتولى ابن شقيقتها مهمة ارشاد المدعوين الى اماكن جلوسهم... وكان قد حضر الحفل اكثر من ثلاثماية شخص، يمثلون نصف سكان الضاحية التي يسكنون فيها.

والدة غراي، وصلت من فرنسا قبل يوم الزفاف، لكنها لم تقل إلا القليل وما قالت له لم يكن اطراءً البتة، إلا أن كايت المحاطة بأفراد عائلتها واصدقائها، لم تلاحظ قسماً «حمامتها» المتكبرة.

أول شرخ واجهها في حياتها الزوجية كان بعد عودتهما من رحلة شهر عسل مثالية في الكاريبي... فقد وصلا الى لندن، حيث استقلا سيارة غراي التي يقودها سائق يرافقه اندرو مالفود مساعد غراي السياسي والشخصي، الى «هرتش» حيث يقع

في تلك اللحظات وهي تحس بالامان في جنة ذراعيه، لم تعد تدرك إلا السعادة التي خطفت منها أنفاسها. إنها تحبه وهو يحبها.. وحبهما عظيم..

تعمقت بسمتها، وضمت نفسها الى صدره. قائلة:
- نعم. فلتزوج قريباً.

فاشتدت ذراعاه حولها:

- سيكون زواجنا سعيداً.

- بل أكثر من سعيد...
* * *

منزلهما على الشاطئ.

- مساء الخير سيدة فولوود.

ولم ينتظر اندرو الرد بل التفت الى غراي يقدم له حقيبة أوراق وأكمل:

- هذه تقريباً كل الأمور المهمة غراي. بسبب اقتراب موعد افتتاح دورة المجلس العادية، لن تتمكن من دخول مكتبك من البريد المتكدس.

فتح غراي الحقيبة، والتفت الى كايت:

- بالطبع أنت لا تمنعين يا حبيبتي. سأحاول متابعة بعض الاعمال المكتبية. ففي الاسبوعين الماضيين تأخرت كثيراً عن عملي.

- طبعاً لا بأس بهذا.

وابتسمت له. فهي نفسها امرأة عاملة، وتفهم مطالب عمل غراي.. وليس لديها النية البتة في أن تكون زوجة مزعجة. وضغطت على يده مردفة:

- تابع عملك، وسأريح نفسي لأتأمل المناظر التي سنمر بها، كما أنني قد أنام بسبب التعب.

لكن مزاجها أصبح أقل تعاطفاً عندما وصلا الى منزل غراي الواقع في مواجهة البحر فقد كان لايزال يعمل متجاهلاً وجودها.. نظرت حولها الى الممرجات الواسعة حول المنزل والى البركة المزخرفة والى الباحات المسيجة بالحديد المشغول والى الممر الذي يقود مباشرة الى الشاطئ الرملي الخاص. للمرة الاولى فهمت لماذا غراي يكره ذكر عائلته فوضعها المادي المتواضع لا يقارن بوضع عائلته المحترمة. من وجهة نظرها المتواضعة، تعرف أن راتب عضو مجلس العموم ضخم،

لكنها لم تفكر قط في أن تسأله عما إذا كان يعيش على راتبه فقط... وها هي الآن وهي تنظر الى المروج المحيطة بمنزله الخاص، تدرك أنها كانت ساذجة بشكل لا يصدق. فزوجها لم يكن عضواً فعالاً وعاملاً في مجلس العموم فحسب، بل رجلاً فائق الثراء.

لم يجد غراي مبرراً للتعليق على حجم أو روعة المنزل وبما أن اندرو مالفود ما يزال يرافقه حالياً لم تر كايت أن هذه اللحظة مناسبة للاستيضاح. سارت بصمت الى جانب غراي المشغول بمناقشة اندرو في نقاط قانونية محددة. ودخلا الردهة الخارجية.

كانت والدته، هيلاري فولوود تنتظر في أسفل سلم سندياني عريض حيث كانت اصابعها المزدانة بالخواتم تستريح بأناقة على قائمة حاجز السلم المحفورة:

- غراي.. يا عزيزي.

وتقدمت بارسقراطية متعالية نحوهما، عندها قطع غراي حديثه مع اندرو والتفت إليها يقبلها بسرعة:

- مرحباً أُمي.. تبدين بصحة جيدة.

- وأنت كذلك عزيزي.

ثم التفتت الى كايت:

- أما أنت فتبدين متعبة.. إن لشمس الكاريبي دائماً هذا التأثير على البشرة الشاحبة.

فوضع غراي ذراعه على كتفي كايت:

- أظنها الآن أكثر جمالاً فكأن شعرها الآن غيمة ذهبية، وخديها وردتان.. أما أنفها.. حسناً الماكياج يخفي أموراً لاحصر لها.

تحنح اندرو مالفود فجمدت البسمة على اطراف شفتي هيلاري فولوود:

- كما تقول يا غراي.. ولحسن الحظ هناك متسع من الوقت لتستحم وتغير ملابسها قبل أن يصل ضيوفنا على العشاء. فاجفلت كايت، ونظرت الى غراي:
- لدينا ضيوف على العشاء؟ لكن كيف؟ نحن لم نحضر شيئاً..

فردت المرأة الأخرى بلهجة قمعية:

- لقد قمت ومديرة المنزل بكل الترتيبات الضرورية.. انهم فقط عشرة ضيوف.. ارجوك أن تتبعيني كايت، فلدى غراي تلال من الأعمال، ونحن النساء يجب أن نترك الرجال لأعمالهم. سأريك غرفتك.
فضمها غراي:

- رافقي أمي حبيتي.. فهي ستتمتع في أن تترك المنزل. ضيوفنا لن يصلوا قبل الثامنة. وهذا يخولك النوم نصف ساعة، سأصعد لأراك حالما انتهى مع اندرو.

بعد ساعتين كانت تلف جسدها بمنشفة كبيرة وتجلس على السرير الضخم المزدوج تحسّ بالبؤس حين وصل غراي الى الغرفة يسعى إليها رأساً الى الفراش بعد أن خلع شترته وتمتم:
- هذا تخطيط من الطراز الاول. كم كنا سنهدر من الوقت لو كنت ترتدين ملابسك!

أسكت يده قبل أن تصل الى المنشفة.

- غراي.. أنت لم تخبرني عن هذا المنزل، وعن الخدم، وحفلة العشاء.

- ماذا تعنين يا حبيتي؟ قلت لك إنني أعيش في منزل على

شاطيء البحر وإنه ملك عائلتي منذ حوالي مئة سنة.

- لكنك نسيت أن تقول إنه أصغر من قصر بكنغهام بقليل، والخدم في كل زاوية فيه.

فبدأ عليه الحرج:

- تياً كايت.. إنه ليس إلا منزل عشت فيه حياتي كلها ولا أحسبني فكرت يوماً في حجمه.

- وحفلة العشاء؟ غراي، أنا لست معتادة على استقبال عشرة ضيوف دون علم مسبق.. وأخشى أن لا أكون مضيفة رجل

سياسي مفيدة. على الأقل ليس قبل أن اعتاد على نظام حياتك. - يا حبيتي.. الحفلة كانت مفاجأة لي كذلك. كنت أتعنى

لو تركتنا أمي وحدنا الليلة فقط. لكنها تحب استقبال الضيوف فهي عادة تستقبلهم خمس مرات في الاسبوع. والامر ليس مهماً

صدقيني.. أنا لم أتزوجك لتكوني مضيفة في منزلي.. أمي معتادة على العناية بضيوفي السياسيين منذ سنوات.

لم يرق هذا التفسير كثيراً لكاييت، ولا بد أن هذا ظهر عليها، فأكمل:

- كاييت أهم شيء هو أن تشكركي أن هذا القصر «تشارترفام» هو بيتك الآن. بإمكانك فعل ما تريد فيه.. إذا

أحببت تغيير غرفة النوم سارعي الى ذلك وإذا رغبت في تغيير ديكور المنزل فلك ذلك أيضاً.. لكن احتراماً لأمي ابحتي معها

أمر التغيير أولاً.. أنت سيدة المنزل، ويجب أن تفعلي كل ما تريدينه ضرورياً لتشعري فيه بالراحة.

- هل عاشت أمك دائماً في هذا المنزل غراي؟

- لا بالطبع لا. قلت لك قبل أن نتزوج، أمي ستقضي جزءاً من كل سنة معنا.. لكن لديها شقتها الخاصة في باريس ومنزلاً

في اميركا. حيث تقضي معظم الشتاء في فلوريدا... لا تقلقي كايث.. أمامنا وقت طويل نقضيه معاً.

فيما بعد، كان عليها أن تكتشف أن حياتها ستكون نسخة أخرى عن يومهما الأول في هذا القصر، لكنها لم تعترف بذلك إلا بعد مضي أشهر على علاقتهما الزوجية.

رغم الرتبة في حياة هيلاري فولوود، لم تقرر خلال الشتاء أو تظهر نية في السفر.. يل على العكس، دعت شقيقتها جاين لقضاء اجازة طويلة معها. واحست عندها أكثر بأنها دخيلة.

جاين كانت متزوجة من محام إيطالي الأصل له مكاتب متفرقة في أنحاء البلاد يتخذ لندن مقراً له، يدعى ماتيو كونسويلو، والذي جاء لزيارتهم في يوم أحد. ووجدته كايث ضيفاً لطيفاً: سمين مرح، حاول جهده أن تشاركهم الحديث.

- ناديني العم ماتيو. ونادي زوجتي بالعمة جوانيتا بدل كل هذا الهراء «السيد فلان والسيدة فلانة». أنت جزء من العائلة الآن وهذا يعني أننا نهتم بأمر بعضنا...

كانت هذه هي المرة الأولى التي يطلب منها أحدهم بأن تناديه باسمه الأول، لذا ابتسمت بأدب وسألت:

- العمة جوانيتا؟ لكن اسم زوجتك جاين عم ماتيو.

فتدخلت هيلاري ببرود:

- هذا صحيح، واسم جاين اسم انكليزي ساكسوني

أصيل.. ليس مثل اسم جوانيتا.

فلمعت عينا العم ماتيو، وغمز كايث قبل أن يستدير ليرد:

- آه.. لكن شقيقتك تحب أن أناديهما جوانيتا.. أليس

كذلك حبيتي؟

- أجل.. أجل.. بالطبع.. لكن لا بأس إن دعيتي شقيقتي

جاين.

علمت كايث عندئذ أن جاين امرأة قلقة تحب ارضاء الجميع.

حين اغلنت هيلاري أن العشاء جاهز قفز العم ماتيو بسرعة وقدم ذراعه لكايث قائلاً:

- أنا أكبر الرجال سناً هنا. ومن حقي مرافقة أجمل السيدات.

- اذهب من هنا غراي، وجد لك من يسليك. وستكون كايث لي هذه الأمسية.

بعد هذا الغزل المشجع لم تجد كايث صعوبة في أن تقرر بأن العم ماتيو هو الصديق القريب المفضل لها. ففيه الدفء والقلب المفتوح اللذين اعتادت عليهما في عائلتها. لذا كان من دواعي سرورها أن تجد نفسها أخيراً مع شخص غير معقد بعد صبرها أسابيع على حياة هيلاري المتمتة الرسمية.

ذكرت رأيها هذا أمام غراي وهما في الفراش تلك الليلة:

- لقد تمتعت بلقاء العم ماتيو.. لماذا لا يزورنا دائماً؟

لو كانت متنبهة للاحظت التردد عليه قبل أن يرد:

- العم ماتيو كثير السفر.. وأمي لا تشجعه على زيارتنا.

- لا.. أنا واثقة من هذا.. فالجيل القديم من الايطاليين

ليسوا من طرازها.

فقال بهدوء:

- لأمي العديد من الآراء المتحاملة المتخلفة.. لكن ليس

هذا هو سبب اعتراضها على العم ماتيو.

وأخذ يمرر يده على كتفها ويقبل ذراعها، فالتفت الى

ظهرها لتلف ذراعها حول عنقه، وتوقف كل حديث عن العم

تخلت كايت بسرعة عن محاولات السيطرة على المنزل في «تشارترفارم» إذ لم يكن لديها الرغبة في خوض معركة مع حمايتها، وفي واقع الحال كانت مسرورة لأنها تحررت من الواجبات ومن الاشراف على موظفي المنزل الثلاثة الدائمين وعلى العديد من العاملين. خاصة وهي تحس أن مهارتها ومواهبها تصب في موقع آخر.

الوضع الذي يعيش فيه غراي كان سببه تأثيره ونفوذه. فهو رئيس مجلس ادارة شركة تصنيع «الستانليس ستيل» . أي الفولاذ الذي لا يصدأ... العائدة ملكيتها الى العائلة، إضافة الى مركزه السياسي المرموق. نظام مواعيده مخيف تقريباً، والمطالب التي تقع على كاهله عظيمة، لذا كان يقضي معظم أوقاته في لندن... ولكنه عندما يعود الى بيته، كان يبدو المنزل لكأيت وكأنه محاصر بالمساعدين والموظفين، التائقين الى زيادة أعباء العمل عليه... وتعلمت تدريجياً أن تكره رؤية اندرو مالفود والحقيبة التي يحملها.

كانت دائماً تنوي العودة الى مزاوله عملها حالما تسنح لها الفرصة. وأخبرت غراي عن قرارها. وكان لقرارها ما يدعمه فقد أخبرته أنها قدمت طلباً لوظيفة في مكتب المدعي العام المحلي.

- هذا عظيم يا كايت... أنت محامية موهوبة ويجب أن تضعي ما تعلمينه وتدربت عليه ومواهبك قيد التنفيذ.

فيما بعد، حين أخبرته أنها حصلت على الوظيفة، اصططحها الى عشاء خاص احتفالاً بالمناسبة. ثم عادا فأمضيا ما تبقى من ليلهما في حب محموم مجنون.

أصبحت كايت فيما بعد متأكدة من أنها حملت جنينها تلك الليلة فانتظرت الى أن أثبت الطبيب حملها وزفت الخبر لغراي... كان قد خرج لتوه من الحمام، متوجهاً الى غرفة الملابس ليحضر نفسه لتلبية إحدى دعوات العشاء الرسمية التي لا تنتهي والتي تجرى دائماً في «تشارترفارم».

- سترزق بطفل.

جمد غراي في مكانه... والتفت إليها ليحملها بين ذراعيه.

- حبيبتي... كايت! طفل! هذا ما كنت أتمناه أكثر من أي شيء في الدنيا... جنيني ينمو في احشائك... هل أنت سعيدة كايت؟ ألا تتمنين لو انتظرنا مدة أطول قليلاً؟

- بالطبع لا... أنا في غاية السعادة.

- هل تشعرين أنك على ما يرام... كنت تجهدين نفسك بالعمل مؤخراً. أحسست بالتعب، أليس كذلك؟ من المفروض أن تحسي برغبة في التقير أو أي شيء من هذا؟ فضحكت:

- أنا بخير... لكنني أحس بالنعاس قليلاً، هذا كل شيء.

قال الطبيب إنني قوية ولا سبب يحول دون أن أزاوّل عملي خلال الأشهر الستة القادمة.

- متى سيولد الطفل؟

- في أيلول.

- أي في أول عيد زواجنا... أوه كايت... ما أشدّ سعادتي! لا تتصورني كم رغبت في أن أرزق طفلاً.

وقبل جبينها ثم قال بلهفة:

- أماننا خطط عديدة... هل فكرت في ما ستقومين به بعد ولادة الطفل؟

- لا.. لم تتح لي فرصة التخطيط بعد.. ما قرأته في هذا المجال يجعلني اعتقد أن علي ملازمة البيت سنة بعد ولادة الطفل.. لكنني أظنني سأعود الى مزاوله العمل في النهاية. خاصة وأن لدينا عمالاً عديدين ووضعنا يسمح لنا باستخدام مربية جيدة.. أتمنع؟

- لا.. طبعاً. ثم أن هذا قرارك أنت لا قراري.

واخشوشن صوته وهو يمسح شعرها بحنان:

- فليذهب ضيوف العشاء الليلة الى الجحيم.. سنذهب معاً الى مكان هادئ حميم.. نحن الاثنان فقط.

فهمست:

- بل اثنان وربع.

حين كانت كايت تتذكر فيما بعد ما مر بها، كانت تعتقد أنه الحديث الأخير المفيد الذي جرى بينهما. ففي اليوم التالي ذهبت الى عملها، فاكتشفت حقيقة العم ماتيوس الساحر ذي الطبيعة السمحة.. فقد اتهم «كاي لانك» أحد مشاهير المراهبين السيئي السمعة، بجريمة قتل.. وورد اسم ماتيوس كونسويلو على أنه محامي دفاع عنه. فتمتم زميلها الذي يتولى القضية ساخطاً:

- كونسويلو بالطبع.. المحتال النذل. ومن قد يختار مجرمًا قذراً غيره للدفاع عنه؟

سؤاله بالطبع لم يكن إلا بياناً واقعياً. لكن كايت لم تتمالك نفسها من التساؤل:

- وما خطب ماتيوس كونسويلو؟

فابتسم زميلها غاضباً.

- لا شيء كما اعتقد. هذا إذا كنت تحبين المحامين

المختالين الذين يعملون لكل منظمة إجرامية في أوروبا كلها.

- حتى هؤلاء من حقهم أن يكون لهم محام.

- أجل لكن كونسويلو لا يمثلهم فقط في المحاكم.. بل

في كل صفقاتهم المشبوهة. لديه يخت كبير، وطائرة نفثة خاصة، من المؤكد أنه لم يدفع ثمنها من أجرته في المحاماة. حاولت مرة تجميع الوقائع لأذيته، لكنه غطى آثار جرائمه القانونية جيداً. فقرر المدعي العام أننا لن نستطيع تقديمه للمحاكمة.

كان العم ماتيوس الشخص الوحيد الذي حاول جعل كايت تحس بأنها على الرحب والسعة في منزلها الجديد. وقريب غراي الوحيد الذي أحبه فعلاً.. لكن بعد تلقيها هذه المعلومات، بأنه ليس ذلك الشخص الدافئ اللطيف الذي بدا لها.. أحست بالاحباط.

ما ان رجعت الى المنزل تلك الليلة حتى واجهت غراي بالمعلومات. فتلقت للمرة الأولى منه اذناً صاغية بعيداً عن قول اندرو مالفود أن غراي مشغول جداً.

لم ينكر حقيقة ما سمعته. لكنه افهمها بصراحة أنها ستكون غبية إذا فكرت في أنها قادرة على ملاحقته بتهمة الفساد.

- أنت ساذجة كايت. مكتب المدعي العام حاول قبلاً استجوابه وخرج صفر اليدين. فإذا كنت تتصورين نفسك ذلك الفارس الابيض فانسي الامر. وإذا كنت تتصورين نفسك قادرة على اقتحام مكتبه والخروج بأدلة تدينه فأنت في الواقع لا تقدرين عواقب المصاعب التي ستواجهك.

- ربما.. ولكن من الافضل أن أجرب بدلاً من التفاوض عن اعماله الاجرامية.

فوقف غراي، والتوتر يحفر خطوطاً بين أنفه وفمه:
- أنا لا اتغاضى عن اعمال الناس الاجرامية.. إذا كان هذا
هو قصدك.

- دعوته للعشاء في الشهر الماضي، وهو مدعو لحفلة
الاسبوع المقبل.

- ماتيو هو زوج خالتي.. شقيقة أمي الوحيدة. ليس هدفي
من الدعوة السعي الى أن أكون في رفقته.

- كيف تستطيع أن تتحدث معه بأدب وأنت تعرف أنه جمع
ماله من خيانة شرفه المهني؟

- أنت تلقين اتهاماتك جزافاً، كايت. لم يثبت على ماتيو
قط الفساد.. بل الواقع أن ما من جريمة أو شبهة ثبتت عليه.

- حسناً.. ربما حان الوقت كي يحصل شخص ما على
الدليل الذي سيدينه! فالمحامي من المفروض أن يدافع عن
القانون ويتمسك به لا أن يجد طرقاً ذكية للتحايل عليه!

وخرجت ساخطة من مكتبه قبل أن يتمكن من الرد.

وهكذا بدأت تحقيقاتها بنشاط. وعملت مع بعض رجال
الامن ممن كانوا يتحرقون شوقاً مثلها لقطع دابر الجريمة

المنظمة. واخذوا يبنون القضية ببطء، دون أي اختراقات أو
مداهمات علنية، لكن ما أن انتهى شهر نيسان، حتى احست

كايت أن في يدها شيء محدد، لا يكفي للطلب من المدعي
العام استدعاءه بتهمة محددة، لكن فيه ما يكفي لاستدعاءه

للتحقيق.

بالطبع، لم تبحث خططها مع غراي.. فهو قبل كل شيء
يقضي معظم وقته في لندن، حتى يكاد لا يراها إلا بعد العشاء
في غرفة نومها. لكن في ليلة السبت من ذلك الاسبوع، تخليا

عن وجبة العشاء ليعوضا عما فاتهما من فراق، وذهبا الى النوم
باكراً. اضطجعا على الفراش يستعرضان ما مر بهما من
نشاطات.. واقرت كايت له بأنها اصبحت مستعدة تقريباً للنيل
من العم ماتيو وتقديمه للنيابة العامة. فاحست بجسده يتنفض
فجأة قبل أن يتعد عنها.

- كايت.. أرجوك اقبلي نصيحتي فهذا ليس الوقت الملائم
لاقامة دعوى ضد العم ماتيو!

- لا أستطيع.. افهم كيف تشعر تجاه خالتك جاين..
وافهم قلقك على مركزك السياسي. لكن ارجوك، انظر الى

الامور من وجهة نظري.. كيف استطيع ملاحقة المجرمين،
وعمى بالمصاهرة يلوي القانون ويحتال عليه من أجل مآربه
الفاصلة؟

- كايت، إذا كنت تثقين بي، فنقي الآن أن من الافضل
للجميع أن تتخلي عن القضية.

فجلست على السرير تضم ثياب نومها بيدها:

- الثقة الشخصية لا علاقة لها بالامر غراي. إنها مسألة
شرف المهنة.. فأنا محامية أعمل في مكتب المدعي العام.

وماتيو هو مجرم مشتبه به. سأنزل الى المكتبة لأقرأ شيئاً.. فلا
تنتظرنني.

بعد أقل من اسبوع، استدعاها النائب العام الى مكتبه.
ابتسم لها وهو يشير برأسه الى بطنها التي بدأت تنتفخ:

- تبدين منتفخة.. كيف هي حال القضايا؟
اعطته تفصيلات مألديها، واحست بالسعادة عندما اطرى

عملها الدقيق، ثم قال وهو يسير معها الى باب المكتب:
- بالمناسبة.. سمعت أنك تعملين خارج الدوام، في

قضية ضد ماتئوس كونسويلو.

اجفلت ..

- أجل .. هذا صحيح. لكنني لم اقصر بالعمل في القضايا

الآخري.

فرتب كتبها بلطف:

- كايث، ما من احد يشكك في عملك. بل في احكامك.
ومن مسؤوليتي وحدي، تقرير أي قضية نود ملاحقتها. .. تخلي
عن التحقيق في قضية كونسويلو. .. ارجوك.

- لا استطيع. .. اظننا نستطيع اتهمه بسهولة. .. بعد اسبوعين
تقريباً أصل الى معلومات. ..

- كايث. .. هذا أمر مباشر: تخلي عن التحقيقات بشأن
ماتئوس كونسويلو وإلا ستفقدن عملك.

لم تكن كايث واثقة مما كان سيحدث لو أنها ذهبت تلك
الليلة الى البيت ووجدت غراي هناك. لكن لحسن الحظ كان
في لندن. فاخذت الى حمى غرفة نومها تذرع ارضها، محاولة
تقرير ما ستفعل. تمنيت لو أن هناك من تلجأ إليه طلباً للنصيحة.
واحست للمرة الأولى فعلاً أن لاصديق لها في هذا المنزل:
حماتها تكرهها، الخدم يتجاهلونها، مساعدو غراي ينظرون
إليها كشخص ينافسهم على اهتمام رئيسهم. نعم هي لا تنكر
أنها التقت العشرات من الناس منذ زواجها إلا أنها تعتبرهم
جميعاً من معارف غراي وأصدقائه.

وصل غراي الى المنزل ظهر يوم السبت.

- كيف حالك حبيبتي؟ كيف كانت زيارتك للطبيب؟

- زدت خمسة كيلوات منذ الاسبوع الماضي. وجعلني
الطبيب اقسام على عدم أكل الحلوى حتى موعد ولادتي. عندما

ألد، وتزورني في المستشفى، لا تحمل الزهور بل الشوكولا
والايس كريم.

فضحك وقبّل وجنتها:

- اتفقنا. .. كيف تجري الامور في العمل؟

بدا سؤاله عادياً، لكن احساساً غريباً، حاسة سادسة غير
مفهومة، دلت كايث على أن السؤال ليس عادياً كما يبدو. ..
وتساءلت بمرارة: ولماذا يكون السؤال عادياً؟ دون شك سؤاله
يرمي الى معرفة ما إذا كان المدعي العام قد نفذ ما طلبه منه.
فردت بحذر:

- عظيم كل شيء على ما يرام. اطراني المدعي العام على
الطريقة التي اؤدي بها عملي.

وابتعدت عنه تنظر خارج النافذة:

- ألا يبدو البحر هادئاً اليوم؟ متى تظننا نستطيع السباحة؟
- في نهاية الشهر، إذا كنت لا تمانعين التجمد من برودة
المياه. وفي منتصف حزيران إذا أردت المياه دافئة.
فابتسمت، تربت على بطنها:
- سأنتظر منتصف حزيران. .. فالصغير هنا يقول لي إنه لا
يحب المياه الباردة.

فتقدم من خلفها ليلف ذراعيه على خصرها:

- من قال لك إنه صغير لا صغيرة؟

- يقول الطبيب إن ضربات قلبه بطيئة مما يعني أن الجنين
صبي.

فضحك:

- تبدو لي هذه قصة اخترعتها الزوجات القديمات. .. هيا بنا
ناكل. سأرفض تناول الحلويات لابرهن أنني زوج عطوف.

أطاعت كايت أوامر المدعي العام، فالتصفت يوم الاثنين بضابط المباحث كومير، الذي يعمل معها في القضية، فقالت له إن ضغط العمل في مكتب الادعاء العام، اضطره الى إصدار مرسوم يقضي بعدم قبول أية قضية إذا لم يكن فيها اتهام مباشر بجريمة محددة.

علمت فيما بعد، أن رفضها التعاون، لم يشن ضابط المباحث عن متابعة التحقيق بنفسه.. وفي اوائل حزيران أنها النقيب كومير بوثائق قاطعة تظهر أن «شركة المقاولات المتحدة» تهربت من دفع ديون الدولة التي تقارب نصف مليون جنيه استرليني لتخلفها عن اكمال شق طريق عام وبناء جسر عليه. والشركة هذه توظف ماتبوس كونسويلو محامياً لها..

عند تدقيقها في الاوراق، اكتشفت كايت أن غراهام فولوود أصبح مؤخراً أحد المساهمين الكبار فيها... وهكذا مزقتها الولاءات المتناقضة.. لكنها في النهاية نظمت ما يجب أن تفعله.. فبعد أيام من التفكير وليال من الارق، وافقت مع النقيب كومير على أن تعيد نبش التحقيق. وفي خلال أسابيع، تمكنت بمساعدة النقيب كومير من كشف أدلة كافية لاتهام عدد من المسؤولين الحكوميين بتهمة الفساد.

كشفت تحقيقات المباحث كذلك أدلة على أن الشركة المتحدة تعمل بالتنسيق والتعاون الكامل مع شخصيات قوية في لندن، وكشفت كذلك أن أحد العاملين الكبار في وزارة الاشغال، يدفع رشوات للمفتشين في وزارته، وعقد صفقات لشراء المعدات ومواد البناء باثمان باهظة تدر عليه الربح الوفير.. لكن.. اسم ذاك الرجل الهام وحده بقي خافياً عنها.

أخيراً في الخامس عشر من تموز، أبلغ أحد التحريين

العاملين بأمره النقيب كومير، الى كايت، أن كونسويلو وأحد مفتشي وزارة الاشغال سيلتقيان بتلك الشخصية في مطعم بعيد عن الانظار في إحدى ضواحي لندن. وقالت له كايت:

- لا تكشف سرّك.. دعني اعطي هذا اللقاء.. فإذا رآك ماتيو في المطعم، فسيلغي اللقاء قبل أن يصل المسؤول، دون شك.

اتصلت بالمنزل لتعلم المديرية أنها لن تتناول العشاء في المنزل.. وصلت الى المطعم بعد الساعة بقليل، وكانت قد اتخذت تدابيرها فوضعت شعراً مستعاراً اسود ونظارات. لكن ما من شيء قد يخفي حملها. المأمرون اختاروا مكان لقاء مثالي، فالمطعم صغير وهادئ، والاضاءة خفيفة معتمة... والطاولات مرتبة بطريقة تؤمن لكل منها انفرادها عن الاخرى.. اختارت مقعداً قريباً من الباب بانتظار وصول العم ماتيو.

في الساعة والثلث، سمعت حركة اشارت الى وصول جماعة من الناس الى المطعم لما رأتهم تعرفت الى أحد مفتشي الوزارة الذي وصفه لها النقيب كومير. واحست فجأة الجنين يخفق في بطنها رافساً حين شاهدت العم ماتيو ورجلان لم تعرفهما.

جلس الجميع الى طاولتهم. ونظر العم ماتيو الى ساعته متمتماً لمن معه كلمات... بدا واضحاً أنهم بانتظار وافد جديد، على الأرجح سيكون المتنفذ الرسمي.

في الساعة والنصف انفتح الباب من جديد، ووقف رجلان لا تبدو ملامحهما واضحة تحت ضوء المدخل الباهر. فقفز العم ماتيو وابتهامته تشق وجهه لاستقبال الوافدين، وكان أحدهما اندرو مالفود والآخر غراهام فولوود زوجها.. فاغمضت كايت

عينها، وتفصد العرق البارد من جبينها بينما أخذت تقاوم احساساً مفاجئاً بالغثيان.

سمعت حفيف قماش بذلاتهم وهم يجلسون. ثم صوت غراي:

- نجح اندرو هذا الاسبوع في مساعيه، واطنكم ستسرون عندما أقول إن بإمكانكم تمديد التزاماتكم الى لندن بالذات، واستطيع القول إنني سأتمكن من الحصول على افضل النتائج.

لم تسمع كايث ما قيل لغراي.. لكنه أجاب:

- أوه لا يا صديقي سايمون! مئة ألف تشتري لك التزاماً هنا في هذه المنطقة النائية، لا في لندن. أنا واندرو نعتقد أن مبلغ ربع مليون مبلغاً معقولاً.. وأريد أن يوضع مباشرة في حسابي في سويسرا.

- أتودين مزيداً من القهوة سيدتي؟

أجفلها سؤال الساقية:

- آسفة.. ماذا قلت؟

- أتودين بعض القهوة؟ اعذريني.. هل أنت بخير؟

- أجل.. أجل.. شكراً لك.. أنا بخير..

لكنني سمعت ورأيت ما يؤكد أن زوجي محتال!

- هل لك أن تأتيني بالفاتورة.. أرجوك؟

لم تنتظر رجوع الساقية، بل استغلت فرصة وقوف المجموعة استعداداً للخروج فرمت بعض المال على الطاولة وتسلمت الى الخارج معهم.

بعدها لم تع كيف أو متى وصلت الى تشارتر فارم. لكنها ما أن وصلت الى غرفة نومها حتى ثابت الى رشداء ولم تشعر بنفسها إلا وهي ترمي ثيابها في حقيبتها، وتوقفت فجأة..

فالتحري المكلف ينتظر منها مخابرة وستفتح ابواب القضية على مصراعها إذا اختفت هكذا دون رسالة. فجلست على السرير بهدوء تطلب رقم هاتفه:

- مايسون؟ هذه كاترين مورلاين.. لدي أخبار سيئة... الشخصية المهمة لم تظهر الليلة.

- تباً كيف ذلك؟ كنت واثقاً كل الثقة من صحة معلوماتي.

- ربما، وماتيوس كونسويلو وعملاؤه بدوا هناك وكأنهم ينتظرون وصول شخص ما. ربما حدث ما آخر ذلك الرجل. فضحك التحري بمرارة:

- صحيح.. ربما دعي لاجتماع حكومي مهم. أتراهنين أنه قد يكون رئيس لجنة محاربة الجريمة المنظمة؟

- يبدو لي هذا محتملاً.. مايسون، كان يجب أن أقول لك قبل الآن، لكنني سأستجم بضعة أسابيع بعيداً عن العمل.. فالحمل يرهقني..

- سمعت هذا من زوجتي من قبل! ستبقين في المنزل لو احتجتك؟

- لا.. سوف أعود الى أهلي في مانشستر.. لذا عليك تقديم كل تقاريرك عبر رئيسك، وأرجوك لا تقصد المدعي العام قبل أن يكون لديك الدليل القاطع.

- لا تقلقي.. اعرف تماماً سياسة مكتب المدعي العام، سندع كل شيء سرياً.

- شكراً لك مايسون.. واحذر.

- أنت كذلك. أرغب في الايقاع بهؤلاء الاوغاد، صدقيني لكنني لن أنهي أيامي في المشرحة.

كان الوقت قد تجاوز منتصف الليل عندما اتمت حزم حقيبتها وتسلمت نحو المخرج الصغير الخلفي المستخدم نادراً. وكانت في منتصف الطريق في المطبخ عندما أدركت أنها إذا لم تترك رسالة لغراي، فسيجد كل «اسكوتلنديارد» للبحث عنها، ظاناً أنها مخطوفة. فجلست على طاولة المطبخ.. وأحست فجأة برغبة في البكاء.. إنها لا تريد أن تختفي على هذا النحو، بل تريد العودة للاستلقاء في سريرها المزدوج تنتظر عودة غراي ليقول لها إنها لم تشاهده حقاً يساوم المجرمين. وتناولت دفترًا صغيراً كان قرب الهاتف، وكتبت على إحدى صفحاته: «غراي.. أنا آسفة.. لن أستطيع العيش معك بعد الآن..» كات.

ظننت أن ما كتبتة كافياً، يخبر بايضاح كل ما تود قوله. الصقت الصفحة على باب البراد، وخرجت من المنزل.

* * *

عہد الوفاء سورہ

٣ - اذهب يا رجل

بدأت كات عملها في السوبر ماركت في شهر تشرين الثاني، ومنذ ذلك التاريخ، كانت تمضي ساعات دون أن تفكر في غراي.. لكنها اليوم ولسبب مجهول لم تستطع ابعاده عن تفكيرها. مخاوفها كانت شديدة أحست بها غصة في حلقها اضطرتها الى ابتلاعها بصعوبة مراراً كما تطلبت منها جهداً اضافياً لمنع نفسها من الهروب عن الصندوق المالي الذي تعمل عليه.

انتهت حساب قيمة مشتريات زبونة شابة ومدت يدها لتأخذ بطاقة اعتماد زبونة أخرى أكبر سناً:

- صباح الخير سيدة أردن، كيف حالك اليوم؟

- بخير شكراً.. الشمس رائعة اليوم بالنسبة لشترين الثاني،

ليس كذلك؟

- أجل... والافضل أن نستفيد منها.. فموظف الارصاد

تكهن أن هناك موجة صقيع وثلج قادمة قبل نهاية الاسبوع القادم.

- أوه.. لا تبالي بما يقوله موظفو الارصاد! إنهم يتوقعون

انهمار الثلج كلما اقتربت الاعياد. إنهم يرغبون في اسعاد هواة التزلج.

عہد الوفاء سورہ

ضحكت كايث بعد أن ردت الرد المناسب، مع أنها لم تكن قد وعت تماماً ما قالته السيدة. فخلال الستين الماضيتين اعتادت على اجابة الناس في وقت يكون فيه تفكيرها بعيداً كل البعد عما يحيط بها.

ازدحم المخزن بالزبائن صباح السبت كالمتعاد وكان معظمهم من النساء. راحت عينا كايث تجولان على الرجال، لكنهم بدوا لها كما يجب أن يكون المتبضعون في يوم خريفي، في بلدة بيرت الاسكوتلندية الواقعة على ضفاف نهر إلوا. كان معظمهم يرتدي الكنزات السمكة والاحذية الجلدية المرتفعة الساق والبعض يعتمر القبعات الصوفية.

ما من أحد منهم كان يرتدي بذلة رسمية ذات ثلاثة قطع وقميص رسمي أبيض وربطة عنق. وما من أحد منهم له من الطول مئة وخمسة وثمانين سنتماً، أو له شعر أسود كجناح غراب، أو عينا رماديتان نفاذتان، ولم يبد لها أيأ منهم ينوي اختطافها، ولم ترَ بينهم من يشبه اتباع العم ماتيو، أو من يشبه غراي فولوود.

لمحت أحد المشرفين على العمال يسير امامها فنادته لتطلب منه بصوت منخفض.

- جو! أيمكن أن تستلم الصندوق عني بضع دقائق؟
- طبعاً.. ما بك كايث، تبدين وكأنك رأيت شبحاً، ألسـت بخير؟

- لست بخير في هذه اللحظات، ولكنني قد استعيد نشاطي بعد قليل. إن هذه مشكلة النحيلون الشاحبين فهم يبدون كالأموات حتى عندما يشعرون بالنشاط. شكراً لك وشكراً للمساعدة.

كانت حاجتها للخروج من السوبر ماركت غامرة.. في الماضي كانت غريزتها صائبة أكثر من مرة خلال الستين الماضيتين. وقد عودت حواسها كونها انسانة هاربة على الاستشعار بالخطر. وهي تشعر بخطر سيحدث بها اليوم، كما أهدق بها من قبل في كرونويل ووایلز وليدز، قبل أن تنتقل الى هذا المكان البعيد النائي في اسكتلندا. إنها واثقة أن غريزتها تقول لها إن الوقت قد حان لتوضيب الثياب والهرب مجدداً لتبقى آمنة.

ركضت عبر غرفة ملابس الموظفين نحو الخزائن الصغيرة وفتحت خزانها تحس بندم حاد لتوقعها مغادرة هذه البلدة الآمنة بسرعة ولم يمض على وجودها فيها زمن طويل. حاولت جاهدة خلال الستين الماضيتين أن لا تتعلق بأي مجتمع تعيش فيه، لكنها هنا احست بأن كل شيء يسير على ما يرام.

أمسكت حقيبتها وسترتها ثم اتجهت نحو الباب، فدفعت بطاقة الدخول والخروج لثلا تترك للمدير فرصة العتاب. لكن السوبر ماركت مزدحم واكثر العمال يعملون وقتاً اضافياً لذا لن يلاحظ أو يتساءل أحد عن سبب خروجها المبكر في الحادية عشرة والنصف صباحاً.

المخزن مدين لها بأجرة أربعة أيام، لذا لن تشعر بالذنب. صحيح أن مغادرتها المباغثة سوف تربكهم، إلا أن هذا على الاقل ليس سوء ائتمان.

دفعت كايث ابواب مدخل الموظفين الزجاجية، فإذا بنور الشمس يمنع عنها الرؤية، فمدت يدها الى جيبتها تخرج النظارة الشمسية.. مر ظل بينها وبين الشمس. ثم تكلم صوت ناعم:
- مرحباً كايث. كنت انتظرك.

جمدت اصابعها ووقعت النظارة الى الارض وهي تهمس:
- غراي!

انحنيت تلتقط نظارتها المكسورة ثم دست يديها في جيبي
سترتها لئلا يرى ارتجافهما. ثم سأله بصوت أجش:
- ماذا تريد؟

- وماذا تخاليني أريد؟ أريد طفلي بالطبع!

كانت تتوقع سماع هذا القول، ومع هذا صدمها قوله
فراحت تتصرف دون وعي، فارتدت على عقبيها تركض بكل
قوة وخوف عبر موقف السيارات. لكنه لحق بها قبل أن تبعد
خمسین متراً. أمسك ظهر سترتها وأجبرها على الالتفات...
فصاحت:

- لا تلمسني!

نظر إليها ببرود وقلة اكتراث، لاحظت بحيرة أن عينيه لا
تحملان الكراهية. وقال ببرود:

- سنذهب الى سيارتي حيث نستطيع التحدث فيها بعيداً عن
محاولات الهرب كلما رفضت سماع ما لا يعجبك.
- ليس هناك ما تقوله قد أرغب في سماعه... وليس لدي
شيء أقوله لك.

جرّها معه الى سيارة جاكوار خضراء متجاهلاً ملاحظتها.
- ذهبت الى شقتك قبل المجيء الى هنا، فلم أجد أحداً في
المبنى، بل لم أجد أحداً من الجيران لأسأله.
- لا يحق لك أن تسأل جيرانني عني! كيف تجرؤ على
العودة بالقوة الى حياتي؟ لا يحق لك الذهاب الى حيث أسكن!
- لا يحق لي؟ لقد أخفيت ولدي عني ستين... وأنا أب لا
أعرف حتى اسم طفلي، ولا جنسه. إذا كنت ذكية كايث فلا

لنحدثيني عن الحقوق لأن سيطرتي على ذاتي هشة في هذه
المحطات... وقد لا أطبق هذا النوع من الكلام.
- لا حقوق لك... لا حقوق لك بشأن طفلي.

- لحسن الحظ، القانون يقول عكس هذا. اشكرك
لاختفائك عن الانظار، لأن محاميّ بسبب فرارك الدائم لم
يجدوا عنوانك ليوصلوا إليك أوراق الاستدعاء للطلاق، وهذا
يعني أنك مازلت حتى الآن زوجتي. وهذه حقيقة مرة لنا
معاً... لكن لها اهميتها القانونية.

- لن اسمح لك برؤية طفلي... سأستدعي الشرطة لو
حاولت اجباري.

- أنكرهينني الى حد أن ترفضني الافصحاح عن جنس الطفل؟
لا بهم سأراه قريباً بنفسي... اصعدي الى السيارة.
- لا... لن اصعد.

- اقترح عليك هذا لأنك ترتجفين فقط.
- يا لحنانك!

تلاشت صدمة لقائه الأولى... وبما أنها كانت قد رسمت
خطة تتبعها إذا التقت، قررت أن تعتمد إليها... صحيح أن ليس
من السهولة خداع غراي، لكنها اكتسبت مهارات وقدرات عديدة
خلال السنتين الماضيتين، منها القدرة على تمثيل أدوار مختلفة.
في الماضي كان الكبرياء يمنعها من اظهار العجز. لكن للكبرياء
الآن الدور الثاني بعد الأمور العملية العقلانية... فعلمت بلمح
البصر أن ما تحتاجه هو أن يحس غراي بالأمان ويتخلى عن
حذره، عندها ستستخدم معرفتها التامة بالجوار لتهرب منه.

وتمكنت من اعتصار بضعة دموع من عينها:
- لن أرافقك الى أي مكان.

مسحت الدموع لإتمام الدور.

- ولن أدخل السيارة.

فرد بهدوء:

- كايث لا تكوني سخيفة، شفتاك أصبحتا زرقاوين من البرد، وكل ما أريده أن تشعرني بالدفء. ادخلي بالله عليك.

سحبت كتفها من تحت يده المطمئنة، وادعت الغضب..

لكن لمسته في الواقع اراحتها... وتجنبت النظر إليه وهي تصعد السيارة، قبل أن تقفل الباب خلفها. ثم قالت:

- يمكنك تهديدي كما تشاء.. لن أرافقك لرؤية الطفل..

لدي حق قانوني يمنعك من دخول بيتي، ولن استسلم بسهولة!

- أما زلت تفكرين تفكير المحامين؟ لكنك نسيت شيئاً هاماً

هو أنني كنت أيضاً محامياً قبلك بثمانى سنوات.

مد يده الى جيب سترته الداخلي واخرج وثيقة مطوية

بعناية.

- وهذا أمر رسمي من المحكمة.. استصدرته من كمبردج

مرجعية قضيتنا. وهذا الامر يطلب رد طفلي الى هناك حتى

جلسة الوصاية. وفي هذه الاثناء أعطيتُ الحق بالوصول إليه

دون شروط، وبإمكانني استدعاء كل شرطة اسكتلندا لتنفيذ

الامر.. فماذا تختارين؟

وتصاعد الغثيان في معدتها، فاضطرت الى أن تلف ذراعها

على خصرها. هذه المرة لم تضطر الى ادعاء الخوف، فهو

ظاهر على محياها وعلى كل خط من خطوطه... فمعرفتها

الاكيدة بأنها لن تستطيع هزمه في المحكمة هي ما جعلتها في

هرب دائم ما يقارب الستين والنصف. وإذا لم تتمكن هذه

المرة من الهرب فهي ستفقد طفلها الى الابد. وإذا حاول اتباع

العم ماتيو تطبيق طرقهم، فستكون محظوظة لو نجت بحياتها.

لذا لم تكن تمثل عندما التفتت إليه وعلى وجهها تعبير الغضب

والتحدي:

- قرأت في الصحف أنك مرشح لعضوية مجلس اللوردات

في الانتخابات القادمة.. فإذا حاولت كسب حق حضانة طفلنا،

سأذهب الى وسائل الاعلام، واخبرهم لماذا تركتك بالضبط.

عندها سترى كم سيكون حظك في النجاح السياسي!

وضع المفتاح في اداة التشغيل، وأضاءت وجهه سخرية

مريرة:

- إنها مسألة تأثير الاهتمام كايث... اخبريني، ماذا

ستكشفين للعامة يا ترى؟ أكلي الثوم دائماً مع الطعام؟ أو ولعي

بمشاهدة افلام الرعب على الفيديو؟ أم ستذكرين أموراً أهم...

هل ستقولين للصحافة أن لدي رغبة لا تصدق.. في المعاشرة

الزوجية؟ ترى ما هو تأثير هذا كله على مستقبلتي السياسي؟

أنظنين أن ناخبي دائرتي الطبيعيين لا يوافقون على المعاشرة

الزوجية يوم الاحد؟

دفعت عن رأسها الافكار التي أثارها كلماتها.. فالذكريات

خطرة.. وعشرتهما الخاصة الحميمة أمر لا تريد أن تتذكره..

أبدأ، قالت بهدوء:

- لا شيء من هذا.. لكن سأقول لهم لماذا تركتك

بالضبط.

- هذا ما سيوفر مادة مثيرة للقراء.. ومثيرة لي أولاً. أيجب

أن تنتظري حتى أقرأه بنفسى أم تتكرمي عليّ باعلام مسبق؟

لماذا تركتني بالضبط يا كايث؟ إنه سؤال حيرني خلال الستين

الماضيتين.

- لا تتلاعب بي يا غراي.. فأنت تعرف تماماً لماذا تركتك. ما عدت ساذجة غبية. من الصعب أن يجد المرء وظيفة دون أوراق توصية وكنت أتحايل على القانون بصورة دائمة منذ سنتين.. والمرء يتعلم بسرعة عندما يعمل في حانة، اسرع مما يتعلمه في مكتب المدعي العام. فعيناي الآن أصبحتا مفتوحتين بشكل دائم على كل ما يجري من حولي.. في هذه الايام يبدو أنني أنام. وعيناي مفتوحتان. ما عدت تلك المحامية البريئة الحديثة العهد بالتخرج التي تظن أن كل من يقسم يمين الولاء في الدولة يكون قصده خدمة الشعب.

رده أكد لها أنه يعرف عما تتكلم:

- العم ماتيو مات منذ سنة ونصف.

لم تستطع إبعاد السخريّة عن صوتها وهي تقول:

- حسناً.. أرجو أن يكون قد أقيم له مأتم رائع.. أم كان عليه الاكتفاء بالمدفن التقليدي الاسمّي المعتمد في بلاده؟

- قضى السرطان على حياته.. عرف مرضه بعد أن تزوجنا بقليل، ولازم الفراش ثلاثة أشهر قبل أن يموت.

- أنا أسفة.

- إذا قررت خوض المعركة الانتخابية يا كايت، فلن تحتاج الصحافة الى أي إقناع منك لنبش ما يستطيعون عن علاقتي بالعم ماتيو، لذا أخشى أن لا يكون لتهديدك هذا أي وزن بالنسبة لي.. خالتي تزوجت ماتيوس قبل ولادتي، بل هي تزوجته ضد إرادة العائلة كلها.. لكن إذا أراد الناصبون أن يجعلوني مسؤولاً عن اعمالهم فلن أقدر على فعل شيء. والآن أرشديني الى منزل المربية، أو الى المكان الذي تضعين فيه طفلي أثناء عملك.

إذا كان لخطتها أن تنجح، فهي مضطرة لتركه يقود سيارته عشر دقائق ثم تعود به من طريق أخرى الى مكان لا يبعد سوى منعطفين عن مكان عملها. وليس لها خيار سوى أن تضلله، فلا مجال لها للهرب من اسكتلندة دون سيارتها.

- المربية تعيش على بعد عشر دقائق من هنا. عليك الذهاب يساراً عند اشارة المرور التالية، ثم يساراً مرة أخرى.. عندها سأقول لك متى تنعطف بعدها.

تعليماتها له قاده عشرة منعطفات حول المكان المقصود. وحاولت جهدها منعه من المرور في شارع يشير ولو بإشارة واحدة الى مكانه. ثم قالت له، عندما أعادته أخيراً على بعد منعطف واحد من المخزن:

- انعطف الى اليمين عند اشارة المرور القادمة. شقة المربية في منتصف الشارع.. إنها في الطابق الأول في ذلك المبنى. واتبع تعليماتها ليوقف الجاكوار أمام مدخل مبنى جميل مؤلف من ثلاثة طوابق.

وسألها:

- هنا؟

- أجل، هذا هو المبنى.

- فلندخل إذن.

واخرج المفاتيح من السيارة ووضعها في جيبيه.. تعثرت كايت في فك حزام مقعدها وبدأ لها أنه عالق فعلاً:

- غراي أنا أسفة.. لا أستطيع فك هذا..

- دعيني أفعل.. فالمعدات في سيارة مستأجرة كهذه تكون متعبة أحياناً.

مال نحوها، فمررت يدها تحت مرفقه، وكأنها تفسح له

مجالاً أوسع. ضغطت ذراعه على صدرها، فتمتم معتذراً قبل أن يضغط على الزر ليفتح القفل. اغمضت عينيها، وهي تكاد لا تلتقط أنفاسها ثم.. سمعت تكتكة قفل الحزام في اللحظة التي أطبقت أصابعها على مفتاح السيارة وحركت جسدها متعمدة تضغط صدرها على ذراعه... وتراجعت الى الوراء مدعية الاجفال والارتباك، ثم اطلقت تنهيدة عندما شاهدت اللون الاحمر يزحف الى وجهه...

- أنا آسف... هل آلمتك؟

- لا بأس.. شكراً للمساعدة.

- على الرحب والسعة.

حين لاحظ أنها لم تلحق به خارج السيارة نظر إليها بلطف:

- دعك من المماطلة كايث.. انتظرت ستين لأرى طفلي، ولن أنتظر لحظة أخرى.

- أنا قادمة.

وانضمت إليه، فارتقيا معاً الدرجات الحجرية التي تقود الى باحة المبنى الداخلية... كانت تعلم أنها إذا لم تنجح في الفرار هذه المرة فلن تنجح في مرة أخرى. حين وصلا الى الباب، توقفت ثم وضعت يدها على ذراعه:

- غراي.. عدني ألا ترعج طفلنا.

- لست متوحشاً كايث، لكنني أب محبط لا يخطط لفضيحة علنية.

- شكراً لك.. إنه صبي صغير يخاف بسرعة.

- صبي! ألدي صبي؟

- أجل اسميته ستانلي.. لا ترعجه أرجوك.

- وعدتك كايث.. إنه ابني.. كيف نفتح هذا الباب؟ هل نرن الجرس؟

وضعت يدها على خدها تتظاهر بالذهول:

- أوه.. غراي، تركت حقييتي في سيارتك! وفيها المفاتيح، انتظر هنا ريثما احضرها.. هل اقلت السيارة؟

لم تترك له مجالاً للرد، أو التفكير أو ردة الفعل، بل ركضت الى الخارج وقدهاها تتحركان بسرعة، وصلت السيارة وانحنت تلتقط حقييتها من حيث تركتها.. ثم ركضت بكل ما أوثقت من سرعة، ولم تلبث أن انعطفت الى زقاق ضيق يقع مقابل المبنى الذي تركت غراي فيه. تسللت الى داخل مبنى آخر يقود الى باحة خلفية لشركة.. ولم يكن أمامها إلا أمل وحيد هو ألا يلاحظ غراي الى أين ذهبت.

مرت بسرعة عبر ردهة المبنى الآخر لتسلل من الجهة المقابلة في شارع مختلف تماماً. وأصبح المخزن الذي تعمل فيه الآن في مواجهتها. فسارعت الى موقف السيارات. ووصلت مندفعة باحاسيسها أكثر من أي شيء آخر. كان قلبها يخفق بسرعة حتى أن يديها راحتا ترتجفان. فتحت الباب والمفاتيح تكاد تنزلق من بين أصابعها الناضجة عرقاً وهي تدير المحرك. استجاب المحرك للمحاولة الأولى لكنها قاومت رغبتها في دفع قدمها على دواسة السرعة.. ثم بذلت جهداً لتلتقط أنفاسها.. فالرعب وقيادة السيارة نشاطان لا يتماشيان معاً.

غادرت الموقف بهدوء، ثم انخرطت في زحام البلدة المتدفق، لكن وصولها الى الطريق العامة تطلب منها وقتاً بدا لها دهنراً.. وقادت السيارة ما لا يقل عن دقيقتين قبل أن تصل

الى تقاطع طرق أحدها يوصل الى «غلاسكو» والآخر الى «أدنبره». ونظرت في المرأة أمامها.. فلم ترَ أثراً لمن يلاحقها.

تنهدت بانتصار ثم قادت السيارة جنوباً، وتحسست مفاتيح سيارة غراي في جيب سترتها، ففطت الابتسامة فمها. ودت لو يقضي الساعات ملتزماً الشقة آملاً في رؤية «ابنه». إنها لن تعود الى هناك، فالشقة استأجرتها مفروشة تدفع أجرتها كل اسبوع مقدماً. وهي تعلمت بسرعة مزايا السفر الخفيف، فكان أن أبقت كل الاغراض الخاصة موضبة في حقيبتين داخل سيارتها، اضافة الى صندوق كرتوني يحتوي على مختلف انواع المعلبات.. أما مالها، الذي استطاعت ادخاره وهو اربعمائة جنيه فموجود في طيات محفظتها.

بعد نصف ساعة من الدوران الحذر، أحست واثقة بأن لا أحد في أثرها. لكنها قامت بدورة أخرى في الشوارع القريبة قبل أن تقود سيارتها باتجاه منزل المربية.. تاركة راديو السيارة مفتوحاً لتسمع آخر أخبار الطقس، الذي قيل فيه إن الثلج يهدد الجهات الشمالية لا الجنوبية من اسكتلندا.

وبدت الجبال من بعيد، لكنها لم تكد تلاحظها.. وعادت الى الانعطاف يساراً لتعود بعدها الى داخل البلدة.. الشارع وراءها فارغ، ليس فيه من يلاحقها.. وها قد أزف الوقت للوصول الى منزل المربية.

لقد أزف الوقت لتأخذ سندي.

بعد أن نظرت المرأة المعجوز عبر فتحة الباب، ارتسمت على وجهها ابتسامة ترحيب.

- مرحباً حبيبتي... أنتعجب من مجيئك في هذا الوقت من النهار... ادخلي.

- مرحباً جيسكا.

وتبعت كايت المربية السمينة الى الداخل.. جيسكا ممثلة متفاعدة رغم ملامح وجهها الصارمة، اكتشفت كايت أنها تحب الاولاد حباً شديداً وأن لها قلباً أنعم من الزبدة.

انتظرت الى أن فتحت المرأة البوابة المنخفضة التي تمنع الاولاد من تجاوزها. فوجدت فتاة صغيرة تجلس أمام المدفأة، منكبة على ترتيب بعض العلب الهرمية الشكل أمامها.

- سندي، حبيبتي، جاء شخص ليراك.

أضيء وجه الفتاة عند رؤية كايت، واتسع فمها بابتسامة.. فراحت تقفز راكضة عبر الغرفة، وجدائل شعرها المتجمد تقفز. قبل أن تحضن ساقى كايت:

- ماما...! مرحباً ماما! أنا هنا! باي باي جيسكا. سنذهب الى البيت الآن.

فابتسمت كايت:

- مرحباً حلوتي! كيف حالك؟

كانت منطقياً تعرف أن لا داعي للتسرع الآن. لكن جهازها العصبي كان يعمل بطريقة بدائية وبسرعة أكثر من تفكيرها، كما أنها مقتنعة أن لكل لحظة حسابها.

ضغطت على يد ابنتها، لا تدري أنطمثنها أم لتطمئن نفسها!

- اذهبي واحضري سترتك سندي، أرجوك. فنحن على

عجلة من أمرنا قليلاً.

أطاعتها سندي راكضة الى طرف الغرفة فأحضرت سترتها من مكانها على كرسي في الزاوية. وأمسكت بها تشدها الى صدرها:

- هذه لي... الآن سنذهب الى البيت.

ولم تنتظر رد أمها بل ركضت الى الباب. فأمسكت بها كابت:

- واو... يا فتاتي الصغيرة. يجب أن أتكلم مع جيسكا قليلاً.

- هل خرجت باكراً من العمل حبيتي؟ هذا غير عادي خاصة يوم السبت. صحيح؟

- أجل... هذا صحيح، لكن هناك ظروف غير عادية دفعتني الى أن أطلب من المدير عطلة.

وصمتت... فقد كرهت أن تكذب على المرأة التي لم تقدم سوى اللطف والعطف لها ولابتها، لكنها تعلمت بالمراس أن من الضروري أحياناً خداع الطيبين. وكرامة لجيسكا بالذات، عليها أن تخفي عنها ماضيها وخطط مستقبلها.

- لقد تلقيت دعوة مفاجئة لقضاء اسبوع في الجبل. ستيف... صديقي، الذي يملك كوخاً في الجبل طلب مني الذهاب معه للتزلج. صديقي مطلق وله طفلة عمرها من عمر سندي تقريباً، وستكون الرحلة تغييراً مرضياً لنا.

- بكل تأكيد فأنت تعملين كثيراً حبيتي. وتستحقين فرصة امتناع نفسك.

- شكراً جيسكا... والآن يجب أن أذهب لأبدأ بتوضيب ملابسي... ستيف يريد البدء بالرحلة قبل سقوط الثلج وقبل

الاقبال الطريق. هل لك أن تعطيني حقيبة سندي، أرجوك؟

- طبعاً يا عزيزتي... ها هي... هناك الكثير من الاغراض فيها ولا أظنك بحاجة الى المزيد للرحلة!

- أنت محقة جيسكا، كنزتين من الصوف وبضع سراويل، هذا يكفي.

لم تشرح كابت للمرأة سبب وجود هذه الاغراض كلها في حقيبة الفتاة، ففي المرة الأخيرة حين شعرت بوجود تحريين عند باب غرفتها، اضطرت الى ترك دب سندي الذي مازالت تبكيه الفتاة كلما تذكرته، لقد اخترقت صرخات بكائها يومذاك شغاف قلبها لذا قررت أن تحتفظ دائماً بأغراض ابنتها في حقيبة وقد ابقتها عند المربية للضرورة. وهو اجراء كان في محله...

سوت كابت حسابها مع جيسكا وودعتها بسرعة بينما كانت سندي تتلوى بين ذراعيها. صحيح أن ما قالته الام لم تفهمه الصغيرة، إلا أنها أحست بشيء غريب في تصرفات والدتها.

- باي باي جيسكا... ذاهبة الى البيت الآن.

- وداعاً حبيتي. اقضي وقتاً سعيداً في الجبل... اصنعي لي رجل ثلج. سأراك الأسبوع المقبل.

- سنفعل لك هذا جيسكا... اعطني بنفسك.

عاجلاً أم آجلاً سيصل تحريو غراي الى المربية التي لا تعرف إلا شيئاً واحداً وهو أن جنس المولود أنثى لا ذكر. أنثى صغيرة ذات شعر بني أجعد وعينين زرقاوين دعجاوين.

علقت كابت حقيبة ابنتها على الكتف وفتحت المزلج الذي يهمر بوابة منزل جيسكا الريفي الصدئة. عودت نفسها على عدم القلق على ما لا يمكن تغييره من الأشياء. فلو قضت وقتها في القلق خلال السنتين الماضيتين لما نجحت في الهروب حتى

نظرت إليه سندي بريبة:

- أنا جائعة.

- ألم تتناولي الغداء بعد؟ الوقت متأخر. ألم تعطك المربية

ما يكفي من طعام؟

- لكنني جائعة.

- ستتناولين شيئاً جيداً عندما نصل الى منزل أمك... ما

اسمك حبيتي؟

- أنا... أنا.

راحت تتقلب بين ذراعي أمها، ضجرة من الحديث،

ولوحت يديها:

- باي باي يا رجل. أنا ذاهبة الى المنزل الآن.

فتح غراي باب السيارة، فلاحظت كاي، أنه يتسم وهو يقول لسندي:

- أنا قادم معكما الى المنزل. أريد فرصة للعب معك قليلاً.

لكن الفتاة لم تبتد حماساً لاقتراحه:

- ماما تلعب... أنا ألعب مع ماما.

ابتلعت كاي ريقها بصعوبة وكان فمها لا يسع لسانها.

- سنلعب بعد الغداء. وسنصنع رجلاً من الثلج إذا احببت.

دارت الكلمات في فراغها الداخلي فحتى الآن لم يهطل

الثلج بعد في المكان. لكن غراي لم يعطها فرصة أخرى:

- اصعدي السيارة كاي، ولا تحاولي شيئاً... أحذرك هذه

المرة سأتمسك بك جيداً حتى أحصل على تفسير. فإذا تصرفت

بتعقل، سيكون ذلك خيراً لنا نحن الثلاثة.

الآن، ولن يمنعها شيء من النجاح مستقبلاً.

استندت سندي نفسها على خصر والدتها التي كانت تعيد

اقفال البوابة... ثم فجأة تقدم رجل من خلف دغلة خضراء كبيرة

وأمسك بخصرها قائلاً بنعومة:

- مرحباً كاي... لا تصرخي ولا تحاولي الهرب، فلا أحد

منا يريد افزاز الطفلة.

فاشتدت ذراع كاي حول خصر الفتاة حتى آلمتها:

- أوتش مامي...! لقد آلمت بطني!

- آسفة حبيتي. لم أقصد إيلاكم.

أحست بأن جسدها أصبح فارغاً من الداخل ثقيلًا كثقل

الحديد من الاطراف... لكن جزءاً من عقلها جعلها تعي أن ما

تمر به مزيج من الرعب واليأس، لكنها كانت مخدرة الاحساس

من الصدمة حتى وجدت صعوبة كبرى في تحديد مشاعرها

بالضبط. أحست وهي ترفع رأسها الى غراي انه ثقيل منتفخ:

- كيف وجدنتي؟

- هذا ليس المكان المناسب للشرح. أرجوك ادخلي الى

السيارة.

امسكها بقوة من تحت ابطها، فلحقت به قدمها بإطاعة

نحو سيارة روفر سوداء تقف عند المنعطف، ولاحظت بغباء أنها

ليست الجاكوار الخضراء، لأن المفاتيح معها. حاولت أن

تفكر، لكن ما من شيء مفهوم تكون داخل دماغها الذي أحست

أن فراغاً حل محله.

وتكلمت سندي بعد طول صمت:

- مرحباً يا رجل.

- مرحباً يا صغيرة... من الرائع أن نلتقي أخيراً. كيف

أدار غراي السيارة، وطار بها متجاوزاً العديد من السيارات الأخرى في الشارع. عندما توقف أمام مبنى شقتها، وجدت أنها مازالت فاقدة الحس، وقال لها:

- اعطني حقيبتك... فسأجد بنفسني المفتاح هذه المرة.
أعطته الحقيبة دون إحساس، ولم تتحرك من مكانها حتى قال:

- تعالي كايث... لدينا ما نناقشه، وسيكون هذا أسهل في الداخل.

خرجت من السيارة تشير نحو المدخل وقطعت أربعة درجات حتى وصلت الى المدخل، لكنها تعثرت، فسارع غراي الى الامساك بخصرها.

- دعيني أحمل الطفلة.
- لا... لا يمكنك حملها!
أحست بجنون في صوتها فحاولت قدر امكانها تهدئة نفسها:

- آسفة... لكنها لا تستجيب للغرباء.
- تبا! أنا لست غريباً! أنا والدها... بحق الله!
- الوقائع البيولوجية لا تهتم ابنة ستين... فبالنسبة لها أنت غريب.

- غلطة من هذه؟
- غلطتك! كل ما جرى غلطتك!... نشاطاتك المشبوهة جعلت من المستحيل عليّ العيش معك!
أفزع الغضب المتبادل بين والدتها والرجل سندي، فدفنت وجهها في عنق أمها، وقالت تجهش بالبكاء:
- الرجل... يذهب.

فلامست كايث شعرها:

- هس يا حبيبتني... لا بأس بالامر... ماما معك ولن أتركك.

باب الشقة الأمامي قادهم مباشرة الى غرفة الجلوس فجلست كايث رأساً على الأريكة تفتح سحب ستر سندي رافضة التفكير في ما قد يقوله غراي بشأن ما يحيطه من مظاهر الفقر. فالشقة مؤجرة مفروشة، وكايث تعلمت منذ فرارها مراراً أن لا فائدة من هدر المال على الفخامة الزائفة التي يمكن أن تهجرها فجأة.

ما إن تحررت سندي من السترة حتى قفزت من حجر أمها وركضت الى المطبخ. وبدأ أنها منزعجة لوجود غراي، فتجاهلته:

- أنا جائعة ماما.
لحق بها غراي الى المطبخ:
- كلنا جائعون. ماذا تريدان أن نأكل؟
نظرت إليه سندي بخوف، وركضت نحو أمها تلف ذراعيها حول ساقها. تسألها بحيرة:
- ماما؟

- لا بأس عليك حبيبتني.
حملت ابنتها بين ذراعيها تداعب بطنها:
- الآن دعيني أفكر... ماذا أصنع لك طعاماً؟ أتودين بيضة مسلوقة؟

- بيضة...! ألدينا «توست»؟

- مع التوست؟...

تجاوزت كايث غراي كما تجاوزته ابنتها بغير مبالاة،

لن تستطيع ربطتي الى جانبك بالسلاسل وأنت تعرف هذا.
نظر إليها بيرود:

- إنه خيارك بالطبع. لن أستطيع حملك وأنت مكبلة اليدين الى الطائرة. لكن لا تخفني أبداً يا كايت، أنا مسافر من هنا في الثامنة صباح الغد وسندي ستكون معي. وأظن أن التجربة ستكون قاسية عليها لو اضطرت للسفر وحيدة.

- أنت سافل يا غراي.. هل قلت لك يوماً هذا؟

- لا أظن... لكن يبدو أن مثل هذه المشاعر، لم يكن لها مكان في زواجنا. فكما أذكر... آخر مرة كنا معاً.. أمضينا ساعتين راثعتين لكن تعليقاتك يومذاك كانت مبهمة، لكن مما فهمته ما بين الآهات والتنهدات، أنك أطلقت عليّ اسماء كثيرة، لكن ليس بينها اسم «سافل».

- ربما تكون ذاكرتك أضعف مما تظن.

حملت البيض لتضعه على الطاولة مع طبق التوست المدهون بالزبدة. وحملت سندي فوضعتها على كرسي قرب الطاولة، واعطتها ملعقة بلاستيكية حمراء. فشرعت الفتاة تأكل بنظافة وترتيب مدهشين. وابتسمت لأنها بسعادة، وهي تأكل قطعة التوست:

- هذه بيضتي!

- أجل إنها لك!

والتفت الى غراي:

- سأضطر الى صنع سندويشات بيض مع السلطة.

- هذا عظيم.. والآن اخبريني، ما هو سبب هروبك من

المنزل دون أن تخبريني عن مكان ذهابك؟ ألم يخطر ببالك أنني قد أفلت عليك؟

فأجلست سندي على كرسي مرتفع بعيداً عن النار، ووضعت قطع التوست داخل الآلة الكهربائية. كان في البراد أربع بيضات، أخرجتها جميعاً ووضعتها في وعاء فيه ماء... سرعان ما ثقب صوت غراي الحاد الصمت:

- هل لك أن تفضلني فتذكرين لي اسم ابنتي؟

قفزت قطعنا الخبز الى الخارج، فأزالتهما كايت..

ووضعت مكانهما قطعتين أخريين:

- اسمها سندي.

- سندي فولوود؟

- لا.. بل سندي مورلاين.. سجلتها على اسم عائلتي في

شهادة الميلاد.

- اعتقدت أن هناك أملاً ضعيفاً في أن تكوني قد وضعت

اسمي في خانة الأب!

اشغلت نفسها في مسح الزبدة على التوست:

- آه.. لا.. إذا كان يجب أن تعرف.. لقد تركت اسم

الأب مجهولاً.

- هكذا إذن... حسناً. لحسن الحظ هذه وثيقة من السهل

تصحيحها.

فابتسمت بمرارة:

- أنا شخصياً أريدها أن تبقى على ما هي عليه.

- إذا كنت تظنين أن ابنتي ستعيش حياتها، واسم الأب في

شهادة الميلاد مجهول فأنت مخطئة. أعطني تاريخ ميلادها

الصحيح واسم المنطقة والمدينة، لأكلف المحامين ما أن نصل

الى هريتش بتصحيح الأمور.

- وما الذي يجعلك واثق من أنني سأعود معك الى هناك؟

- أجل.. لكن لم يكن في اليد حيلة... ولم يكن لدي خيار آخر.

- أعتقد أنك غير مستعدة لشرح الأمر؟ أم أنك تعتبرين الرسالة التي تركتها على البراد كافية؟ لقد كانت بكل تأكيد طريقة فذة لاختصار سنة من الزواج. كنت دائماً معجباً باقتصادك في الكلام.. لكن ألا تظنين أنك اقتصدت بالكلام أكثر من اللزوم.

- خلال الأشهر الثلاثة الأخيرة لم أكد أراك! ولو كنت تأتي الى المنزل لعرفت المشاكل التي كنت أواجهها.

- أية مشاكل؟ ألم أكن معك زوجاً طيباً؟

- في الزواج أكثر من هذا يا غراي.. كنت في الشهر السادس عندما تركتك.. كنت بحاجة الى بيت أربي فيه طفلي وأشاركها القيم التي أوّمن بها. ما أن عرفت ما أنت.. ما العم ماتيو...

- تباً كاي! ماتيو لم يكن أخي من لحمي ودمي! كان زوج خالتي! وكنت أراه كرامة خالتي أربع أو خمس مرات سنوياً. فما علاقة نشاطاته الشرعية أو غير الشرعية بزواجنا.

- لكنه لم يكن المشكلة الوحيدة. مع أن كلانا يعرف أن نشاطاته لم تكن شرعية وقانونية البتة...

- حسناً جداً.. أنا أشاطررك الرأي بأن العم ماتيو كان محامياً فاسداً ينظف المال لزبائنه، كان يدافع عن زبائن يعرف أنهم مذنبون بجرائم قذرة. وكلانا يعرف أن هناك بضعة قضاة كانوا يرتشون بانتظام. وكان لديه محامون يعملون في مكتبه يجب أن يكونوا وراء قضبان السجن... لكن تباً يا كاي..

أنت لم تكوني متزوجة منه! بل مني أنا!

- قلت لك.. المشكلة لم تكن في العم ماتيو فقط...

- ماذا كان يزعجك إذن؟ ألم يخطر ببالك أنه كان من الأفضل لو ناقشنا هذه المشاكل؟ حسبما أعرف أن ما بيننا كان على ما يرام. وكنت حاملاً وتعلمين جيداً أنني كنت أتوق الى أن أصبح أباً.. كنت في منتصف الدورة البرلمانية، وكنت أنت سعيدة بالترقية الجديدة التي نلتها في مكتب المدعي العام.. كان هذا في السادس عشر من تموز.. ثم في السابع عشر من تموز لم يبق من زواجنا إلا رسالة مختصرة ألصقت على باب البراد.

- غراي.. لا بد أنك تعرف ما حدث، فلا تتجاهل..

- قسماً لست أدري ما حدث! لم أكن في المنزل حتى في ذلك الأسبوع. كنت طوال الوقت في لندن. فما هو الشيء الملح الطارئ الذي جعلك تتركين المنزل دون أن تشرحي لي الامر أو دون أن تذكرني المكان الذي ستلجئين إليه.

كان صوتهما لا إرادياً يرتفع، فتوقفت سندي عن تناول الطعام. ورمت نفسها على أمها تنشد الاطمئنان، ثم حدقت في غراي والكراهية تنتفض في كل حركة من جسدها... وقالت:

- اذهب الى بيتك يا رجل... باي باي يا رجل.

ازداد التوتر في المطبخ الصغير. لكن الغضب تلاشى عن وجه غراي وهو يركع أمام كرسي ابنته:

- سندي.. أنا لن أذهب.. ليس الآن. سأمضي الليل هنا في منزلك. أنا أبو...

وابتلع كلماته، ثم صمت قليلاً قبل أن يتابع:

- حبيتي... أود لو أصبح صديقك. أيمكن هذا؟

فامتدت شفتها الى الامام بعدوانية:

- هذه أمي! هذا بيتي! الرجل سيء. الرجل يذهب من هنا.
الآن!

احتضنت كايت ابتها، غير قادرة على كبح احساسها
الاناني بالرضى... زادت سعادتها عند معرفتها أن هناك شيئاً لا
يمكن لثروة آل فولود أن تشتريه. ووقف غراي:
- سأترككما لتناول الغداء.. لا أشعر بالجوع.. وهناك
أشياء أود انهاءها. أولاً يجب أن أجد شخصاً يحضر سيارتك
التي أظنها تحتوي في صندوقها على أهم ما لديك.
- أجل.. كل ما نحتاجه تقريباً.

- هناك العديد من الاسئلة أود طرحها عليك كايت، ولا
يمكنك تجنب الاجابة دائماً. ولن تتمكني من الاختباء وراء
سندي الى الأبد.. أتنام بعد الظهر عادة؟
- أجل.. عادة.

- عظيم.. ستحدث حين تنام.. هل الهاتف موجود في
غرفة الجلوس؟
- أجل.

لفت الصغيرة ذراعيها على عنق أمها ونظرت الى غراي
متحدية من فوق كتف أمها.
- باي باي يا رجل.
كان في ابتسامة غراي أكثر من لمسة قلق وتجهم، وقال
لكايت:

- يبدو أنك وسندي تتشاطران كرهى.. لكن بما أنني
سمعت من دعوتي «يا رجل» اقترح عليك أن تعملي على تعلم
ابتني أن تناديني «دادي».

لكن سندي لم تعط أمها فرصة الرد.. بل حدثت في غراي
وقالت بصوت متكرر:

- اذهب من هنا يا رجل.. اذهب الى بيتك الآن!

* * *

- طبعاً لكنه سيكون أقوى بعد النوم.

مدت كايث يدها الى ظهر سندي تربته برتابة بينما يدها الاخرى تربت صدر الدب. فتمتمت الطفلة ناعسة:
- ماما تبقى.

- سأبقى حبيبتى.. لا تقلقي.. سأبقى ما دمت نائمة.
استرخت تدريجياً قبضة الصغيرة عن غطائها، ثم نظرت نظرة غضب أخيرة الى غراي قبل أن تمد يدها الى الدب، حيث نهضت بارتياح، وغطت بالنوم.

قال غراي ورقة غريبة في صوته:

- إنها جميلة جداً... لها لون عينيك.

- إنها تشبه أمك أكثر من أي شخص آخر.

الله يعلم، أن حمايتها لن تسرّ كثيراً بهذا الشبه.. هيلاري فولوود لم تخف قط كرهها لزواج ابنها من ابنة عامل منجم فحم متقاعد ولقد تلقت خبر حملها ببرود مخيف. فمن وجهة نظرها... دم عائلة فولوود أصبح نقياً خالياً من الشوائب عبر قرون من اختيار السلالات الرفيعة والثراء الموروث. فهي وابنها بعدان في طليعة أثرياء انكلترا بل في طليعة المرقومي المكانة السياسية والتجارية... من وجهة نظر السيدة فولوود، أن دم كايث المتمية الى الطبقة الكادحة، غير مطهر بالمال، وليس له مكان اطلاقاً في شجرة عائلة فولوود الارستقراطية.

لم تجهد كايث نفسها في التحقق من لحاقه بها الى غرفة الجلوس. وهذا يؤكد لها أن عليها الغاء أي تفكير في الهرب منه وأن عليها السيطرة على ذاتها وعلى الوضع الذي وجدت نفسها فيه.

رن جرس الباب حين كانت توشك على الدخول الى

٤ - بداية النهاية

وضعت كايث سندي في فراشها لتأخذ قيلولتها وهي تحس بثقل وجود غراي على باب غرفة النوم. كانت سندي عادة تتقلب في فراشها تطلب سماع قصص وأغانٍ قبل أن تغفو، أما اليوم، فقد اندست تحت الاغطية عابسة، تتمسك ببطانية طفولتها التي تكاد تهترىء. وتلف يدها الاخرى حول عنق أمها تعانقها عناقاً شديداً، تهمس وهي ترمق غراي بطرف عينها:
- ماما تبقى...

- طبعاً سأبقى.. انظري.. الدب ينام.

نظرت الطفلة الى لعبتها مفكرة.. هذه اللعبة كانت بديلاً عن الدب الذي تركته أمها وراءها اثر هروبها من ليقربول، لكنها لم تقبلها حتى الآن بديلاً.

- الدب لم ينام بعد.

- سأربيت عليه حتى ينام. هذا سيساعده على النوم..
يعجبه أن أربيت عليه.

- الدب لا يحب الرجل.

- ألا يحبه.. لكن ال.. الرجل يحب الدب. ويريده أن ينام كي يكبر ويصبح قوياً.

- الدب قوي وكبير الآن.

المطبخ لصنع الشاي. فاتجهت بسرعة لفتح.

- من الطارق؟

- أنا اندرو مالفود، سيدة فولوود، طلب مني غراي أن آخذ مفاتيح سيارتك لأحضرها من موقعها قرب منزل المربية.

- اندرو مالفود... بالطبع! وكيف لي أن أنساك؟

فتحت الباب مكرهة، فانحنى اندرو لها بأدب.

- مرحباً سيدة فولوود... تسرني رؤيتك من جديد.

راقبته وهو يدخل الشقة ممسداً شعره ليغطي بداية الصلح في مقدمة رأسه:

- مضى زمن طويل سيدة فولوود... كيف كانت أحوالك؟

- ممتازة ومسالمة سيد مالفود. وماذا عنك؟

برز غراي من غرفة النوم وتوجهت كايث لتجلس فوق الاركة البالية القماش، حذرة من النظر الى أي منهما... إنها تعلم جيداً أنه ما أن يحصل اندرو على مفاتيح سيارتها، حتى تفقد كل أمل عندئذ في الخلاص. وأطالت التفكير، قبل أن تقبل الامر الواقع وهو أنها إذا ارادت البقاء مع طفلتها، فعليها السفر مع غراي صباحاً الى «تشارترفام» وقالت ببرود:

- هاك المفاتيح... أنعرف أين هي؟

- أجل... شكراً لك سيدة فولوود.

- عظيم جداً... أرى أنك أضفت الى مواهبك موهبة التحري الهادىء.

فتدخل غراي:

- اندرو لحق بنا هذا الصباح بناء على أوامري... ولهذا

استطعت اللحاق بك بسرعة عندما هربت.

- طبعاً... كان يجب أن أعرف أنك لا يمكن أن تجيء الى

اسكتلندا وحدك أبداً. في الواقع، أنت لم تتحرك الى أي مكان من قبل، دون تابعك المخلص.

لمعت عينا غراي غضباً، لكن اندرو تدخل.

- سأذهب لأحضر السيارة فوراً سيدة فولوود. وإذا لم يكن

لديك مانع، سأضع الحقائب في سيارة الجاكوار... حينها سيكون كل شيء جاهزاً للتوجه الى غلاسكو في الغد. ولن أزعجكما بعدها.

- هذا رائع... لا تدعني أؤخرك سيد مالفود.

لم ينتظر غراي سماع باب الشقة يقفل حتى التفت إليها:

- أكون شاكراً لك لو وجهت اهاناتك لي، لا لاشخاص لا

يستطيعون الدفاع عن انفسهم... اندرو مالفود ليس تابعاً لي. إنه بكل بساطة موظف كفاء مخلص.

فابتسمت ابتسامة زائفة:

- اعلم... وهذا حال كل تابع.

فتنفس بنفاذ صبر:

- اندرو مالفود كان يساعديني في تقفي آثار ابنتي، التي

اختطفت من حضائتي بطريقة غير قانونية، على يدك أنت. ولم

يفعل أي شيء غير اخلاقي، أو غير قانوني.

وفكرت في نفسها: ربما لم يفعل شيئاً هذه المرة، لكنني

رأيتك معك في تلك الليلة المشؤومة من شهر تموز. لقد رأيتك

بنفسي!

وقالت له:

- كنت أفكر في اعداد الشاي... أتود كوباً؟

- فكرة جيدة.

- تعال الى المطبخ ريثما أعدّه.

جلس الى طاولة المطبخ الصغيرة يراقبها تضع الماء على النار ليغلي.

- أسفة.. ليس لدي ابريق شاي.. كان لدي واحد تركته اثناء هروبي في احدى المرات.

- لا بأس في هذا.. تعلمين أنني لا أذمر بشأن الشاي أو القهوة.

تذكرت أن اخلاصه في العمل وطاقته المتقدة، كانتا إحدى الخصال الحبيبة الى قلبها... توترت وهي تتذكر فجأة علاقتهما الحميمة.

- اتصلت بوارن منذ قليل، فهو يود سماع اخبارك كذلك.

اندلق الماء المغلي على رف المغسلة لدى سماعها اسم أخيها الاكبر فسارع غراي الى جانبها:

- هل احرق نفسك؟

- لا.. بأس علي.

- دعيني أرى.

أمسك بيديها دون انتظار ردها وأخذ يتفحصها.. لمسته لم يكن لها مغزى، مع ذلك أحست برجفة خفيفة تمتد من اصابعه الى يديها. وترك يديها:

- لا يبدو أن شيئاً اصابك.

والتقط منديلاً ورقياً ليمسح الماء المسكوب. فلقت ذراعيها حول خصرها بشدة وسألته:

- كيف.. كيف حال وارن.. والعائلة؟

- إنهم بخير.. أصبحوا أفضل حالاً بعدما عرفوا أنك حية وسالمة وأم لطفلة رائعة. الستتان الماضيتان كانتا شديدتين على عائلتك.

كبحت كايت فوراً احساسها بالذنب. فهي لم تبلغ عائلتها أي خبر عنها أو عن سندي، لئلا تتسرب أية معلومة الى غراي. قالت مدافعة عن نفسها:

- لكنني اتصلت به بعد ولادة سندي مباشرة.

- اعلم.. وقلت له إنك انجبت طفلاً وانكما بخير.. وهذا هو الاتصال الذي اراح بال عائلتك بعض الشيء. لأنك لم تقولي لهم إذا كان المولود صبياً أم بنتاً. ولم تقولي من أين تتصلين بهم. وخلال مستين، لم تتصلي بوالدك أو بوالدتك إلا مرة واحدة في عيد الميلاد، لكنك حتى في ذلك اليوم، اقلقت الخط عندما سألاك من أين تتصلين، فماذا فعلا بحق الله ليستحقا منك هذا كله؟

فصاحت به:

- لا شيء! لكنني لم استطع اخبارهما بشيء لأنني واثقة من أنهما كانا سيعلمانك.. وأنت تعرف أن عائلتي تؤمن أن مكان المرأة هو بيت زوجها فقط.

- أتعلمين أن العديد من الناس يملكون الفكرة ذاتها. وأنا ممن يؤمن أن مكان المرأة مع زوجها. على الاقل حتى تعطيه فرصة لحل مشاكلهما.

وضعت كايت كيسين من الشاي في الفنجانيين أمامهما وتركتهما أكثر من اللازم حتى أصبح لون الماء بنيًا. واعطته أحدهما:

- تفضل.. أظنك مازلت تشربه دون سكر أو حليب.

- أجل... والعادات القديمة جيدة. حسناً.. بما أنك لا تودين الحديث عن زواجنا، فلتحدث عن طفلتنا. أنا والد سندي يا كايت، ولي الحق ببعض المعلومات الاساسية. أين

ولدت؟ وما هو تاريخ ميلادها؟ كم وزنها؟ ومتى بدأت تمشي؟
ابتلعت كايت ريقها بصعوبة:

- ولدت في الثالث من أيلول في ليثربول، في مستشفى
المدينة. تزن ثلاثة كيلوات ونصف، وبدأت المشي بعد يومين
من ميلادها الأول.

- أهنأك سبب محدد حداك الى اختيار ليثربول مكاناً
للولادة؟

- لا أبداً. ما اخترتها إلا لأنها مدينة كبيرة.

دفع فنجانه بعيداً ثم نهض وراح يذلّك عضلات مؤخرة
عنقه. الحركة التي تعرفها خير معرفة تشير الى تعب. أغمضت
عينها تمنع الألم عن قلبها من رؤية هذه الحركة الحميمة منه.

- لم أفكر في البحث عنك في المدن الكبيرة، ظننتك في
البداية عدت الى بلدتك، لكنني لم أجد لك أثراً. ثم فتشت في
مانشستر حيث درست في جامعة فيكتوريا، ثم جربت البحث
في لندن، معتقداً أنك عدت للعمل في مكتب الدفاع العام...
استلزميني الامر ستة أشهر حتى أعرف أنك تتعمدين تجنب
الأماكن المعروفة والأماكن التي عشت فيها من قبل، وأنتك لن
تعودي الى الحمامة.

فكرت كايت بالوظائف التي شغلتها، العمل على صندوق
محطة وقود، ساقية في حانة، مقدمة مشروب في مقهى وفي
أماكن مشكوك في نظافتها. بل لقد عملت في كل ما توفر لها
من عمل خلال ساعات الليل أثناء نوم سندي، وخلال الأوقات
التي يسهل فيها إيجاد مربية. وفي الأماكن التي لا يطلب منها
التعمق بسجل توظيفها أو بشهادة العمل الزائفة التي كانت
تقدمها.

ابتسمت متوترة وأجابت:

- لا... لم أزال مهنة الحمامة.

حملت الفنجانيين الى المغسلة، وابتقت ظهرها نحوه تريد أن
تسأله سؤالاً هاماً... تريد أن تعرف قبل أن تحاول الهرب مجدداً
كيف استطاع معرفة مكانها.

- لكن... كيف وجدتي في النهاية؟

أحست بتردده قبل أن يجيب. فإن له عقلاً ذكياً، وما من
شك أنه فهم سبب هذا السؤال، لكن ثقته بنفسه دفعته للرد:

- لاحقنا رقم الضمان الاجتماعي، فوكالات جباية الضرائب

طورت نظاماً جديداً بالكومبيوتر لملاحقة كل موظف جديد...

وقد أفدتُ علماً قبل يوم أمس أنك تعملين في سوبر ماركت تقع
على طريق «بيرت» العام منذ آب الماضي. فاستخدمت تحرياً
لملاحقتك وطررت مع اندرو مالفود الى هنا يوم الجمعة.

إذن، لقد اقتفى بسهولة أثرها في النهاية... دون أن يكلفه
الأمر أكثر من بضع مكالمات هاتفية قضت على عهد الفرار
المذكور الذي دام ستين وثلاثة أشهر. كانت تعلم أنها تخاطر
عندما وضعت رقم الضمان الاصلي على طلبها، لكنها كانت قد
سمنت جشع أرباب العمل ورواتبهم الزهيدة لقاء عدم طرحهم
الأسئلة الضرورية. واكمل غراي:

- كنت محظوظة في اخفاء سندي عني. لقد استخدمت

مخبرين في انحاء انكلترا كلها لتقفي أثركما، وكادوا يصلون
إليك مرة.

- أعلم... لكن لحسن الحظ أن حاسة الشم عندي قوية

استطيع بها شم رائحة المخبر أو الشرطة ولو كانوا على بعد
خمسين متراً. رأيت مخبريك يقفان خارج شقتي، فلم أرجع

إليها ثانية .

- أجل .. قرأت تقريرهما . وعرفت مثلك ، أن رجال الأمن غير قديرين على التخفي . ولهذا جئتك بنفسي هذه المرة .
تحرك نحوها بسرعة لا تصدق ووضع يده على جانبها فعلقت بين ذراعيه والمغسلة :

- أهربت مني كايث لأنك خللتي هجرتك؟

وترها قربه حتى كادت تعترف بأنها لم تهرب لهذا السبب . لكنها لم تستطع قول الحقيقة .. إنه دون شك سيطالب بتفسير سبب اختفائها في ظلمة وحرارة ليل تموز . تألمت لأنه يظنها غير ناضجة بعد وغير مسؤولة كفاية وقد هربت بهذه الطريقة الطفولية بحسب اعتقاده . لكن ، ولتكن عملية ، يجب أن تشجعه على التفكير في هذا الاتجاه . فقالت :

- لم اترك المنزل لأنك هجرتني فحسب .. هناك .. لقد تركت لعدة اسباب .

- اعطني سببين فقط .

- العم ماتيو .. ورفضك التحدث معي .

- صحيح .. ربما لم نتحدث بما فيه الكفاية .. لكنني لا أرى كيف تمكنت من حل المشاكل بالفرار الذي جعل التحاور والمناقشة بيننا مستحيلة .. اختفاؤك ليس بالحل الذكي كايث .

- تباً غراي ، أنت تفعل الآن ما فعلته بي دائماً! ها أنت من جديد تعتبرني غبية بلهاء ، بينما تعتبر نفسك صاحب العقل والتعقل! والله يعلم أنني حاولت أن أقول لك ما يزعجني .. لكنك كنت دائماً تتركني وتسافر الى لندن .. لقد حاولت مراراً جذبك إليّ ، بعيداً عن أمك وخالتك والعم ماتيو وعن اندرو مالفود ومساعدك ومستشاريك السياسيين . لكن يبدو أن الوقت

الوحيد الذي كنت أستطيع الانفراد بك كان في الفراش .. وما إن تكون في الفراش حتى تفقد رغبتك في الكلام! كنت كلما وددت التهرب من سؤال تبدأ بالتحرش بي .

وضعت يدها على فمها .. تحاول ابعاد الصورة التي مازالت راسخة الى حد الإيلام .. ثم أردفت بصوت متهدج من الألم النفسي :

- ألا تعرف ما حدث لي في الأسابيع الأخيرة من زواجنا يا غراي؟ ألم تفهم أنني وصلت الى مرحلة كرهت فيها حتى قبلاتك!

سألها بصوت أبرد من الثلج :

- لماذا؟ لأنني كنت دائماً أتمكن من جعلك تتجاوبين معي؟ أهذا ما كان يغضبك؟
فولولت صائحة :

- أجل ..! أجل أجل أجل! ألم تفهم أن من الخطأ استخدام المعاشرة الزوجية سلاحاً لتجنب الحديث مع زوجتك؟ ألم تفهم أنني كنت أحس بالمهانة في كل مرة تجبر فيها جسدي على التجاوب رغم ارادتي؟ خلال الشهرين الأخيرين لم نكن زوجين ، بل جسدين يلتقيان في الظلام!

وميض غريب ظهر في عمق عينيه الرماديتين ثم اختفى بسرعة وقال ببرود :

- هذا ليس صحيحاً تماماً . مهما كانت مشاعرك ، كنت دوماً أحبك ونحن معاً .

حرارة داخلية مفاجئة صدمتها . فتحركت بسرعة ، لكنه لمحرك بسرعة أكثر ، مما جعل جسديهما يتلامسان بشكل حميم لم تكن متحضرة له ، أحنى رأسه حتى كادا يتلامسان ، وأحست

بانفاسه تداعب عنقها وخدها. وتمتم:

- أتذكرين المرة الأخيرة التي قبلتك فيها؟ كنت في شهرك السادس. وضعت يدي على بطنك هكذا... وعندما لامستك شفتاي أحسست بالطفل يركل راحة يدي. فأخذت يدي لتضعيها هنا... أتذكرين كايث؟

ورفع رأسه قليلاً لينظر الى عينيها فأجابت بهمس خشن:

- لا... لست أذكر... أي شيء.

فرد بصوت هامس مثلها:

- غريب... أنا أذكر ذلك بوضوح.

أخذ يداعب شفتيها باصبعه، ويمرره على خدها. فحاولت اغلاق تفكيرها عما يفعل... لكنه لم يكن يلامس تفكيرها، بل جسدها، ولسوء حظها، أن لجسدها إرادة منفصلة. أحست بالحرارة، واصبحت بشرتها حساسة بشكل غريب، موجات من الرغبة اجتاحتها، فاطبقت قبضاتها، ودفعته عنها:

- لا تفعل! لا أطيق لمسائك.

فابتعد عنها، لكن عينيهِ الرماديتين بقيتا تنظران الى جسدها

بصمت ساخر:

- آسف. لكن عندما تذويين بين ذراعي كما فعلت الآن...

من الصعب أن أذكر أنك كنت تجدين قبلاتي مهيبة لك.

جعلهما صوت خفيف يستديران فإذا بهما يجدان سندي تقف بباب المطبخ. تحتضن الدب، وتنظر الى كايث متجاهلة تماماً وجود غراي.

مدت يدها بالدب متهمة:

- الدب بلل الفراش... الدب فاسد شرير.

حملت كايث الطفلة فوراً واحتضنتها:

- لا... الدب ليس شريراً ربما أصابه شيء ما. وأنا فخورة

لأنه يتعلم بسرعة استخدام الحمام، الدب جيد وأنت كذلك.

- لكن الدب بلل سروالي.

فابتسمت كايث وهي تربت مؤخرة ابنتها العارية:

- حسناً... لقد تدبرت أمرك أليس كذلك سندي؟ فلنذهب

ونرى إذا كان في درجك سروال داخلي نظيف.

وتدخل غراي:

- أهنأك مكان للغسيل في هذه البناية؟ سأغسل الشراشف لو

شئت.

توقفت كايث في منتصف خطواتها... نظرت هي وسندي

نحوه بذهول مماثل. كايث لأنها لم تتصوره يغسل الشراشف،

وسندي لأنها لم تتوقعه أن يتكلم.

- هناك ماكنات غسيل ونشافات في الطابق السفلي... أنظن

أن بإمكانك تشغيلها؟

- أعتقدني قادر على قراءة التعليمات الخاصة بها...

فالجاجة علمتنا بعض الشيء.

احمر وجه كايث:

- آسفة، لم أكن أقصد أن أكون مجحفة. أشكر عرضك

غراي. في هذه الشقة ثلاثة شراشف، سنحتاج إحداها لك.

دخل معهما غرفة النوم، ونزع الشراشف بصمت وكفاءة،

بينما ركزت كايث على تغيير ملابس سندي.

كانت في غرفة الجلوس تقرأ قصة لسندي عندما عاد غراي

ومعه كومة من الشراشف المطوية النظيفة المرتبة... وزوج من

السراويل الصغيرة الزهرية اللون.

- شراشفك نظيفة ودافئة الآن سندي، أتأتين معي لمساعدتي

في اعاتتها الى السرير؟

فتراجعت الطفلة منكشة في حضن أمها، وتمتمت:

- أبقى مع ماما.

لم يظهر تغييراً على وجه غراي لكن كايت أحست بخيبة
أمله وكأنها أصابتها هي نفسها. فوقفت تقول لابنتها:

- من الأفضل أن نساعد.. غراي لم يرتب فراش فتاة
صغيرة من قبل. وربما لن يستطيع ترتيبه كما يجب.

سألها غراي وهما يضعان آخر بطانية فوق السرير:

- أهنأك ترتيبات خاصة تحتاجين إليها لترتك الشقة في

الغد؟

- لا شيء ضروري. المالك يسكن في الطابق الارضي،

ولديه صندوق رسائل أمام بابه.. نستطيع وضع المفتاح مع
رسالة تقول إنني لست عائدة. لست مدينة له بأجر.

- ماذا عن اغراض المنزل، مثل المناشف وثيابك، ألسنت
بحاجة لتوضيبيها.

- هذه شقة مفروشة ليس لي فيها شيء.. ثيابي وثياب ابنتي

جميعها في الحقائب التي في السيارة. وليس معنا سوى بدل
واحد نظيف من الملابس هنا.

- يبدو أنك تعلمت الخفة في السفر.. أيستحق الامر هذا

كله؟ أكان زواجنا سيئاً الى حد أن تفضلي وضعاً كهذا عليه؟

في تلك اللحظات بالذات... للمرة الاولى منذ سبعة
وعشرين شهراً، لم تعد واثقة. لو كانت تعلم أن العم ماتيو

مات، أكانت ستعود؟ لكنها أبعدت الفكرة عن ذهنها، مذعورة
من ضعفها المفاجيء... إن غراي يشكل خطراً عليها، فبضع

ساعات معه جعلتها تنسى الحقيقة.. فهي لم تترك منزلها فقط

بسبب العم ماتيو... لقد تركته لأن زوجها... نائب

البرلمان.. الوسيم المحترم... غراهام فولوود.. كان محتالاً.

فأدارت وجهها عنه ترفع رأسها بكبرياء.

- نعم هذا الوضع أفضل. وأحذرك منذ الآن يا غراي..

سأحاربك حتى النهاية لأربح وصاية سندي.

برزت في عينيه كآبة غير معهودة:

- لم أتوقع غير هذا.

ابتعد عنها ثم تقدم وركع أمام الكرسي الذي تجلس عليه

سندي، وأخذ يداعب الدب:

- فكرت أن نخرج لتناول العشاء.. أتحيين تناول الطعام في

الخارج؟ رأيت مطعماً في آخر هذا الشارع حيث يقدمون النقانق
والهامبرغر والآيس كريم الفخم.

لكن سندي، التي تعتبر الآيس كريم نعمة من السماء،

بقيت صامتة عابسة. فأردف غراي يقنعها:

- نصطحب الدب معنا إذا أردت.. حيث نجلسه في مقعد

وحده.

نظرت سندي الى أمها متسائلة:

- ماما؟

اجبرت كايت نفسها على الابتسام:

- سيعجبني تناول الطعام في الخارج.. وأنت؟ أنا جائعة،

ونحن لم نأكل الآيس كريم منذ زمن طويل.

هزت الطفلة رأسها، فوقف غراي وسندي الى جانبه وقال:

- أمك ستحضر معطفك وتشرح شعرها.. هل ننتظرها في

السيارة؟

لم ترد عليه.. بل مدت يدها ووضعته في يده.. وسمعت

كايت تنهيدته الخفيفة . وقال لها وهو يتوجه نحو الباب :
- سنلتقي في السيارة بعد دقيقتين .
- حسن جداً .

وخفق قلبها لدى خروجهما ، وما أن التقطت سترتها
ومعطف ابنتها حتى اكتشفت أن دموعها تنهمر دون وعي منها . .
فالتقطت منديل ورق ومسحت خديها . . إنها لم تبك منذ أكثر
من سنتين . . فلماذا البكاء الآن ؟

قد يظن غراي أنه كسب الحرب . . لكنه سرعان ما
سيكتشف ، أن المعارك لم تبدأ بعد .
* * *

علاء الوفاء سور

علاء الوفاء سور

٥ - طبول النسيان

من وجهة نظر كايث ، كان العشاء فاشلاً ، رغم جودة طعام
المطعم الذي كانافيه والخدمة الجيدة . فالساقية المراهقة المرحّة
التي كما يبدو تحب الاطفال ، اتحفت سندي بابتسامة مشرقة .
وقالت لها :

- هاك قطعة حلوى . هل أخرجت أمك وأباك للعشاء؟ يبدو
أن والدك جائع .
فنظرت سندي الى غراي بغضب وصاحت بصوت مرتفع :
- ليس والدي !

ساد صمت مؤلم ، لكنه كسره بهدوء وهو يطلب صحناً من
اللحم المشبع بالفلفل الحار . . . في حين أن كايث عمدت الى
طلب الهمبرغر مع كويين من الحليب . . كانت كايث واقفاً
مذهولة مما قالت ابنتها . فهي لم تكن تعلم أن ابنتها تفهم معنى
كلمة «والد» أو «أبي» . فعالمها حتى الان كان ينحصر على
النساء تقريباً . وقد تجنبت دوماً الشروحات غير الضرورية ، لكن
يبدو أنها تعامت عن ذكاء ابنتها وفضولها .

حين اقتربوا من المنزل ، أخرج غراي من السيارة حقيبة
أوراقه وحقيبة صغيرة تحوي ملابس نومه ، بعدها صعدوا الى
المنزل حيث قصد هو غرفة الجلوس ، فأمضى فيها ما تبقى من

الامسية يراجع الاوراق ويكتب الملاحظات.. تصرفاته تدل على استغراق كامل فيما يفعل، عند التاسعة تماماً لم تعد كايت قادرة على تحمل الجلوس معه صامته تدعي القراءة. فوفقت قائلة:
- كان يوماً مرهقاً. سأوي الى فراشي.. متى سنسافر صباحاً؟

رفع نظره بسرعة عن أوراقه.

- في السابعة والنصف.

- سأستحم الآن. ولك إن شئت استخدام الحمام صباح

الغد.. أبدو لك هذا مقبولاً.

- عظيم.. أتودين أن أوقفك؟

- شكراً لك، سندي ستوقظني باكراً.. إنها أفضل من ساعة.

لم يرد.. فتفتست بصمت قبل أن ترتد على عقيها.

- سأحضر لك الاغطية الاضافية.. الأريكة ليست مريحة،

لكنها طويلة قد تجد فيها الراحة نسبياً.

- لا تقلقي للأمر. رأيت أين تضعين الاغطية.. سأحضرها

أثناء وجودك في الحمام.

- حسناً.. تصبح على خير غراي.

- تصبحين على خير.

تعلقت سندي بيد أمها وهما يلحقان غراي واندرود مالفود

عبر ممر في مطار «غلاسكو» بعد رحلتهم من «بيرت».. الطائرة

تأخرت في الوصول، وها قد مضى الآن على رحيلها عن شقتها

سبع ساعات.. كانت سندي تلف دبحها بالغطاء وتمتص أذنه.

وهذا دليل واضح على قلقها، قالت كايت للصغيرة بعد أن

كادت تتعثر في صعودها الى السلم المتحرك في المطار:

- انتبهني حبيبي.. من الافضل أن احملك.

كان غراي على ما يبدو غارقاً في الحديث مع اندرو مالفود

لكن لدى سماعه ما قالته كايت التفت إليها فحمل ابنته بين

ذراعيه. لكن سندي تلوت وقاومت قائلة:

- أنا أنزل.. الدب يريد ماما.. لا الرجل.

خفف غراي ضغطه على ابنته المتلوية بين ذراعيه.

- همم.. أنت محقة، الدب يبدو حزيناً، لذا يجب أن

تعطيه لماما.

أخذ اللعبة بكل هدوء من يد سندي، متظاهراً أنه لم يشاهد

عبوسها، وقال مبتسماً:

- خذي كايت.. الدب يريد أن تحمليه.

التقوا في مطار لندن، بالسائق الذي استقبل كايت وغراي

يوم عودتهما من شهر العسل.. لم يبدو مسروراً أكثر مما كان

عليه منذ ثلاث سنوات. لكن ارتسم على وجهه ابتسامة حين

شاهد سندي.

- إنها تشبهك سيد فولود.

وأخرج من جيبه قطعة من الحلوى ومد يده بها مبتسماً الى

سندي:

- أهلاً بك يا سيدتي الصغيرة. نحن جميعاً مبتهجون

بعودتك الى حيث تنتمين.

سندي، التي لم تكن تسمح لها والدتها كثيراً بأكل الحلوى

قبلتها بابتسامة، ثم تصرفت بذكاء شديد فلم تلتفت الى أمها بل

أعطتها لغراي كي يزيل الغلاف الورقي عنها.

- شكراً لك.

وأخذت تمتص الحلوى بلذة متجنباً النظر الى أمها. انهم

لم يغادروا المطار بعد والجميع يتصرف وكأن لا علاقة لها
بالإشراف على ابنتها. بالنسبة للمنزل كانت دائماً نكرة...
ويبدو أن شيئاً لم يتغير بعد.

فتح السائق باب السيارة لهما وقال:

- لعله لم يكن لديك اعتراض على تقديمي الحلوى
للصغيرة سيد فولوود. فقد رأيت أن مسافة الطريق الى
«تشارترفارم» طويلة بالنسبة لطفلة وقطعة الحلوى قد تلهيها.
فرد غراي:

- فكرة جيدة. لديها الوقت الكافي للبدء في نظام صحي
غداً. يوم من الدلال لن يضرها.

فابتسمت كايت وقالت بحقن:

- احترس لثلاثين سندي على بذلك.

فضحك وخلص إحدى خصلات شعر سندي من الكراميل
الذي التصق بها.

- إنها فتاة قوية البنية... لم يحدث أن أفراد عائلتي تعرضوا
الى الدور أثناء السفر من قبل.

قبل أن ترد كايت، كانت السيارة قد انطلقت بهم، ولفت
اندرو مالفود اهتمام غراي الى رسالة وصلت مباشرة من رئاسة
الوزارة ذلك الصباح، واصفى غراي باهتمام لكنه لم يحاول ترك
ابنته.

سندي التي تعرف تماماً متى تكون مدللة، استمرت في
تجنب النظر الى أمها... واسترخت بين ذراعي غراي، تتلمس
بفضول من وقت الى آخر صدره، وكأنها تتعجب من الفرق بينه
وبين صدر أمها الناعم الدافئ. مع أن غراي كان يحس بما
تفعل، لكنه لم يعلق عليه، ولم ينظر حتى الى ما كانت تفعله

اصابعها الدبقة ببذلة الباهظة الثمن.

قسم غراي اهتمامه بين مساعده وسندي، ولم يوجه أية
كلمة الى كايت، التي لم تكن تمنع في عزلتها التي تعطيها
الفرصة كي تضع خطط دفاعها في مسار أفضل. خاصة وأنه
يصعب عليها تناسي مدى جاذبية غراي الشديدة...

لم يتحدث غراي إليها مباشرة إلا عندما توقفت السيارة بهم
عند مدخل «تشارترفارم»:

- خالتي جوانيتا تعني بالمنزل منذ سنتين... وهي مشتاقة
لرؤيتك ورؤية سندي.

بدا على وجه كايت الدهشة:

- لكن أين أمك؟ ولماذا لا تعني بالمنزل بنفسها؟ لا أتصور
أنها سلّمت الزمام الى الخالة جوانيتا!

- أمي في أوروبا... في الواقع هي لم تسكن معي بعد
رحيلك إلا بضعة أسابيع.

نظرت كايت إليه نظرة مباشرة، ولاحظت إشارة غير متوقعة
من الاعتذار في نظراته:

- كنت أعلم دائماً أن أمي تود أن تزوجني من ابنة عم بعيد
لي. لكنني لم أع مدى مقتها لوجودك ومدى الجحيم الذي
جعلت عليه حياتك إلا بعد أن سافرت... وألوم نفسي لأنني لم
أصر على أن يكون لك دور أكبر في إدارة المنزل.

- لم تكن أمك فقط سبب سوء تفاهمنا. فقد كنت فتاة ريفية
صغيرة، تعتبر تشارترفارم منزلاً ضخماً، فالخدم أخافوني لذا لم
أحاول حقاً الاستيلاء على مهام أمك. واعتقد أنه لم يكن من
حقني التذمر.

- كرمك كان أكثر مما تستحقه أمي. فبعد أن غادرت قالت

أشياء... حسناً.. على كل حال بعد رحيلك قررت أنا وأمي أن لنا آراء مختلفة بشأن البحث عنك. واتفقنا على الافتراق.

- ارسل لها صور سندي.. فكما أعلم أن الجدات، مهما حدث في الماضي تلين عريكتهن لدى رؤية صورة أول حفيد لهن.

- أنت محقة، ستحب رؤية بعض الصور.

- ظننت أن الخالة جوانيتا ستقاعد في قصر زوجها في كرونويل.

- نعم هذا صحيح... لكن بعد أن مات ماتيوي، اكتشفنا أننا بحاجة إلى بعضنا بعضاً. كانت أشهر ماتيوي الأخيرة مأساة لها. كان يتألم كثيراً، لكنه كان يقوم بمهمة ويرفض تناول الدواء حتى اللحظات الأخيرة.

- أنا آسفة لعذابه.

ظهرت الخالة جوانيتا عند الباب حالما خرجت كايت من السيارة، بدا الكبر عليها أكثر مما توقعت. لكن تصرفاتها كانت مرحة، بعيدة عن التوتر الذي كانت عليه في الماضي.

- ما أروع أن أراك ثانية، كايت. تبدين بصحة جيدة حتى أن أحداً لن يعتقد...

وتلاشى صوتها حتى أضحى همساً عندما أطل غراي يحمل سندي، وصاحت:

- أوه يا إلهي! إنها رائعة يا كايت.. أنت وغراي محظوظان بهذه الفتاة الصغيرة الجميلة.. أوه.. ليتنا رأيناها وهي طفلة صغيرة! تعالي وقولي مرحباً لخالتك جوانيتا حبيبتي.

مدت جوانيتا ذراعيها فرمت سندي بنفسها إليها طائعة، لكن خلال الرحلة علق ما تبقى من الحلوى في الغطاء،

فانفجرت بالبكاء.. مع أنه لم يكن لجوانيتا أولاد إلا أنها تفهمت سندي، فاخرجت لها قطعة الحلوى الصغيرة العالقة وظهرتها لها:

- هاك.. الحلوى سالمة.. سنأخذها إلى فوق، ونغسلها

لتعود نظيفة كما كانت.. كايت، لماذا لا ترافقيني لأريك الغرفتين اللتين حضرناهما لك ولسندي، فيستطيع عندها غراي واندرو متابعة عملهما، في حين نعد إلى إطفام سندي وإلى وضعها في الفراش قبل موعد العشاء. وأعتقد أنك بحاجة إلى دقائق من الراحة أنت كذلك.

- بكل تأكيد، هذا عدا حاجتي إلى حمام، أشعر وكأنني لم اغتسل منذ أسبوع.

صعدت جوانيتا السلم تحمل سندي وتربت ظهرها، لكنها تجاهلتها تماماً، ولعلمها أن أحداً لم يكن يهتم ببيكانها صمتت، وبدأت تنظر حولها باهتمام حذر. ناداها غراي من تحت بأنه سيصعد ليراها قبل أن تنام، لكنها تجاهلته. ولم تستطع كايت إلا أن تحس بالشفقة عليه لأنها أدركت أن الهدنة بينهما قد انتهت.

توقفت جوانيتا أمام الأبواب الخشبية:

- لقد وضعتك وسندي في غرفتين متصلتين حمامهما في آخر الردهة. إن الحمامات إحدى مشاكل «تشارترفارم» فحين تجديد المنزل في الخمسينات لم يبنَ فيه ما يكفي منها.

شهقت كايت وهي ترى الغرفة التي لم تكن تشبه تلك الغرفة الكثيرة المليئة بالأثاث الأثري المعتم التي كانت تقيم فيها. ثلاثة من جدرانها مدهونة بلون ليموني فاتح، والرابع رُسمت عليه صور مراعي خضراء، فيها دبة وحيوانات أليفة،

كانت السجادة السميقة الناعمة بنية اللون، والنوافذ مغطاة
بستائر معدنية بيضاء جذابة. وفي إحدى الزوايا سرير صغير
أصفر اللون وطاولة للأطفال قربها رفوف صفت عليها الكتب
المصورة والألعاب.

صاحت سندي:

- جميلة! أترين ماما! انظري! جميلة!

- أجل.. إنها جميلة جداً. لكنني لا أفهم جوانيتا.. كيف
تمكن غراي من تحضيرها بهذه السرعة؟

- هذه الغرفة كانت جاهزة وحاضرة منذ سنتين.

- منذ سنتين! لم أفهم...

- حين اتصل أخوك ليقول إن الطفل ولد، كاد غراي

يجن...

فاحمر وجه كايت وقاطعتها:

- أنا آسفة. أنا آسفة حقاً لما سببته لكم من آلام...

فردت جوانيتا بحدّة:

- لا تقدمي اعتذارك لي فلست أنا من آلمته...

تململت كايت، مدركة سخريّة موقفها، إنها لا تستطيع
الدفاع عما فعلت كما لا تستطيع شرح سبب هروبها بالضبط.
صحيح أن العم ماتيو ميت وهذا يعني أنه لن يكشف الحقيقة،
لكن غراي حي. فهل هي مستعدة حقاً لوضع والد طفلتها في
السجن؟ ربما بعد وفاة ماتيو قلب غراي صفحة جديدة في حياته
ووضع حداً للفساد الذي كان يعيش فيه. أوه.. يا إلهي.. لقد
عادت الآن إلى منزله.. أليس من واجبها إذن أن تبلغ المدعي
العام بما اكتشفته منذ سنتين ونصف؟

- جوانيتا.. صدقيني.. لم أكن أستطيع القول لأخي أكثر

من أن سندي ولدت... وكان لدي أسباب وجيهة.. كان هناك
أشخاص آخرون متورطين.. لهذا لا استطيع تفسير سبب تركي
لغراي.

- ربما هذا صحيح في نظرك. ولكن تصرفاتك كانت قاسية
على غراي، فهو لم يكن يعرف إن كان طفله صبيّاً أو بنتاً..
لقد قضى ثلاثة أيام بعد مكالمة شقيقك حابساً نفسه في
غرفته... بعدها خرج ليوكّل أفضل مخبرين في البلاد للبحث
عنك، وعاد ليدهن الغرفة هذه بنفسه ووضعا لها أوراق الجدران
والصور. واشترى الأثاث والألعاب تدريجياً خلال سنتين. وكان
تعويضاً له عن مشاهدة طفله ينمو أمام عينيه.

أغمضت كايت عينها ترفض السماح للدموع الساخنة
بالانهمار.. لا سبب يدعوها لتحس بالذنب... فغراي كان
النذل الذي سبب المأساة، لا هي. مع ذلك فما من شيء تقوله
قد يقنع جوانيتا بالعكس.. فابتلعت كلمات الاعتذار التي لا
قيمة لها ومدت ذراعيها لابتها وحملتها ثم قربتها من صورة
الجدار لتأمل الدببة والحيوانات الأليفة.

انسلت سندي من بين ذراعي أمها وراحت تركض من أول
الجدار إلى آخره، ثم توقفت أمام صورة دب سمين:

- هذا دب.. انظري ماما.. هذا دب!

راحت سندي تفتش عن تلك الصورة، بينما أكملت
جوانيتا:

- أنهى غراي ديكور هذه الغرفة في أيلول منذ سنتين.. وما
من أحد منا كان يظن أن الوقت سيطول قبل أن يرى طفله ما
فعله له.

نظرت كايت إلى ساعتها كي تحوّل اهتمام جوانيتا عن هذا

الحديث الذي قد يضطرها الى إطلاق كلمة جارحة :

- يا إلهي .. الوقت يمر ، وأنا وسندي بحاجة لحمام .
لكنني لا أجد أثراً لحقائبنا . أنصنعين معي معروفاً وتبحثين عنها
ريشاً أمهياً سندي للنوم .

- بالطبع .. وسأطلب من مديرة المنزل تحضير طعام خاص
لسندي .. هل لديك اقتراح ما؟

- حساء الدجاج يكفي .. إنه المفضل لديها . لقد بلغت
مرحلة تحاول فيها مقاومة ما أجبرها على أكله لأجل صحتها ،
وأنا الليلة ليس لي طاقة للصراع معها .

فابتسمت جوانيتا :

- كل من أعرفهن من الأمهات يقلن إن الأطفال في سن
الثانية لا يطيعونهن .. قد تتحسن عادات أكلهم ، لكن كل شيء
آخر يسوء .

فتأوهت كايت :

- لا تخبريني عن هذا . فأنا من يحتاج الى الدلال بعد تعب
اليوم .

فضحكت جوانيتا :

- سارى ما حلّ بحقائبك . لا تنسي كايت ، غرفتك هي
المجاورة تماماً . والمناشف في الحمام حيث ستجدين فرشاة
أسنان في خزانة الأدوية .

ركضت سندي كالبرق تضم ساقى جوانيتا :

- باي باي خالتي .

وكانها سُرّت بهذه اللفظة ، فأخذت ترددها «خالتي ..
خالتي .. خالتي خذي هذه لك» ووضعت في يدها بقايا قطعة
الحلوى اللزجة . وابتسمت وظهرت أسنانها الصغيرة البيضاء

«باي باي خالتي «نيناً» زورينا قريباً» .

تبلمت عينا جوانيتا بالدموع وهي تحتضن الطفلة :

- آه يا ربي .. ما أروع وجودك بيننا .

أمطرت السماء في الصباح التالي ، ذلك المطر الذي يتخلله
ندفاً من الثلج لكن غرفة الطفلة ذات الديكور الزاهي الألوان
بقيت مليئة بالنور . لم تكن كايت تتذكر متى كانت آخر مرة
استيقظت فيها صباح يوم اثنين دون أن يكون لديها ما تفعله
سوى الاستمتاع بوقتها . كان الاحساس بالحرية وأوقات الفراغ ،
رائعاً حتى نسيت أمر غراي ومشاكلها . فاستلقت على بطنها
فوق السجادة السمكية الدافئة تبني برجاً من المكعبات الخشبية
الملونة مع سندي .. ظاهرياً .. لكنها في الواقع كانت تتمتع هي
بألوانها المختلفة . وضعت سندي مكعبين من الخشب فوق
بعضهما . وقالت :

- برجى أحمر .

- لا .. فهذه مكعبات خضراء .

- خضراء؟ لا .. برجى أحمر .

- بإمكانك تسميته بالأحمر ، ولكن الخشب أخضر .

نظرت سندي الى أمها ، ثم فقدت الاهتمام بالنقاش ،
فراحت تجر بطة خشبية تصدر أصواتاً وهي تتحرك حول
الغرفة .. ثم ضحكت بصوت مرتفع عندما اصطدمت البطة
بجدار البرج الذي بنته أمها لتهدمه ، وعلمت كايت أنه لن يطول
الامر بها حتى تقتحم البرج كله وتهدمه وهي تضحك ..

سندي هي من لفّت نظر كايت الى وجود غراي . فجلست
مجفلة على الأرض تحتضن البطة الخشبية :

- مرحباً يا رجل .

سندي معتادة على لقاء كل أنواع الناس في ظروف عادية . .
فلماذا تتصرف على هذا النحو مع غراي؟

- مرحباً سندي . . كيف حالك هذا الصباح؟

لم ترد سندي، بينما كايث هبت واقفة . . بدا أن قلبها قد
تغيرت خفقاته الرتيبة، ثم لاحظت النظرة القاسية في عمق
عينيه، فبردت الحرارة في عروقها بسرعة كما ارتفعت. وقالت:
- مرحباً غراي. لم نكن نتوقع رؤيتك اليوم، مدبرة المنزل
قالت إنك مسافر الى لندن.

- أنا مسافر بالفعل. لكنني وددت التأكد من أنك تفهمين
القوانين قبل سفري.
- القوانين؟

- ستجدينها بسيطة. لك مطلق الحرية في مغادرة المنزل
ساعة تريد. . إذا احتجت للتسوق، اطلبي من مدبرة المنزل
لائحة بأرقام حساباتي في عدة مخازن محلية. . وإذا احتجت
الى مال نقدي اطلبيه من اندرو.

أحست بجسدها يرتجف من الغضب، فأجابته بصوت أجش
من الاذلال:

- إذا كنت تحاول اهانتني غراي فقد نجحت. لكن اعلم
أنك لن تغريني بوضعك المبالغ الطائلة بين يدي. . لن أصرف
فلساً واحداً من مالك. ولن أطلب بكل تأكيد من اندرو مالفود
أن يعطيني شيئاً. فأنا أفضل أن أنصور جوعاً على أن أطلب
شيئاً.

فرد بكل برود:

- هذا شأنك كما أن لك الحرية في البقاء أو عدمه، فإذا
قررت الرحيل، فسيكون اندرو سعيداً كذلك في حجز مقعد لك

الى أي مكان تشائين. اجرة السفر طبعاً ستكون على حسابي.
- طبعاً.

تجاهل مقاطعتها وسخريتها وأردف:

- تذكرين بالطبع أن «تشارترفارم» محاطة بسياج مكهرب.
لكن رجال الشرطة نصحنونا منذ مدة أن نشدد الاجراءات الأمنية
داخل المنزل، ومنذ رحيلك وضعنا في المنزل اجهزة جديدة.
وبدون بطاقة ممغنطة خاصة لا يمكنك المرور عبر الأبواب.

إذن فمغادرة «تشارترفارم» ستكون أصعب مما تصورت. .
تقدمت كايث نحو السرير تجلس على طرفه وتضع سندي على
ركبتيها، فقد أحست أنها بحاجة الى دفء جسد ابنتها.

- هل ستعطيني إحدى هذه البطاقات؟

- لا. . لن أعطيك بطاقة، فكما قلت أنت حرة في مغادرة
المنزل ساعة تشائين شريطة أن تكوني وحدك. . لن يسمح لك
بالخروج مع سندي. . وأحذرك. . الجميع هنا من العمال
المؤقتين الى الخالة جوانيتا يعرفون أنه من غير المسموح لك
بالخروج من المنزل مع ابنتك إلا إذا كنت أنا معك.

وقفت كايث تحمل طفلتها وتقدمت نحو النافذة وقالت:

- حسناً. . أعتقد أن هذا كل ما نحتاج الى قوله.

- لا ليس ما نحتاجه بل ما أنت مستعدة لسماعه حالياً.

فالتفتت إليه مبتسمة:

- رحلة موفقة سيدي عضو مجلس العموم. . ولا تسرع في
العودة من أجلي.

- سأعود غداً مساءً.

تقدم نحوها ليلمس سندي، ويسألها:

- كيف وجدت سريرك الجديد؟ صعدت إليك لأقرأ لك

قصة ليلة أمس. فوجدتك نائمة. أرجو أن تعجبك هذه الصور واللعب كلها. اخترتها خصيصاً لك حالما عرفت بولادتك.

نظرت الطفلة إليه بصمت، ثم حولت بصرها الى الفراش، فالصورة، ثم إليه وقد بدا ظاهراً أنها فهمت ما يقول، لكنها تعتمد عدم الرد. فوضع يديه في جيبه وقال محبطاً:

- سندي، أنا والدك، وأريد أن أكون صديقك. عندما أعود من رحلتي، هل لنا أن نمضي الوقت معاً لتصادق؟

اغمضت سندي عينيها ودفنت رأسها في عنق أمها. فراقبها غراي بصمت للحظات ثم التفت فجأة واتجه الى الباب:

- لا تشاقي إلي كثيراً أثناء غيابي.

واقفل الباب بحدة.

حدقت كايث في الباب المغلق الى أن أحست بأصابع ابنتها تمسك بذقنها:

- ما الامر حبيبتي؟

- الرجل ذهب. . انظري إلي. . لا تنظري الى الرجل.

- لا تقلقي سندي. . أعدك أن غراي لا يريدني أن أكون

أمه.

انسلت من بين ذراعي أمها وركضت نحو البرج الذي بنته كايث قبل دخول غراي، وأخذت تركله وتعيث فيه فساداً. ثم التفتت الى أمها:

- كله وقع.

- أجل. . وقع كله. . أنبني برجاً آخر أكبر منه؟

التقطت سندي أكبر قطعتين من الخشب وضربتتهما معاً.

سألت الصغيرة أمها وجبينها متجدد من التركيز.

- الرجل أبوك؟

- لا. . غراي ليس أبي. . إنه زوجي. . غراي هو أبوك أنت سندي. . أبوك أنت.

رمت سندي المربعين من يدها والتقطت دبحاً وقالت بلهجة لا تتحمل الجدال:

- اللب أبي.

وإدارت ظهرها الى كايث وسارت نحو رف الألعاب، ووجدت لعبة طبل وضربت عليه عدة مرات، مكررة:

- اللب أبي.

وأخذت تضرب الطبل أكثر فأكثر ليرتفع صوته عالياً، وسرعان ما استحوذ نغم الطبل على تفكيرها فحملته تدور به في الغرفة تضربه وتضحك للصوت الذي يصدره. . ونسيت كل شيء عن غراي.

حسدت كايث ابنتها. . فهي بحاجة الى ما هو أقوى وأهم من الطبل لتخرج غراي من تفكيرها.

٦ - وسرت النيران

توقف المطر مساء الاثنين، وعندما حل موعد الغداء يوم الثلاثاء كانت الشمس قد جففت أسوأ برك الوحل. وبدت الخالة جوانيتا فخورة بالطقس وكأنما هي المسؤولة عن تحسن الطقس، فتبرعت بأن تصحب سندي الى المكتبة المحلية حيث سيقم بعض المتطوعين مسرحية دمي متحركة.

اغتنتم كايت فرصة الفراغ أمامها فاستعارت إحدى سيارات العائلة لتذهب الى كامبردج. مع أنها لم تكن تفكر في مكان خاص تقصده إلا أنها بعد عدة دورات حول المبنى الذي فيه مكتب المدعي العام، قررت التوقف عن خداع نفسها، فأوقفت السيارة في الموقف ثم راحت تتلاعب بمفاتيح السيارة لحظات. لماذا تقوم بهذا؟ ماذا تحاول أن تثبت لنفسها؟

كانت داخل المصعد تضغط على زر الطابق السابع حيث يقع مكتب المدعي العام. كانت تسمى وراء معجزة. تريد أن يخبرها المدعي العام أن الشركة المتحدة للمقاولات لم تغش الدولة البتة. أرادت من المدعي العام أن يقول لها إن غراي بريء من أي خطأ.

التوى فمها بابتسامة مريرة: لماذا تأمل أن يكون غراي بريئاً؟ لا بد أنها أسوأ محامية فيما يتعلق بأمور زوجها. لماذا

تعتبره الى الآن نائباً يهتم كثيراً بمصلحة ناخبيه؟ نائباً يعمل حقاً جاهداً ولا يختبئ وراء واجهة مزيفة؟

كان تشارلز ميدلاند، مساعد المدعي العام، واحد زملائها السابقين، يتحدث مع موظفة الاستقبال عندما دخلت كايت المكتب. فرحب بها بدهشة ثم رفع يده على كتفها يرحب بها قليلاً.

- سمعنا أنك كنت تدرسين خارج البلاد، وأنت كنت تعملين مع إحدى وكالات الأمم المتحدة، متى رجعت الى هنا؟ إذن هذه هي القصة التي اختلقها غراي لتغطية سبب غيابها، وقررت أن لا فائدة من تصحيح هذه المعلومات:

- ما عدت إلا منذ يومين. . . وابتني مسرورة بالعودة، إنها تحب البحر حتى عندما يكون الطقس ممطراً.

- وأولادي كذلك. . . أقسم أنني لو تركتُ لهم الجبل على الغارب لسبحوا في كانون الأول. لماذا لا تدخلين الى مكنتي لأقوم بواجب الضيافة، وسأقص عليك ما كان يجري هنا، وتخبريني عن زوجك الذائع الصيت. . . ما عدنا نراه كثيراً. . . هل سيتقدم حقاً الى عضوية مجلس اللوردات في السنة القادمة؟ دخلت مع تشارلز الى مكتبه حيث أزال كيس مشتريات وكومة ملفات عن الكرسي الوحيد. . . فابتسمت:

- لم يتغير هنا شيء يا تشارلز. . . لا أدري كيف تجد ما تضطر الى البحث عنه.

فضحك دون حرج:

- نظام الملفات عندي ممتاز، لكن المشكلة انني وحدي من

أعرفه. . .

- وكيف حال الجريمة في هذه المقاطعة؟

صب لها ولنفسه فنجانيين من القهوة وجلسا يحسبانها ويخبرها بإيجاز سريع عن بعض القضايا التي يحقق فيها المكتب حالياً . كذلك ذكر لها بعض الشائعات في المكتب . المدعي العام السابق رقي إلى مرتبة القضاة، وهذه مرتبة يظن تشارلز أنه جدير بها والمدعي العام الجديد رجل نزيه . لكن من وجهة نظر تشارلز تعوزه براعة سلفه في مهاجمة معاقل الجريمة المنظمة . ارتشفت كايت من قهوتها ثم سألت :

- لقد قرأت بعض الأمور عن شركة المقاولات المتحدة . . . لقد جمع هذا المكتب بعض المعلومات عنها منذ سنتين تقريباً . وليس من العادة أن يوجه مكتب فرعي للدعاء العام لائحة اتهامية تثير الصحافة .

- أجل . . . لقد قام مكتبنا بعمل رائع . في الواقع كما قلت هذه الوثائق الاتهامية وصلتنا منذ سنتين بعد وقت قصير من رحيلك . وكانت هذه القضية آخر قضية استلمها المدعي العام قبل أن يُرقى إلى سلك القضاة . لقد استطاع اثبات التهمة على كل مسؤول كبير في تلك الشركة اللعينة . سبب الأوغاد لإدارة المنطقة خسارة مقدارها ثلاثة ملايين جنيه ، والأنكى أنهم بنوا جسوراً غير صحيحة المقاييس . . وكنا محظوظين في الوصول إليهم والحصول على سجلاتهم قبل أن يتسببوا بكارثة فادحة ، كانوا يدفعون الرشاوي للمفتشين في الوزارة وفي إدارة الطرقات العامة . والله يعلم كم من المفتشين كانوا متورطين . لكننا تمكنا من اثبات التهمة على ثلاثة فقط . أحدهم كان يعمل في رئاسة الطرقات العامة في لندن . لقد حُكم عليه بالسجن خمس سنوات . وكان يعلم أن الشركة على وشك نقل أعمالها إلى لندن وأن هناك شخصية كبيرة مجهولة كانت تسهل لها الأمور .

أحست كايت بنقطة عرق ثلجية تنحدر إلى عنقها من الخلف . . . لقد مات العم ماتيوي في الوقت المناسب ، لكن لا تعرف كيف أفلتت غراي من شبكة الادعاء العام . أيمن أن يكون المدعي العام قد اضطر إلى التغاضي عنه لقاء الترقية التي نالها؟ لا . . . غير معقول ، فلسطة ونفوذ عائلة فولوود لا يمكن لها أن تؤمن منصب قضاة لمن لا يستحقه .

امضت مع تشارلز نصف ساعة أخرى في أحاديث متفرقة ، ثم جالت معه في مختلف المكاتب تعيد التعارف بينها وبين زملائها القدامى وتتعرف إلى الجدد . . وقال لها تشارلز وهو يرافقها إلى المصعد :

- زميلتك ميليسا ستترك العمل في الشهر القادم . . زوجها نقل إلى لندن . وعليك التفكير بالتقدم لوظيفتها . . سنحب جميعنا عودتك إلينا . . كنا فريق عمل ممتاز . فابتسمت :

- شكراً للدعوة . لكنني واثقة مما سأفعله مستقبلاً .
- آه . . ها . . ! كنت متكئمة حتى الآن . . لكنني متأكد أن غراي سيرشح نفسه لمنصب مجلس اللوردات ، وأنت ستكونين المستشارة القانونية لحملته ! صبح ؟
- لم نقرر شيئاً بعد .
وفتح لها باب المصعد :

- سيكسب بسهولة . . إنه ذكي جاد في عمله ، ذو سمعة جيدة والجميع يعلم أنه لن يكون مرتبطاً مع أحد . أنا مسرور له . . فنحن بحاجة لمن يمثل مقاطعتنا .
لقد أرادت من هذه الزيارة معرفة الحقيقة وقد عرفتها الآن .
إن الشركة المتحدة كلها فساد . ألقى القبض على من خالفوا

القانون ولم يسلم منها إلا العم مانيو . . وغراي فولوود .

عاد غراي من لندن حوالي الساعة مساء . والتقت كايث في ردهة الطابق الأعلى وهي خارجة من الحمام، شعرها رطب تغطيه منشفة صغيرة . . كانت على وشك أن تفتح باب غرفتها وتدخلها دون أن تكلمه لولا إمساكه بيدها .

- كايث . . أخرجين الليلة معي للعشاء . ثمة أشياء يجب أن نناقشها عاجلاً .

طوت ذراعيها حول جسدها لتخفي مشاعرها التي تأثرت بلمسته :

- اعتقد أنه من الخير أن نناقش في مكتب حمامة . . لا حول مائدة عشاء . . فلست أرى ما يمكن لنا مناقشته على حدى .

- ألا يمكننا هذا يا كايث؟ أتريدين حقاً أن يقرر مصير ابنتنا قاضٍ متعب لا يعرف شيئاً عنها سوى ما يختاره محامونا لقوله له؟

- لا . . بالطبع . . ولكن . . .

- الله يعلم أنه صعب عليّ تقبل ما فعلته . . لكنني أثق أنك تريدن الأحسن لابنتنا . . ألا تثقين بي بالمقابل؟ أليس من الخير لسندي لو نناقش بشأن الوصاية . . وحدنا نحن الاثنين؟

- ربما . . لست واثقة .

أمسك طرف المنشفة ليجفف نقطة ماء تسربت الى اطراف صدرها . . وكرر بصوت أجش :

- تناولى العشاء معي الليلة !

هزت رأسها بالقبول، بعد أن رفضت شفتاها التفوه بالكلمات . وحين أصبحت وحدها في الغرفة، حاولت تبرير ما

فعلت . . فكانت الحقيقة الموحجة، أنها قبلت الخروج معه لأنها تريد أن تكون معه لا لسبب آخر . والمعلومات السلبية التي حصلت عليها اليوم من مكتب المدعي العام، لم تؤثر سلباً على اقتناعها به .

لم يتطلب اختيار ما سترتديه إلا نصف دقيقة، فميزانيتها خلال الستين الماضيتين لم تسمح لها بشراء ما هو فاخر . كانت تملك فستاناً واحداً فيه رائحة الأنافة، اشترته لترتديه عندما تقابل من ستعمل عنده .

دخلت غرفة سندي فقبلتها قبل النوم . . كانت الظلمة في الغرفة ضئيلة، لكن كايث استطاعت رؤية ابتها التي كانت ذراعاها مفتوحتين حيث الدب مستلق على صدرها . لكنها لم تكن وحدها في الغرفة . . بل كان غراي يقف دون حراك الى جانب السرير، تمسك يده بمقدمة الحاجز السفلي . أحست كايث أنه يتوق الى أن يمد يده للمس طفلة . لكنه لسبب ما، يخشى أن يفعل .

أصبحت كايث قرب السرير تقريباً قبل أن يحس غراي بوجودها، فتحرك مبتعداً لثلا ترى تعابير وجهه . . انحنى تلامس شفتاها وجنة الفتاة التي قالت بصوت مبتهج :

- ماما !

ثم عادت الى النوم . نظرت كايث الى غراي فرأته يرفع يده عن عينيه . . ثم يضحك ضحكة شاحبة مليئة بالمشاعر المكبوتة :

- أنا والدها بحق الله ! لكنني كنت أخشى لمسها . . أليست هذه سخرية؟ ظننتها ستخاف مني عندما تراني . ودون أن تتوقف لترن كلماتها قالت :

- لا تقلق غراي . . ستعتاد عليك قريباً .

- طبعاً.. ربما بعد سنتين أو ثلاثة ستوقف عن مناداتي
يارجل.

لا بد أنها تتخيل.. لكنها كانت على يقين من أنه رفع يده
الى عينيه ليمسح دموعه.

- علينا أن نتحرك، لقد حجزت الطاولة للساعة الثامنة، وها
الوقت قد أزف تقريباً.

ثم وقف لينظر إليها بحيرة ثم سألها:

- كايث.. هل لك أن تشرحي لي أمراً أرجوك..؟ لماذا
تكرهينني الى هذا الحد؟

- ألا يجب أن نذهب الآن؟ في الواقع أنا لم أتغذ اليوم
واشعر بالجوع.

أثناء الطريق الى المطعم حمل غراي العبء الأعظم من
الحديث، تاركاً نقاشهما بعيداً عن المواضيع الشخصية.

كان المطعم مرضياً خفيف الاضاءة، يقدم اطعمة من اللحم
وسمك البحر، عليها لمسات المطبخ الفرنسي..

حاول غراي أثناء تناولهما إبعاد خلافاتهما جانباً فتصرف
بطريقة رائعة، كان جريئاً ومسلياً الى حد خطير، فقاومت كايث

بشراسة لثلاث تنجرف الى سحره... وخداع الزمن... فقد
يسهل عليها تخيل أنهما عادا الى زمان اللقاء في لندن، زمان

بداية تعارفهما.. حين كان وجودها قربها يجعل مشاعرها ترتقي
الى قمة التوتر. لقد سهل عليها أن تتخيل عودتهما الى تلك

الايام، خاصة وأن كل دقيقة تمضيها برفقته هي برهان جديد
على أن فكره وروحه يتناغمان مع فكرها وروحها.

- قلت إنك تريد الحديث عن الاتفاق على الوصاية، ولهذا
جئنا الى هنا.

- هذا أحد الاسباب... كايث.. نحن ناضجان وأنا واثق
أننا نريد الافضل لابتنتنا.. كما أننا نعرف أن الاطفال ينمون
سعداء أكثر إذا كانوا في بيت فيه أبوان محبان.

- إنه لمن سوء الحظ ألا يطابق الواقع النظرية دائماً.

- أعرف.. لكن في حالتنا.. أظننا قد نتمكن من توفير
أجواء مثالية لسندي.. على الاقل في السنوات القليلة القادمة.

- وماذا تقترح؟

- أرى أننا أحسن حظاً من كثير من الآباء الذين يكتشفون
صعوبة العيش معاً. «فتشارترفارم» منزل واسع، وأنا أسافر

كثيراً، وبما أنك ستزاولين مهنتك من جديد فهذا يعني أنك
ستقضين وقتاً كبيراً خارج المنزل. وبناء على هذا، يبدو لي أننا

قادران على الاستمرار في العيش في المنزل نفسه الى أجل غير
محدد دون أن نرى بعضنا حقاً. وسيكون لسندي في هذا فائدة

كبيرة.

أبعد غراي صحنه من أمامه، ثم أردف:

- لست غيباً يا كايث، أعلم أنك تخططين إما للقتال
لتربحي الوصاية عبر المحاكم أو لسرقة سندي حالما تسنح لك

الفرصة. لكن ليس هناك جدوى من الهرب، وهذا ما بت
نعرفينه جيداً.. والآن، بعد أن وجدتك، لن اترك ابنتي تبعد

عن حياتي ثانية. وإن حاولت سأقتفي أثرك أينما حللت.. أهذا
حقاً ما تريدنه لابتنتنا؟ حياة كلها فرار وسرقة ورعب؟

مد يده ليمسك بيدها بين اصابعه الطويلة السمراء فأشعل
النيران في جسدها الخائن...

قال لها واصبعه يتلمس ظهر يدها:

- أيجب أن تكون الحياة بيننا على هذا النحو؟ مهما كانت

مشاعرنا تجاه بعضنا كآيت.. أظننا نقدر على تأمين ما هو الأفضل لابتنا.

منذ زمن.. عندما كانت ساذجة، كان بإمكانها رفض خطته فوراً وبصرامة. لكنها الآن، وبعد خبرة سنتين في الهروب، أصبحت أكثر حكمة. إنه يعني تماماً نواياها، وإذا كانت تريد الهرب منه ثانية، فسيطلب هذا تخطيطاً حذراً. وأولى متطلباته أن تفعل كل ما في وسعها لازالة شكوكه. تظاهرت بالتفكير ثم قالت:

- تبدو خطتك معقولة... استطيع رؤية فوائدها التي ستعود على سندي.. لكنني لست واثقة أن هناك منزلاً قد يحوي شخصين يكرهان بعضهما.

- وهل نكره بعضنا حقاً؟ رغم كل شيء، لم أستطع اقناع نفسي بهذا.

اغمضت كآيت عينيها واحاطت نفسها بدرع حصين لأنها ما عادت تحتمل التفكير في ما قد يكون الرد الصحيح على سؤاله:

- أظن قد نجد حياتنا معاً غير مريحة.

- ربما.. لكن ما هو البديل؟ أتودين المجازفة في معركة مفتوحة لكسب الحضانة؟ هل أنت متأكدة مئة بالمئة من كسب المعركة؟ سأكون صريحاً معك كآيت، لا أعرف كيف سيحكم أي قاض بيننا. ولهذا أقدم هذا الاقتراح.

- وأنا كذلك لست واثقة تماماً من كسب القضية. فقضايا الحضانة لم تعد لصالح الأم دائماً. ومن الواضح أنك قادر على تقديم فوائد عديدة لسندي قد يستحيل عليّ تقديمها.

- إذن لماذا لا تقبلين البقاء في «تشارترفام»؟ ما ستخسرين إن بقيت؟

- أعتقد أنه منزل كبير. قد ننجح في تجنب الالتقاء فيه، فأنا أخطط للعودة الى العمل.

- الى أين ستعودين؟

- زرت مكتب المدعي العام اليوم.

- آه.. هل قابلت المدعي العام الجديد؟

- فترة قصيرة. لكنني أمضيت وقتاً أطول مع زملائي السابقين. أتذكر تشارلز ميدلاند؟ لقد قال لي إنه سيكون هناك وظيفة شاغرة في مكتب المدعي العام قريباً.. وأفكر في أن أقدم طلباً للحصول عليها.

- إذا كان هذا ما تحبين.. فأنا موافق.. إن خالتي جوانيتا ستكون سعيدة في تربية سندي، ومكتب المدعي العام سيستفيد من خبرتك ومهارتك. فليس لدى هذا المدعي العام الجديد نصف ما كان لدى سلفه من خبرة. لذا هو بحاجة الى أن يكون حوله فريق عمل جيد للقضاء على الجرائم في هذه المقاطعة.

- لقد تأخر الوقت غراي. وسندي عادة تستيق مع طلوع الفجر. فإذا كنت تنوي طلب الحلوى فالأفضل أن تستدعي الساقى.

- ما رأيك بآيس كريم التوت.. أنا لن أتناول شيئاً لأنني أخفف من تناول الحلوى حفاظاً على وزني.

- لن أتناول الحلوى.. أظنني جاهزة للخروج. إلا إذا رغبتي في القهوة.

- لا.. لا أريد القهوة.

بدا لها فيما بعد أنها تتخيل التوتر الجسدي بينهما. لقد أغضبت السنتين الأخيرتين بعيدة عن هذه المشاعر. لكن من غير المعقول أن يبقى غراي على عزوبيته أو يُبقي نفسه محروماً..

وجدت فكرة أن يعاشر زوجها امرأة أخرى أمراً لا يطاق فهبت واقفة على قدميها بسرعة.

لم يحاول منعها، بل انضم إليها بعد دقائق ليسوي الحساب، ثم رافقها بصمت الى السيارة. وقال وهما عائدان: - اخبريني شيئاً عن سندي.. أتظننها اعتادت الإقامة في القصر؟ أراها على وفاق مع الخالة جوانيتا.

أكمل الحديث على هذا النحو الى أن أوقف غراي السيارة في المرآب. حيث اجتازا ببطء الباحة. المنزل صامت.. فالخالة جوانيتا كانت تخلد الى النوم باكراً، وسندي نائمة.. قصدوا غرفة سندي فإذا هي مستلقية على بطنها، شعرها مفروش على الوسادة.. وقف غراي يراقب كايث وهي تدثر ابتها بالغطاء، ثم انحنى يقبل ابنته.

- لا بأس بتقبيلها أثناء نومها لكنني أتوق الى اليوم الذي تسمح لي فيه بتقبيلها في يقظتها والى اليوم الذي تتوقف فيه عن مناداتي بـ «يا رجل».

نظرت كايث إليه ثم الى الطفلة، ثم أشاحا بنظرهما معاً الى البعيد.

عند باب غرفتها قالت:

- حسناً.. تصبح على خير غراي.

- لا تذهبي..

ويبطء متعمد، مد يديه فوضعهما حول وجهها، يلمس وجنتها بأنامله:

- اشتقت إليك.

حاولت كايث تجاهل وهن ساقيها، لكنها أبت الاستسلام الى الشوق الغامر الذي جعلها تتمنى أن تضع رأسها على

صدره. كما أبت الاعتراف بشرارات الاحاسيس التي باتت أصابعه تبثها وتشرها في جسدها كله وصولاً الى اخمص قدميها. قالت:

- حسناً غراي.. شكراً لك على العشاء اللذيذ. منذ زمن لم أتناول مثله.

- صدقيني، كنت سعيداً بك. سأسعد بوجودك معي دائماً. كان كلامه همساً ووجهه لا يبعد عن وجهها مستمراً واحداً.. فتوقف قلبها، ثم أخذ يسابق الزمن.. فقالت:

- يا إلهي.. الوقت جاوز منتصف الليل. غراي الوقت متأخر.. وأظن أن علينا الايواء الى الفراش.

ضحك ضحكة أشبه بالتأوه وتمتم:

- وهذا ما أظنه أيضاً. إنني في الواقع لم أفكر إلا في هذا منذ ثلاثة أيام.

رفضت ساقاها حملها فترنحت ووقعت بين ذراعي غراي الذي ضمها الى صدره.

- كايث... يا حبي.. لقد مضى زمن طويل! كنت أحياناً استلقي في الفراش أفكر، أمن الممكن أن يموت الانسان من الرغبة في انسان آخر.

أحست به يرتجف بعد أن استسلمت كلياً الى عناقه.. مداعباته الماهرة أثارت شوقها.. كان يجب أن تفزع من المشاعر التي تثيرها فيها لكنها بدلاً من ذلك أحست بالسعادة لأنها عرفت أنها مازالت قادرة على قلب قوته الهائلة الى ضعف مرتجف. لكن هذا الضعف كان نسبياً، فقد انحنى فجأة ليحملها بين يديه ويتجه بها الى غرفته. الغرفة التي كانت يوماً لهما. الغرفة التي حملت فيها بسندي.

ارجع اغطية الفراش الى الورياء، وانزلها بهدوء فوق الوسائد:

- يا إلهي كايث...! إذا كان حلماً هذا، أرجوك لا توقظيني منه.

وقع صوته الأجلش خدر كل تفكيرها وفي الوقت نفسه زاد من تجاوبها. فأحست بعودة الحياة الى جسدها الذي مات منذ ستين. حرارة أنفاسه داعبت بشرتها، وقلبها خفق لأنها شعرت به يتفوق عليها.

حاولت عبثاً تنظيم بعض الافكار المنطقية، مذكرة نفسها بأنه كان دائماً يستخدم هذا السلاح نفسه ليتهرب من اسئلتها... كما ذكرت نفسها بالاسباب التي أدت الى عدم ثقته بها... لكن المنطق بدا لها خداعاً الآن، وحرارة جسده وحدها الحقيقة... فقد سرت حرارة شوقه إليها كما تسري النار في الهشيم... نعم كان تفكيرها على شفير الاستسلام، إلا أن مشاعرها رحبت بالحرارة.

مع ذلك تأوهت بضعف، ورأسها يتحرك من جهة الى اخرى دون معنى، وكأنها تحاول الرقص:

- لا... لا يا غراي... لا أريد هذا...

ولكنها كانت صرخة احتجاج لا داعي إليها... بل كان الاحتجاج الأخير الذي قام به عقلها الواعي... وكان آخر لحظة تعقل في ظلام رغبتها. من بعيد... بعيد... تهادى إليها صوت طرقات مطرقة، فتساءلت ببعض التعقل لماذا يعمل نجار في مثل هذه الساعة المتأخرة من الليل. ثم، لم يعد هناك مكان للتعقل والتفكير.

لكن الطرق أبى أن يتوقف... بل ازداد ارتفاعاً. ورفع غراي

رأسه أخيراً. وقد ادركا أن الصوت لم يكن ضربات مطرقة، بل طرقات طارق على باب غرفة النوم...

شتم غراي متمماً بصوت منخفض، ثم ابتعد عنها ليقف. استلقت متعبة في الفراش لا تعي شيئاً إلا لهيب الرغبة الساري في عروقها سريان المخدر. نظرت الى غراي وهو يفتح الباب وأحست بالراحة لأنه أبقاه مغلقاً بعض الشيء بحيث حجب الفراش عمن في الخارج... أخيراً استلقت على صدرها تحاول التقاط شتات ذاتها... سمعت صوت الخالة جوانيتا المرتبك يقول:

- آسفة لازعاجك غراي... اعلم أنك تقفل سماعة الهاتف الداخلي عندما لا تريد أن يزعجك أحد، لكن سفيرنا في «أنغولا» على اتصال معك الآن من افريقيا... إنه أمر يتعلق بمجموعة طلاب جامعيين علقوا وسط اضطرابات أمنية على حدود «زامبيا» وهؤلاء الطلاب من مقاطعتنا.

- أنت محقة في ايقاظي... شكراً لك تمرير الرسالة جوانيتا، سأتكلم معه من هاتف هذه الغرفة.

اقفل الباب وتقدم رأساً الى طاولته. والتقط الهاتف:

- غراي فولوود يتكلم. آسف على تأخري سيدي السفير، كيف أستطيع مساعدتكم؟

نزلت كايث عن السرير، ووقفت بهدوء قدر استطاعتها... سوت ملابسها المشبعة بأصابع مرتجفة، وكان غراي يراقبها. لكن اهتمامه كان منصباً على المعلومات التي يتلقاها من السفير. ولم تستطع كايث إلا أن تشكر الشوار الافارقة الذين انقذوها دون ارادتهم من الوقوع في غلطة فادحة.

سمعت غراي يقول:

- حتى لو استطعت الاتصال بالجميع، فسيلزمي على الأقل عشرة مكالمات هاتفية لأجمع لك المعلومات التي تريدها. اتصل بي بعد ساعة. أظن أن خطوط هاتفك محمية من التنصت، أما خطي فلا.

تسللت كايت من الغرفة دون كلمة، ثم سارت نحو غرفتها. كانت تعلم إنه لن يأتي إليها تلك الليلة، لأنه سيصب اهتمامه كله لإنقاذ أولئك الطلاب، لكن كيف لشخص باع موطنه إلى مجموعة من المحتالين والمخادعين، أن يظهر مثل هذا الاخلاص في عمله.

انبلج الصبح وهي لم تصل بعد الى رد يرضي تساؤلها. بينما كانت تلبس ثياب النهار أدركت أنها تعرف الآن حقيقة واحدة عنها وعنه... ما حدث ليلة أمس لم يكن انحرافاً مؤقتاً من جهتها فحسب بل إنه حقيقة واقعة وهي أنها عرضة لجاذبية غراي لذا لن تنفع مقاومتها أبداً فلو بقيت هنا، عاجلاً أم آجلاً، سوف تخرق كل المبادئ التي تؤمن بها وينتهي بها الامر بين ذراعيه... ولو أنهما عادا الى بعضهما مرة واحدة، لن تعود على ثقة من أنها ستتمكن من تركه ثانية.

هناك فقط حل واحد منطقي للمأزق. يجب أن تهرب لتنقذ نفسها لا ابتئها. عليها أن تنجو من «تشارترفارم» قبل أن يخونها جسدها خيانة عظيمة.

٤٠٠ الفاء سور

٤٠٠ الفاء سور

٧ - جنون الشوق

بعد يومين من المفاوضات الرفيعة المستوى، سمحت حكومة «زامبيا» لطائرة عسكرية أن تحط في مطار صحراوي على الحدود الانغولية، لنقل طلاب جامعة كامبردج الاثني عشر مع اساتذتهم الى بلادهم. كانت المجموعة تدرس مبادئ علم الآثار في تلك المنطقة. لم يكونوا يدرون ما يجري حولهم حتى وجدوا انفسهم بين ناري الثوار وقوات حكومة انغولا، وكلاهما مصمم على تدمير أو احتلال القرية التي هم فيها.

عندما عاد الطلاب بسلامة الى ديارهم، ظهر غراي على شاشة التلفزيون الرسمي، يتحدث عن وجوب اعلام المواطنين الانكليز، عن الاوضاع السياسية في البلدان الغربية قبل انتقالهم إليها. وسأله المذيع:

- عرفت، سيدي النائب، أنك أجريت بنفسك أكبر قدر من المفاوضات مع الحكومة والثوار للسماح للطائرة العسكرية بالهبوط هناك.

- انقاذ مواطنينا بسلامة كان وليد جهد عديد من الشخصيات والوكالات الحكومية... وسفيرانا في كل من انغولا وزامبيا قاما بجهود كبير لاطلاق عملية التفاوض.

- مع ذلك سيدي، عرفت من أكثر من مصدر، أن صداقتك

الخاصة بالجنرال ماغومبا هي التي اقنعتة بالسماح للطائرة بالهبوط في منطقة عسكرية ساخنة تسيطر عليها قواته.

قطب غراي حاجبيه متزعجاً كأنه لا يريد الرد، فاعتقدت كايث ذلك تواضعاً منه. لكنها سمعته يقول:

- أنا وماغومبا كنا معاً في كلية الحقوق في جامعة كامبريدج.. وهو رجل ذكي ومتعلم، لذا لا أرى أنه قد يسمح بأذية مواطنين انكليز لا ذنب لهم إلا أنهم طلاب علم.

فجأة ابتسمت سندي وأشارت الى التلفزيون:

- هذا رجلي... انظري ماما.. هذا رجلنا.. رجلي رجل طيب!

- أجل سندي.. هذا هو والدك!

اعطت إميلي، مدبرة المنزل موزة لسندي وقالت لها وهي تداعب خدها:

- ألسنت دهشة من رؤية ابيك على الشاشة؟ إنه رجل تفخر به كل فتاة. ألا يمكن أن تقولي أبي؟ إنها ليست كلمة صعبة؟ قولي.. با.. با.

لم ترد سندي عليها لأنها كانت تنظر الى التلفزيون: - الرجل ذهب.

وقضمت الموزة...

بعد ثانيتين، دفع اندرو مالفود باب المطبخ واندفع نحو البراد:

- آسف على تطفلي.. لكننا نريد المرطبات في المكتب... مدير حملة غراي الانتخابية يكاد يصاب بسكتة قلبية.

فسخرت منه إميلي:

- هذا ليس بالجديد. إنه لا يسر إلا عندما يتسبب بأزمات جديدة.

فسألت كايث:

- وما المشكلة هذه المرة؟

- يا إلهي ألم تسمعا ما قاله، لقد دفعه المذيع الى الاعتراف بأنه كان يعرف الجنرال ماغومبا منذ سنوات.. وقبل أن ندري ما حدث ستكون صحف الحزب المنافس قد بدأت تنشر اخبار تعاطف غراهام فولوود مع الثوار.

أحسست كايث، دون أن تدري، بأن ضربة وجهت الى ضلوعها فسألت بلهفة:

- وهل هذا أمر سيء؟

- إنه أمر سيء جداً في الحملة الانتخابية.. فمواطنو هذه المنطقة يحبون أن يمثلهم الرجل اللطيف الطيب المعتدل لا المتطرف نصير الثوار.

لهذا إذن عبس غراي، لا لأنه متواضع لا يريد أن يظهر بصورة البطل، بل لأنه كان يخشى الرد. يا إلهي.. ألن تتعلم أن تراه كما هو حقاً لا كما تحب أن تتصوره؟ وقالت:

- ليس من الضرورة أن يوافق غراي على آراء ماغومبا السياسية لأنه كان زميلاً له في الجامعة.

- كلانا يعرف هذا. لكن حاولي قول هذا لمراسلي صحف المعارضة. من الأفضل أن اعطي جيف ما ينعشه.. لقد نصح غراي بألا يورط نفسه في هذه المسألة، وها هو الآن يرغب في مزيد، وينفث نار الغضب حول ما يتوقعه من ردات فعل. أحياناً لا ينفع أن تخدمي الناس. والله يعلم أن على غراي أن

يتعلم هذا. إنه صاحب قلب رقيق.

انهت مدبرة المنزل وضع الصحون والفناجين وأدوات الطعام في الغسالة الكهربائية وضغطت الزر، ثم وقفت مبتسمة: - حسناً سيدة فولوود.. لقد تركت لك طعاماً بارداً في البراد.. فالسيد فولوود سيعشى الليلة مع محافظ هذه المنطقة... وسأذهب الآن الى المنزل إذا سمحت لي. هناك فيلم رائع سأشاهده وزوجي.

- أرجوك اذهبي... أنت تعملين ساعات طويلة.

- لكنني اقبض أجر الساعات الاضافية دوماً.

اخرجت إميلي بطاقتها الممغنطة، وانتعلت زوجاً من الاحذية المطاطية الواقية فوق حذائها، ودفعت البطاقة في آلة القفل الكهربائية. صدر عن الآلة صوت رنين خفيف، ثم انفتحت الاقفال فدفعت الباب تفتحه ثم وضعت البطاقة في جيبيها وسألت:

- أسمحين باقفال الباب سيدة فولوود؟

- أجل.. بكل تأكيد.

لوحث إميلي لسندي.

- ليلة سعيدة لك ولأمك. أراكما في الغد.

فردت سندي:

- باي.. باي باي «لي».

ما إن اختفت مدبرة المنزل عن الانظار حتى سارعت كايت الى وضع طفلتها على الارض وزودتها بوعاء بلاستيكي وملعقة بلاستيكية لتلعب بهما. نظرت عبر المطبخ، فإذا رائحة التبغ تتعالى مع اصوات نقاش حاد يأتي من خلف باب المكتب الموصد. أخرجت مجموعة من كتب الطبخ من الادراج قرب

الفرن وفتشتها جيداً فإذا بها أمام زوج من البطاقات الممغنطة. أحست بالذنب وكأنها تسرق ثروة عائلية ثمينة. ودست إحدى هذه البطاقات في جيب سروالها، وهي تحس بجفاف حلقها ورطوبة في راحتي يديها. وقالت لابنتها: - آن الوقت لرؤية الخالة جوانيتا قبل النوم، فهي تود أن نقرأ لك قصة.

- خالتي «نيتا» لطيفة. هنا في البيت، مكان لطيف ماما.

فردت على مضض:

- أجل.. إنه مكان لطيف للسكن فيه.

- أنا أبقى هنا مع الرجل؟ معك؟ الى الابد والابد؟

- أجل حبيبتي.. أجل.. اعتقد أننا سنبقى هنا مع والدك

فترة...

- أوتش ماما..! أوجعت يدي!

ارخت قبضتها عن يد الطفلة:

- آسفة حبيبتي.. هيا، درجة واحدة بعد، اقفزي، بعدها

سكون مستعدتين لسماع قصة الخالة جوانيتا.

ازدياد تعلق سندي بـ «تشارترفارم» سبب آخر يدفعها الى

الفرار من غراي في أسرع وقت ممكن. فمن الافضل للجميع أن

لا تعتمد جذور سندي عميقاً قبل أن تنتقل ثانية... مع ذلك

فهناك حقيقة لا تستطيع نسيانها وهي أن غراي قادر على تقديم

العديد من الامتيازات لابنته.

انتظرت كايت الى أن نام جميع من في المنزل، ثم بدأت

توضب حقائبها.. الرحيل هو القرار الصائب... لم يستغرق

توضيب ثيابها الكثير، لقد قامت بالمهمة نفسها مرارا من قبل

حتى باتت قادرة على إنهاؤها في بضع دقائق. بعد أقل من

نصف ساعة انتهت حتى من تحضير ثياب سندي . ارتدت سروالاً اسود وكنزة سميكة ثم فتحت باب غرفتها وأرهفت السمع فإذا بها لا تسمع صوتاً أو تشعر بحركة .

كانت قد قررت الخروج من الباب الجانبي الذي يقود الى بركة السباحة، فهو في موسم الشتاء لا يستخدم اطلاقاً .

دست البطاقة التي حصلت عليها في الالة الكهربائية، وخفق قلبها وهي تسمع الرنين الخفيف الذي تبعه انفتاح المزالج، فعادت نبضات قلبها الى طبيعتها . . أدارت بهدوء اكرة الباب وفتحته ثم خرجت الى الممر الاسمتي الذي يلتف حول البركة ويقود الى الكاراج الذي يحتوي على السيارة التي استخدمتها يوم قصدت كامبردج .

الاراضي المحيطة بالمنزل كانت مضاءة منعاً لتسلل اللصوص، فابقت كايث نفسها في الظل قدر المستطاع . . مع أن هذا كله لا داعي إليه في الساعة الثالثة من صباح يوم كهذا .

أخفت الحقائق خلف بعض البراميل الفارغة حتى لا يكتشفها أحد سواها . . لكنها جمدت والتصقت بالجدار عندما رأت شخصاً طويلاً يمر بصمت من خلف الظل الذي تحدثه الاشجار . . ثم عرفت أن الرجل غراي . . . لكن موقفها صدمها، وتساءلت عما كان سيحصل لو واجهت لصاً، أو لو أن غراي نظر الى حيث تقف . لو شاهدها الآن لزال كل أمل لها بالهرب .

حين دخل غراي أخيراً الى المنزل عاد إليها تنفسها . انتظرت نصف ساعة بعد رحيله . ثم تسللت عائدة الى المنزل، ترتجف لكنها قالت لنفسها مؤنية: واجهي الوقائع . . أنت قطعاً معدة لحياة الخطر والهرب والاختفاء الغامض .

تسللت على رؤوس اصابعها . . وكانت ترتجف من الخوف عندما مدت يدها الى اكرة بابها .

ثم سمعت غراي يسألها من خلفها:
- أكنت تمشين في المنزل؟ أليس هذا نشاطاً غريباً في الثالثة صباحاً؟

التفتت تضغط نفسها على الباب وقلبها يخفق .
- هل أكلت القطة لسانك؟

- لم أستطع النوم . فترلت الى المطبخ لأعد شراباً ساخناً .
لم يظهر على غراي ما يدل على أنه لا يصدقها . . بل سأل بخبث:

- شراب ساخن؟ أشعرين بالبرد؟ ربما يجب أن ندير جهاز التدفئة مع أن الخالة جوانيتا التي تشعر بالبرد قبل الجميع لم تتذمر بعد .

دنا منها خطوات قليلة ثم توقف على مسافة غير بعيدة لا تتجاوز الستمترات .

- لا . . لا أشعر بالبرد . أبداً . فلا تشعل جهاز التدفئة .

- إذا كنت لا تشعرين بالبرد، فلماذا ترتدين هذه الكنزة السميكة إذن؟ وهذا السروال السميك . لا أصدق أنك ارتديت هذه الثياب كلها للتزول الى المطبخ فقط . إن قصتك ضعيفة . . ولولا معرفتي بأنك عاجزة عن الخروج لقلت إنك كنت تمشين في الخارج . . لكن بالطبع ليس هناك مجال للخروج . . أليس كذلك كايث؟

- لا . . لا مجال .

انحنى فوقها يرفع شعرها عن وجهها ويضع خده على خدها فأحست بخشونة ذقنه على بشرتها . ثم قال بصوت أجش:

- رائحتك مشبعة برائحة الهواء الطلق، هواء الليل، الرياح الباردة والظلمة المخملية. أين كنت كايـت؟

- تح... تحت... في... في المطبخ... قلت لك هذا.
- هم... أعرف ما قلته لي.

امتدت يده تداعب ظهرها من أعلى الى أسفل، فاغمضت عينيها تقاوم لتحافظ على السيطرة على أحاسيسها... يجب أن توقفه عن طرح الاسئلة! ما دام لا يملك دليلاً عن مكان وجودها، فستبقى حقائبها مخبأة كما هي في الكاراج. وإذا بقيت الحقائب هكذا فسيكون لديها فرصة لابس بها للهرب... لكن دون حقائبها ستبقى سجينـة وابتنها في «تشارتر فارم».

قبل أن يتمكن من ملاحقة تفاصيل قصتها أكثر، اجبرت نفسها على رفع عينيها إليه... ومررت اصابعها على فمه تتعمد إغواءه:

- قد تكون رائحتي مشبعة برائحة الهواء الطلق، لكن رائحتك ملوثةا السكائر... أم أنني اتخيل هذا؟ لم تكن معتاداً على التدخين من قبل.

- أنت محقة، لكنني بدأت التدخين منذ هجرتني.

راح يقبل أناملها، فتأخرت في ادراك أنها قد حركت أكثر مما كانت تنوي، فحين حاولت التحرك مبتعدة أمسك بيدها ليقبل راحتها ويقول:

- لقد اكتشفت أن الاحباط يجعل المرء يقوم بعمادات لا يرغب فيها حقاً.

- لكن التدخين مضر بصحتك. ويجب أن تقلع عنه قبل أن تدمن عليه.

- أنت محقة يا مستشارتي... اعتقد أنه بعد عودتك سيخف احباطي... ومن يعلم، يا مستشارتي! قد أتمكن من الخلاص من التدخين دون صعوبة.

استندت الى الباب تبتلع ريقها بصعوبة:
- ربما.

اخفض غراي يديه الى كتفيها حيث راح يدهلها برقة... فذاب كل تفكير منطقي، وتركت لمشاعرها العنان لتستولي على كل شيء. لكن اصابعه توقفت فجأة:

- كايـت... ما الامر؟ لقد شجبت شحوب الاموات... هل أنت بخير؟

اغمضت عينيها تفكر: لا... لست بخير... فأنا في اسوأ مازق وقعت فيه منذ ستين.

ثم فتحت عينيها وأجبرت نفسها على النظر إليه:
- أنا بخير... رائعة... عظيمة.

فتنمتم:

- لكنني أنا لست هكذا. دعيني اضمك كايـت... دعيني أكون معك... على الاقل الليلة؟

كان صوته هامساً وهو يمسك بكتفيها، ثم رفع يديه يحيط وجهها، ويهمس باسمها وينحني لتقبيلها.

وكأنه كان يعطيها فرصة أخيرة للانسحاب ولرفض الحلاوة التي يشعران بها معاً. لكن الوقت تأخر على المقاومة وعلى كل منطق. فقد كانت كل مشاعرها تصرخ له حتى قبل أن يأخذها الى فراشه منذ ثلاثة أيام.

ارتفعت يداها تطوقان عنقه، فإذا بها تحسه يرتجف تحت ذراعيها... اختبرت لحظات من السعادة التامة وهي تعلم أنها قد

تكون الوحيدة التي يستجيب لها على هذا النحو.
ضغطت اكرة الباب على ظهرها فألمتها، لكنها لم تكذب
تحس بها. وهمست باسمه، ثم احست بالاحباط عندما ابتعد
عنها قائلاً:

- لا نستطيع البقاء هنا.. فلندخل الى غرفتك.

وحملها بين ذراعيه، فتح بابها ثم دخلا.. عندما انزلها الى
السريр الضيق كانت قد وصلت الى مرحلة الجنون شوقاً إليه.
في مكان ما، مدفون تحت طبقات الوعي، كانت تعلم أنها
ستندم على كل ما ستفعله الليلة. لكن عندما لمسها ثانية،
ذابت.. نسيت كل شيء إلا وجودها معه. فتركت موجات
العاطفة الحارة تتحكم في سعادتها التي ظنت أنها دون نهاية.

* * *

٤٠٠ الفاء سور

٤٠٠ الفاء سور

٨ - هروب بلا حدود

سمعت كايث صوت اقفال الباب، فتحت عينيها فإذا هي
وحدها. نور الساعة الاحمر أشار الى السادسة والنصف صباحاً،
أي قبل نصف ساعة من موعد استيقاظ سندي. استحسنت عمل
غراي لأنه لو لم يفعل لكانا استيقظا على سندي وهي تقفز
عليهما وتسال دون شك اسئلة مربكة بين كل قفزة واخرى.

جلست مستقيمة في الفراش، تجر الأغطية معها. يا الله
ماذا جرى لرجاحة عقلها هذا الصباح؟ ماذا فعلت؟ كيف لها أن
تكون مجنونة فتفكر أنها قادرة على إغواء زوجها وعلى البقاء
سالمة؟ نعم، هي نجحت في ايقاف تدفق اسئلته، لكن الثمن قد
ثبت أنه مرتفع ولا يحتمل، خاصة بعد أن تذكرت كيف تكون
السعادة بين ذراعيه، أيمن لها بعد ذلك تقبل الحياة دونه؟
اعصار صغير مدمر حط فوق السرير، يوقف تدفق افكارها.
- أنا هنا ماما. وأنا مرتدية ثيابي.

مدت ذراعيها لتعرض كتزة مقلوبة على قفاها ارتدتا فوق
البيجاما. وسألت وكلها أمل:
- هل أنا فتاة طيبة؟

- أنت فتاة طيبة جداً. اذهبي والعبي بمكعباتك خمس دقائق
حبيبي، حتى استحم. ثم ننزل معاً لأحضر لك فطورك.

كان تفكير كايت قد استقر حين نزلت مع سندي الى المطبخ حيث وجدت غراي يجلس هناك، يأكل «الكورن فيلكس» ويتحدث الى إميلي يمرح. لم ترَ ما يدل على قلة نومه إلا ظلاً أسود تحت عينيه.

فالتفت سندي بين ذراعي أمها:

- مرحباً يا رجل.

ونظرت الى التلفزيون:

- ذهبت أمس... لكنك عدت الى البيت اليوم.

فضحك غراي:

- لست أدري ما تعنين، لكن أظن أنني مسرور. لقد اشتقت إليك بالأمس، يا حلوتي... هل امضيت وقتاً طيباً؟ الخالة جوانيتا قالت إنك وأمك وجدتما سرطاناً عند الشاطئ.

تسلقت سندي الكرسي الى جانب غراي:

- أنا أكبر منك يا رجل.

فكرتها عن الحديث لم تكن تشمل دائماً الاجابة عن اسئلة الآخرين والسرطان الذي شاهده بالأمس لم يعد يثير اهتمامها. نظر إليها غراي، ثم قال:

- لا... أنت لست كبيرة مثلي... لكنني توقفت عن النمو، أما أنت فلم تبدئي بعد. يوماً ما أتوقع أن أجذك كامك، وهي امرأة طويلة بالنسبة للنساء.

- ماما كبيرة. ماما أكبر منك يا رجل.

تدخلت كايت، رفعت سندي الى كرسيها المرتفع الخاص واعطتها قصعة الحليب والحبوب المذابة فيه:

- حان وقت الطعام. لن تكبري إذا لم تأكلي طعامك.

وانكبت سندي على «الكورن فليكس» تستخدم اصابعها في

تناوله أكثر مما تستخدم المعلقة. والتفت غراي الى كايت:

- ألن تتناولي الطعام هذا الصباح؟

- شكراً، لكنني لست معتادة على الطعام الباكر... سأتناول القهوة فقط.

- كنت آمل أن تنضمي إليّ مع سندي اليوم... فسألقي محاضرة في كلية حرس السواحل الحربية في «بورتسموث» حيث القاعدة البحرية الرئيسية. وظننت أنه بإمكانكما المجيء معي. ولسوف تسعد سندي بالاستعراض والموسيقى العسكرية.

قاومت كايت الحث غير المنطقي الذي تملكها لقبول دعوته... لكنها علمت أنها لو كانت جادة في خطتها للهرب، فمن الأفضل أن تغتنم أية فرصة في اسرع وقت ممكن. وغيابه اليوم قد يوفر لها خير فرصة.

ردت عليه باسراق مفتعل:

- شكراً لتفكيرك بنا. سيسعدنا في وقت آخر مرافقتك، لكن مواعيدك اليوم ستكون مرهقة لسندي، فقدره تحملها على التركيز والاهتمام قصيرة.

- مع ذلك، أود أن ترافقاني... ألن استطيع اقناعك؟ ألدك خطط محددة اليوم كايت؟

وضعت فنجان قهوتها فوق الصحن بهدوء قدر المستطاع:
- في الواقع أجل. فأنا وسندي نحتاج الى ثياب جديدة قبل أن نرافقك في أي رحلة رسمية. وتطوعت خالتي جوانيتا في الجلوس مع سندي، ففكرت في الذهاب الى كامبردج لأشتري بضعة أثواب لائقة إضافة الى قمصان وبعض الاغراض الأخرى. سادهما صمت بدا أن لا نهاية له. ثم قال غراي مبتسماً:

- حسناً... بكل تأكيد، تبضعي كايت.

مد يده الى جيبه واخرج رزمة كبيرة من أوراق الاعتماد وضعها فوق طاولة المطبخ. ولم يشر بلباقة الى قسمها له منذ أيام بأنها لن تلمس ماله:

- اختاري ما شئت. وأرجوك اشترى عدة اثواب للخروج لثلا يكون لك عذر للبقاء في المنزل في المرة القادمة.

شدت على اسنانها، أملت أن يعزو احمرار خديها الى حرجها من طلب المال منه، لا من الاحساس بالذنب لخداعها له. تقدمت الى الطاولة وانتقت أربع بطاقات، وقالت بصوت متصلب لم تستطع منعه:

- شكراً لك. لن استخدم أكثر مما يجب.

فرد بنعومة:

- اعرف هذا.. فلا تقلقي، فأنا أعرف تماماً شعورك بشأن صرفك مالي. سأجعل اندرو يتصل بالمخازن ليعلمهم أن لك الحق بالتوقيع على الفواتير.

- هل لك أن تعطيني مفاتيح سيارة، من الافضل أن اخرج باكراً كي استطيع انهاء تبضي بارتياح اليوم.

- لكن معظم المخازن لا تفتح ابوابها قبل الساعة العاشرة. خذي المفاتيح من اندرو. فهو دائماً يسجل خروج ودخول السيارات.

انتهت سندي طعامها، فقاطعتها:

- أنا كبيرة الآن.. انظر يا رجل.. لقد نموت.

فتفرس غراي بابتته متجهماً:

- لا استطيع أن أصدق.. ولكن يبدو فعلاً أنك كبرت.

فضحكت كايث:

- هذا لكثرة ما لوثت وجهها بالحليب، الساعة لم تتجاوز

السابعة والنصف وهذه المرة الثانية التي اغير فيها ملابسها.

- وهل لديك ملابس لتغيري لها؟

- أجل طبعاً.. ماذا تعني؟

- لا شيء محدد. وماذا يمكن أن أعني؟ اتعلمين تبدين لي متوترة هذا الصباح.. أئمة ما يزعجك؟

- لا شيء.. وماذا قد يزعجني؟

انتظرت كايث ساعة قبل أن تطلب من اندرو مفاتيح سيارة. كان صوت غراي مسموعاً من مكتبه.. لكنها لم تتوقع منه الخروج باكراً، ولم يقلقها وجوده. فهي تعرف أين ستختبئ منتظرة حتى يخرج الى مواعده في «بورتسموث» وسألها اندرو وهو يعطيها مفاتيح سيارة يابانية مستوردة.

- أنتوين الرحيل حالاً سيدة فولوود؟

- أجل إذا كانت السيارة جاهزة.

- إنها مركونة في مكانها في الكاراج.

- إذن كن لطيفاً وافتح لي الباب الامامي.

فتنحج اندرو:

- آه.. أنا آسف سيدتي، لكن من واجبي أن أسأل، أين سندي؟

- مع خالتها الكبيرة، لا تقلق.. عليك الامان في فتح

الباب لي.

فاخرج بطاقة بنية اللون من جيبه واسرع الى الباب معترداً:

- آسف لهذا سيدتي، لكن يجب أن تفهمي وجهة نظر

غراي، لقد خسر سنتين من عمر ابنته ولا يرغب في مزيد من

الخسارة.

- أفهم وجهة نظره بوضوح، لكن ليه يفهم وجهة نظري.

أعتقد أنني سأعود حوالي الرابعة.

- يومك سعيد سيدتي. وارجوك فكري ثانية في مشاعر غراي تجاه ابنته.

قادت كايت السيارة نصف ميل تقريباً ثم انحرفت الى طريق ضيق غير معبد، محفوف بالاشواك والعشب المرتفع لقلعة الاستخدام. ووقفت في مكان خفي عن الانظار، ثم تسللت الى مكان تستره عن الطريق العام بعض أشجار الصنوبر الصغيرة.

انتظرت أقل من ربع ساعة، ثم شاهدت سيارة غراي المألوفة تمر بها، كان يرافقه اندرو ورجل آخر لا تعرفه. راقبت السيارة الى أن اختفت عن الانظار، ثم رجعت بسرعة الى سيارتها، تقصد المنزل فوراً. دخلت من المدخل الخلفي وتوقفت قرب الكاراج، ثم ابعدت البراميل، واستعادت حقائبها ووضعتها في صندوق السيارة. ها هي الآن الساعة التاسعة والنصف، وهذا يعني أن أمامها ساعات تستطيع خلالها حث سيرها بعيداً بحيث لا يستطيع أحد اللحاق بها.

فتحت البوابة بواسطة البطاقة. وكان من حسن حظها أنها لم تجد أحداً من الخدم في الردهة، فكلما قلّ عدد من يعرف عودتها كلما زادت فرصتها في النجاح.

كانت جوانيتا تقرأ قصة لسندي التي صاحت:
- مرحباً أُمي.

وركضت نحوها تعانق ساقها، فتعجبت جوانيتا:
- مرحباً.. هذا أسرع تسوق عرفته في حياتي.

- أوه.. لم أبدأ رحلتي بعد.. تصوري غباثي وصلت الى الطريق العام قبل أن اتذكر أنني نسيت أخذ بطاقات الاعتماد.. على كل الاحوال لقد أخذتها الآن ومن الافضل أن أذهب

مجدداً.

- لم أسمع جرس الباب لدى دخولك.

- لقد شاهدتني إميلي وادخلتني.

سارعت سندي تقول:

- أنا عطشى.. هل لي أن اشرب؟

- طبعاً يا حبيبتي.

وأطلقت كايت تنهيدة ارتياح لأنها لم تضطر الى اختلاق عذر لأخذ سندي، لكن ما زالت تحتاج الى كل ذرة من مقدرتها على التمثيل:

- أتودين التزول معي الى المطبخ.. ستناول معاً كوباً من عصير التفاح قبل أن اخرج ثانية.

قالت جوانيتا:

- سأسقيها بنفسي إذا كنت على عجل.

فابتسمت:

- ستكون معك طوال اليوم. ومن الافضل أن أتأخر بضع دقائق لأتأكد من أنها شربت العصير دون سكبها على الارض، أتبنة سندي؟

- ستحتاجين لمن يخرجك من البيت كايت!

- ما من مشكلة.. سأطلب هذا من إميلي.

حملت كايت ابنتها الى الطابق الارضي، تقاوم اندفاعاً في الركض هاربة. عندما وصلت الى الردهة، وقفت لحظات تصغي بهذر. الخالة جوانيتا مازالت في غرفة الطفلة، وإميلي في المطبخ، وعاملة التنظيف تنظف غرفة الطعام بالمكنسة الكهربائية. ستمضي نصف ساعة قبل أن تنزل الخالة لتفتش عن سندي، وبما أن غراي لن يصل الى «بورتسموث» قبل الظهر،

فسيكون أمامها بضع ساعات قبل أن يعلم بما حدث.
وضعت البطاقة الممغنطة في الباب الجانبي، وسمعت
تكتكة الاقفال.. فسألته سدي بصوت مرتفع:
- الى أين سنذهب؟ أين العصير؟
- هس.

اطبقت يدها فوق فم الطفلة وفتحت الباب.. كان الممر
الى الكاراج فارغاً، فشكرت الله لعدم وجود عمال الحداث في
مثل هذا الوقت من السنة! أسرع الى السيارة.. ربطت سدي
الى المقعد الخلفي بحزام الامان واصابعها ترتجف.
- الى أين ماما. أين دبي؟ أين الرجل؟ أريد دبي ماما...
وأجهشت بالبكاء:

- أريد العصير! أريد الرجل!

أحست كايت بمعدتها تنقبض من الألم. لكنها أجبرت
نفسها على تجاهل بكاء ابنتها وقادت السيارة بسرعة نحو الطريق
العام.. كانت تخطط لقطع حدود المقاطعة باتجاه الشمال
وصولاً الى مدينة ليدز في «وست يوركشاير» ثم بعدها قد تعود
الى ليفربول وتساfer بحراً الى ايرلندا حيث ستحاول إيجاد عمل
لها في بلدة بعيدة عن عاصمتها بلفاست.

توقفت في طريقها مرة واحدة عند محطة وقود مزدحمة على
بعد خمسة عشر ميلاً من «تشارترفارم». وضعت بعض النقود في
الماكينة واشترت لسدي علبة عصير.. لكن العصير لم يوقف
دموع الصغيرة التي افتقدت الدب.. لكن بعد قليل من الاقتناع
تكوررت في المقعد الخلفي وهي مربوطة لتخلد الى النوم.

كانت كايت على بعد ستة أميال عن حدود «وست
يوركشاير» عندما لمحت سيارة شرطة خلفها لم تكن تبعد عنها

إلا ميلين لكنها كانت تسير على الخط السريع من الطريق العام
مجتازة المسافة بينهما بسرعة. أضيئت أضواؤها الأمامية،
وأنوارها الملونة الخاصة بسيارات الشرطة. نظرت الى لوحة
المسافات عندها، فوجدت أنها تسير بسرعة عشرين ميلاً في
الساعة وهذا يعني أنها لا تخالف قوانين السرعة مما لا يلفت
انظار الشرطة.

اقتعت نفسها: لا يصيبك الذعر! سيارات الشرطة تقوم عادة
بدوريات على الطرقات العامة الطويلة.. قاومت رغبة في أن
تضغط على دواسة السرعة.. لكن كان آخر شيء تريده أن
تعطي الشرطة عذراً للحاق بها.

لمع الضوء الاحمر بقوة زائدة، وتعالى صوت صفارة
الانذار، وشاهدت السيارة خلفها تبطيء سرعتها وتتوقف على
جانب الطريق لتعطي سيارة الشرطة فرصة المرور. ها قد
أصبحت الآن على بعد لا يزيد عن الاربعمئة يارد، مما مكنها
من رؤية السائق وحده.

رفعت كايت رجلها عن دواسة السرعة وانحرفت بالسيارة
الى جانب الطريق غير المعبدة، فانحرفت سيارة الشرطة بسرعة
أمامها. وخرج الشرطي منها متقدماً نحوها ببطء.

لكن كايت لم تلاحظ الشرطي كثيراً، بل وقع نظرها على
الرجل الآخر الذي كان ينزل لتوه من السيارة.. إنه غراي.. إنه
بعد خمسة عشر يارداً عنها، مع ذلك استطاعت أن ترى
الغضب الاسود في عينيه، وأن تسمع تحطم الحصى تحت وقع
القدم الحافقة...

استجمعت كل ذرة مما تبقى لها من شجاعة، ونظرت إليه
محدية... لكنه تجاوزها وفتح الباب الخلفي، متجاهلاً

وجودها، ونظر الى ابنته ثم فك حزام الامان من حولها وحملها بين ذراعيه.

استيقظت الطفلة حالما شعرت بالهواء البارد فصاحت:

- بابا... بابا... أنت هنا!

تسمر غراي في مكانه لحظات قبل أن تلتف ذراعاها بقوة حول جسد ابنته الصغير. وأحنى رأسه على رأسها:

- مرحباً حلوتي... كيف حالك؟

- أين دبي، أنعود الى البيت لأرى دبي؟

- بكل تأكيد يا حلوتي. ولهذا جئت الى هنا. جئت لأعيدك الى منزلك!

راحت سندي تتلوى بين يديه وهي تنظر الى أمها:

- بابا هنا... أن وقت العودة الى البيت.

فلمعت كايت شفتيها.

- أجل... أرى أن أباك هنا:

وتحدث الشرطي للمرة الأولى قائلاً:

- أنا السارجنت دورلي سيدة فولود... هل لك أن تخرجني من السيارة.

اطاعته كايت، فتابع:

- سيدة فولود، أعرف أنك محامية، وأعرف أنك تعرفين

أن الخطف جريمة. زوجك أخذ أمراً من المحكمة يمنعك من

نقل ابنتك خارج منزله، وخارج مدينة «كامبردج شاير» وهذا

الطريق والاتجاه لا يوصلان إلا الى خارج المدينة. ولو

تجاوزت الخط الفاصل لكنت عرضت نفسك للملاحقة القانونية

بتهمة تحدي أمر المحكمة.

- لقد حصل على ذلك الامر بادعاءات مزورة.

- أنا لا أعرف كل شيء عن القانون في هذه المسألة... كل ما أعرفه أن وضعك كان يمكن أن يكون أسوأ لو تأخرنا عنك بضع دقائق. وسرعتنا نحوك كانت بطلب من زوجك، وهذا كرم أخلاق منه. كان يستطيع الاتصال بزميل خارج حدود المدينة لايقافك ولكانت الشرطة عندها اعتقلتك هناك.

ونظر الى سندي:

- لديكما فتاة جميلة... لذا انصحكما أن تجدوا وسيلة

أفضل من هذه لحل مشكلة القضاء. فلا يعقل أن تلاحقا

بعضكما على الطرقات العامة.

مد غراي يده يصافح رجل الامن:

- أشكرك سارجنت دورلي، وأوافقك الرأي وأقبل

نصيحتك. وأرجو أن أصل وزوجتي الى اتفاق في المستقبل.

فأحنى السارجنت رأسه يحييه:

- سرتني مساعدتك، لقد قمت سيدي بعمل رائع في انقاذ

الطلاب في افريقيا، فأنا وزوجتي لدينا ابن في الجامعة نفسها

ونعرف تماماً كيف كنا سنشعر لو كان هو أحدهم.

- أظن الصحافة بالغت في دوري في العملية.

- أشك في هذا، كل من في دائرة الشرطة يقدر لك

جهودك، يقدر لك رفضك للدعاية. وكلنا أمل أن تتقدم لمنصب

مجلس اللوردات.

- شكراً لك سارجنت.

شدت سندي على يد غراي:

- أشعر بالبرد... أنا وأمي نريد العودة الى البيت.

عاد الشرطي الى سيارته بسرعة بينما أعاد غراي ابنته الى

السيارة، ثم استقام وتكلم مع كايت لأول مرة منذ لحق بها

وأشار برأسه الى المقعد الامامي:
- ادخلي . . وإذا كنت ذكية، فلا تنفوهي بكلمة.

* * *

﴿الوفاء سور﴾

٩ - أرجوك أحبني

كان اندرو مالفود، الخالة جوانيتا ومدبرة المنزل، ينتظرون وصولهم قلقين في الردهة حين دخل غراي المنزل تلحق به كايت. حيا الجميع سندي بالعناق والتقبيل وصيحات الفرح، بينما لم يوجه أحدهم نظره الى كايت.

قالت جوانيتا وهي تحتضن سندي وتمطرها بالقبل:
- أشكر الله لأنك لحقت بهما! ما كنت لأسامح نفسي لو فقدت طفلك ثانية.

أجابها غراي بهدوء:

- قلت لك لا تلومي نفسك. عرفت ما تخطط له كايت. وأتحمل المسؤولية كاملة عما حدث.

رفعت كايت رأسها بحدة وهمست:

- كنت تعرف؟

- طبعاً . . راقبتك تخشين الحقائق في الكاراج. حتى لولا مشاهدتي لك لعرفت، فقد فضحت نفسك هذا الصباح حين قلت إنك خارجة للتسوق وقبلت مني بطاقات الاعتماد . . وكانت هذه غلطة سيئة يا كايت . . فكلانا يعرف أنك تفضلين ارتداء مهملات المحلات على أن تصرفي جنيهاً من مالي لشراء ملابس جديدة.

- ما دمت تعلم، فلماذا لم تردعني؟
فرد ساخراً:

- لنقل إنني تركتك عن قصد تحاولين الفرار.
- تعمدت إذن الايقاع بي.. لم تشأ السفر أبداً الى
«بورتسموث» أليس كذلك؟
- لا.. على الأقل ليس اليوم... فلاحتيال سيقام قبل عيد
الميلاد بأسبوع.

قررت سندي أنها سئمت من هذا الحديث:
- انزلي بابا.. أريد أن ألعب.

فصاحت مدبرة المنزل:
- تعلمت إذن قول بابا.. هذه خطوة في الطريق الصحيح يا
سيدتي الصغيرة.

مدت سندي يدها لتصافح اندرو:
- مرحباً «فود»! أنا في البيت.

- كيف حالك يا سيدتي الصغيرة؟ يا إلهي ما أسعدني
بعودتك.

- أنا كبيرة ولست صغيرة.

- أنت تكبرين طوال الوقت.

وقالت مدبرة المنزل:

- احزري سندي ما لدي في البراد؟ لدي بعض الآيس
كريم.

التفت سندي الى أمها:

- آيس كريم لذيذ. ماما أتريدين بعضاً منه؟

التفت ثلاثة أزواج من العيون نحوها، بينما تجنب غراي
النظر إليها، وانحنى ليكلم سندي:

- أنا وأمك ليس لدينا الوقت لتناول الآيس كريم.. علينا أن
نخرج حبييتي... سنخرج في نزهة بالسيارة ولن نعود الليلة الى
البيت. لكننا سنعود قريباً.. أعدك.

تكوز فم سندي الى الامام، والتفتت من غراي لترفض نحو
أمها وتحضن ساقها:

- ماما.. لا أريدك أن تذهبي! ابقني معي!
فقالت كايت:

- حبييتي.. لا تقلقي أنا لن...
فقاطعها غراي:

- ستعود أمك قريباً.. لن نذهب بعيداً وستتصل بك الليلة.
أنعرفين ماذا سنفعل؟ سنشتري صديقاً جديداً لك.. سنجد له
دبة ترتدي فستاناً يشبه سترته الجميلة.

- أين دبي؟ خالتي «نيتا» هل دبي عندك؟

- إنه ينتظرك في غرفتك، وسيكون سعيداً برؤيتك.
انحنى غراي يقبل ابنته:

- اذهبي مع إميلي لتناول الآيس كريم.

انحنى كايت بدورها مكرهة لتقبل ابنتها:

- سأراك قريباً سندي.

أقسمت في نفسها على تنفيذ وعدها مهما خطط غراي.
وحاولت أن تبدو هادئة وهي تعطي بعض التعليمات لمدبرة
المنزل:

- سندي حساسة ضد التوت البري، والكثير من الشوكولا
(أو أي معدتها).

فهزت مدبرة المنزل رأسها وهي تبدو اليوم غير ودودة،
متهمة:

- حسناً سيدة فولوود.. معظم الاطفال هكذا. ثقي بعنايتي بابنة السيد فولوود الذي يعرف أنني خبيرة في الوجبات المخصصة للأطفال.

انتظر اندرو مالفود خروج الطفلة والمربية، والتفت الى غراي:

- غراي.. اتصل مدير الشرطة، يريد معرفة ما إذا كنت ستقدم شكوى ضد... ما حصل اليوم. فالسارجنت دورلي يود اقبال تقريره.

- لم أقرر بعد إذا كنت سأقدم شكوى أم لا.. سأتصل به حالما أقرر.

- حسناً.. سأتصل به. هناك أيضاً مدير القناة الاولى في تلفزيون البي بي سي. شخص ما في الحكومة سرّب له معلومات مفادها أن رئيس الحكومة سيكلفك برئاسة وفد الى زامبيا للتفاوض مع الجنرال ماغومبا بعد توليه السلطة. وحتى الآن استطعت منعهم من ارسال مندوبين مع جهاز ارسال صغير للمرابطة أمام المنزل.

- عمل رائع.. ابذل جهدك لابعادهم عني اندرو، فلا أريد مراسلي تلفزيون حول المنزل الى أن تعتاد سندي على حياتها هنا.

- سأبذل جهدي، لكن هلؤكد أو أنفي القصة؟

- قل إن أي اعلان بهذا الخصوص يجب أن يصدر من رئاسة الحكومة.

- عظيم. أين ستكون موجوداً إن احتجت للاتصال بك؟

- أنا ذاهب الى المنزل الريفي.

- لن اتصل بك إلا في حالات طارئة.

حاولت كايت التحرك نحو الباب الامامي، لكن ذراع غراي أحاطت بخصرها ليثبتها الى جانبه. وسأله اندرو:

- كم ستغيب؟

- لست واثقاً، ربما يومين أو أكثر. سأتصل الليلة حوالي السابعة قبل أن تنام سندي.

انتظرت كايت الى أن اصبحا في الخارج لتقول:

- اعتقد أنه من غير المجدي رفضي مرافقتك.

- لا ليس غير مجد... لك حرية الرفض، فإذا اردت

الرحيل أرجوك.. ارحلي واحملي حقائبك واذهبي.

- أنت تعلم أنني لن أذهب دون سندي.

- إذن.. إن لم تقبلي الذهاب معي، فسأقدم شكوى

الخطف ضدك. ولديّ دزينة من الشهود، بمن فيهم الشرطي.

- ألهذا تركتني أفعل ما فعلت هذا الصباح؟.. لقد كنت

بلهاء اعطيتك سلاحاً تبتزني به.

- هذا جزء من السبب. أما الجهة الاخرى، فالواقع أنني

كنت آمل أن أستطيع الثقة بك، رغم الدلائل المعاكسة. لكن

كان يجب أن أعرف، فلا شيء فعلته في الستين والنصف

الماضيتين جعلني أثق بك.

فبدأت تضحك وقد بدا أنه من المستحيل كبجها، ثم

شهقت:

- لا تستطيع الثقة بي؟ يا إلهي.. أظن هذا مضحكاً.

لم يزعج غراي نفسه في الاستفسار عن المعنى بل جرّها

لحو سيارة الجاكوار، ثم سار بسرعة نحو مقعد السائق... الى

أن وصل الى الطريق العام، كانت قهقهاتها قد تحولت الى

بكاء، وما إن وصل الى الطريق الدولي حتى تحول الى نحيب.

اعطاها منديلاً تمسح به دموعها وقال بكل برود:

- فكري قبل أن تقرري عدم التعاون معي.. لقد انتظرت سنتين ونصف لأعرف السبب الذي جعلك تفرين، وبعد حادثة الخطف اليوم لن انتظر وقتاً آخر. أريد اجوبة، وهذه المرة ستعطيني الاجابة مهما كانت الوسيلة.

انعطف بالسيارة غرباً باتجاه «بارموث».. كان المنزل الريفي الذي يقصده يقع على الخط الساحلي على بحر الشمال، في منطقة مهجورة.

ماذا يخطط يا ترى؟ ماذا ستفعل لو طلب منها الرد قبل أن يسمح لها برؤية سندي ثانية؟ هل ستذكر له سبب فرارها منه في تلك الصيفية منذ ما يزيد عن السنتين؟ هل تخاطر وتبوح له بأنها تعرف أنه كان على علاقة مع شركة المقاولات المتحدة وعن الرشاوي وأنه قبل منها رشوة؟ وماذا سيفعل عندما يعرف أنها تعرف كل شيء عن نشاطاته الاجرامية؟ ماذا سيفعل عندها كل منهما؟ وهل سيدفعها شرفها وكرامتها لتبلغ عنه، وهل سيحاول منعها؟

فجأة قطع صوته حبل تفكيرها:

- لقد وصلنا.

أوقف السيارة أمام منزل ريفي خشبي الجدران أبيض اللون.

- انتظري في السيارة لأنزل الحقائق.

الهواء داخل «الكوخ» كان بارداً خاصة بعد دفء السيارة. وضع غراي الحقائق عند اسفل السلم:

- لن يطول الوقت بنا حتى يصبح المكان دافئاً.. أنا أقصد الكوخ كلما سنحت لي الفرصة لأريح اعصابي، لذلك يبقى

ذاخراً بما احتاج إليه، تاركاً فيه التدفئة المركزية على حرارة منخفضة.

- لا أشعر بالبرد.. أسمح بأن ترشدني الى الحمام؟

- إنه في الاعلى قرب غرفة النوم. ليس في الطابق الارضي إلا هذه الغرفة والمطبخ. وهناك غرفة اخرى مليئة بالاشياء

المهملة في الخلف. هل أحمل حقبتك الى الاعلى؟

- لا تزعج نفسك. استطيع تدبر أمري.

وجدت الحمام فاخراً، كذلك غرفة النوم ذات السجادة

الكبيرة الممتدة من الحائط الى الحائط، حيث يقبع فوقها سرير واحد كبير الحجم دون قوائم تغطي صفوف من الازرار

والمفاتيح قمته، بحيث يستطيع من ينام فيه أن يتحكم بكل ما في المنزل من ادوات تدار بالكهرباء، من انارة وتلفزيون

وستيريو. واستطاعت كايت أن تلاحظ أنه مكان للاغواء أكثر منه للنوم. ولا بد أن غراي حين يتخلى عن مسؤولياته ويأتي

الى هنا، تكون معه رفيقة فراش مناسبة تؤنس وحدة هذا المكان، أترأه يأتي بهن من لندن أم يجدهن محلياً؟ ما إن انتهت

تنظيف وترتيب نفسها حتى سارعت الى النزول فوجدت غراي يركع على الارض أمام المدفأة، تدس يدها قطعة حطب فوق

كومة من أوراق الصحف... راقبته يشعل عود ثقاب ليشعل اطراف الورق. وقفزت السنة اللهب والتفت حول الحطبة، ثم

استوت في شعلة ثانية تمسكت بها. وملأت الغرفة رائحة حطب الصنوبر المحترق. فضحكت ساخرة.. هي واثقة من أن غراي

يمكن من اشعال أي نار بعود ثقاب واحد! لن تستطيع أن تتذكر أنه فشل يوماً في شيء عقد العزم عليه.

وقف من جثوته لينظر إليها، ثم قال:

- سأغسل يداي في المطبخ. أتودين أن احضّر لك شراباً؟
- أرجوك. ماذا لديك؟

- انواع من الكولا... مياه غازية، «دايت» وغيرها... مع المشروبات الساخنة.

- مشروب ساخن لو سمحت... فنهاري كان مرهقاً.
- أيناسبك الشاي؟

- عظيم.

- لقد وضعت لتوي بعض الطعام البارد في الفرن للعشاء، فنحن لم نتناول الغداء. وسيكون الطعام جاهزاً بعد نصف ساعة.

إشارته الى الطعام ذكرتها بأنها لم تأكل شيئاً اليوم، مع ذلك قالت:

- لست جائعة.

- مع ذلك ستتناول العشاء معاً.

كانت الساعة الرابعة ومع ذلك راح يتلاشى ضوء النهار فبدأ الشاطيء المهجور مخيفاً في عزله. لم يكن البحر يبعد عن الكوخ سوى ثلاثين يارداً، لذا كان يُسمع هدير الامواج تتكسر بقوة راكدة على الشاطيء المليء بالحصى.

- كايث... هذا شرابك.

لم تحس به يعود من المطبخ، فالتفتت بجدة فإذا هو أقرب مما توقعت، فكادت تستطيع رؤية خطوط الارهاق التي ترسم عينيه، وتشم رائحة دخان حطب الصنوبر العالق في قميصه. أصبح الصمت في الغرفة ضجيجاً مزعجاً.

وضع غراي خطبة أخرى في النار، ثم استقام والتفت ببطء نحوها. فاحست بالارتجاف عندما ادركت أن عينيه تستقران

على شفيتها:

- كايث... لماذا تستمرين في الهرب مني؟

حضرت نفسها لترد عليه بكل ما أوتيت من قدرة على ضبط النفس... فسحبت نفساً عميقاً... لكن فجأة تحولت سستان من العذاب، والخوف والتشرد، الى غضب عنيف. فهبت على قدميها واقفة ورمت كوب شرابها الى النار فشعلت بالراحة وهي تراه يتحطم الى عشرات من الشظايا، وتسمع النار تنطفئ حيث انسكب عليها الشراب، وتحولت السنة النار من الاحمر الى الازرق الدخاني. وصاحت:

- لماذا استمر في الهرب؟ سأقول لك لماذا غراهام فولوود! أهرب منك لأنني لا أطيق العيش معك... أهرب لأنني أكرهك وأكره الصفقات العفنة القدرة التي كنت تقوم بها... فليساعدني الله... لقد هربت لأنني لم أستطع التوقف عن الرغبة فيك.

ركضت نحو الباب، لكنه لحق بها:

- وأنا كذلك أرغب فيك. وأحس بما تحسّين به ما أن أكون معك في الغرفة نفسها.

انحنى يقبل النبضات الخافقة التي كانت ظاهرة بقوة عند صدغها وأردف:

- قول لي يا كايث، أهذا ما لم تستطيعي التوقف عنه؟ لمسة فمي على بشرتك؟ أم لمسة يداي؟ أو اصابعي وهي تداعبك؟ اخبريني كايث أهذا ما لم تستطيعي التوقف عن التفكير فيه؟

امسكت يداها كتفيه، وغرزت اظافرهما في لحمه لتجمع كل قوة من ارادتها وتهمس:

- لا... لا تفعل هذا بي غراي... كانت ليلة أمس غلطة

فضيلة، يجب ألا تتكرر. اتركني وشأني غراي، فليس هذا ما أريده.

- صحيح؟ إذن لماذا لم تبتردي عن ذراعي؟

- لست أدري لماذا أحب أن تحضنني!

- لأنه يناسبنا كلانا.

فهمت باحتجاج وهو يغمر وجهها بالقبل، كانا يعرفان أن لا فائدة من الاحتجاج. امتدت أناملها الى عنقه، بينما أخذت يده تداعبان عنقها، فاسودّ اللهب في عينيه واصبح حجراً تحت رماد. وتمتم متوسلاً:

- لا تقاوميني كايث... فلن تكسبي... سأحملك الى الأريكة واداعبك الى أن تتوسلي حبي.

اغرقنها الرغبة في موجهها المتلاطم، فاغمضت عينها مستسلمة كما يستسلم الغريق عند اليأس. وانتقلت معه بسرعة الى عالم لا تحص فيه سوى بلمساته.

سمعت نفسها تقول متوسلة، كل كلمة تصدر على حدى:

- غراي... لا... تفعل... هذا... بي. أرجوك... لا

تفعل... لا... تجعلني... أريدك...

- لقد فات الوقت يا كايث... ليلة أمس تذكرنا معاً مدى

شوقنا الى بعضنا بعضاً. اتحسين بالرضى عندما تعرفين شدة حاجتي إليك؟ وعندما تعرفين أنني كنت أستيقظ كل صباح والالم يعصر قلبي، اشتاق لضمك؟ اتحسين بالتفوق لعلمك بأنني اتحرق لامرأة تكرهني الى حد يدفعها الى الهرب كلما دنوت منها.

- لا أشعر بشيء من التفوق... بالله عليك يا غراي...

عندما أكون معك لا أشعر إلا بالوهن.

- إذن تعالي إلي... ودعيني اعطيك شيئاً من قوتي.

من غير المجدي أن تنكر تعلقها به في وقت يستطيع قراءة هذا في كل ذرة من كيائها فهمت:

- أجل.

- إذن قل لي الكلمات. احتاج الى سماعها منك.

- أية كلمات؟

- أنت تعرفين ما هي.

فتنهدت:

- أنا... أريدك غراي... أرجوك أن تجعلني أحبك.

- حاولي مرة أخرى يا قلبي... لقد كدت تقولينها بطريقة

صحيحة.

- أنا... أحبك... أرجوك أحبني يا غراي.

لمعت عيناه بوميض انتظار لا يخطيء وحملها بقوة شتت

احساسها، ورفعتها فوق موجات الحب الابدی.

كان الوقت قد تجاوز منتصف الليل، عندما تحركت لتضع

رأسها على صدره وتنام... لكنها سرعان ما ادركت فظاعة ما

قالته وما فعلته... إنها تحب غراي... لقد فرت بعيداً مدة سنتين

ونصف، لأنها كانت تحاول يائسة أن تهرب، لا منه، بل من

الحقيقة. لكنها لن تستطيع بعد اليوم تجنب الواقع... فمهما

كانت أخطاؤه، فهي تحبه، تحب زوجها...

زوجها الذي طالما أحبته... لكنها كانت خائفة من أن تبقى

تحبه الى الابد!

* * *

١٠ - القلب نهاية المطاف

مدت كايث يدها، لكنها لم تجد إلا اغطية فراش متجمدة، وفراغاً واسعاً موحشاً. فتسارعت تمر بها الذكريات متصارعة. تدرجت تدفن وجهها في الوسادة.

كانت اشعة الشمس تتدفق الى الغرفة، مشيرة الى أن الصباح قادم. لكنها تمنى العودة الى النوم، إذ لم تكن مستعدة بعد للاعتراف بحقيقة ما جرى الليلة مع غراي.

لكن اغماض عينيها لم يكن ذلك الدرع الفعال ضد الصور التي بقيت واضحة حية أمامها. تساءلت، كيف لها ولغراي أن يعودا بسهولة للوقوع في رتابة حياتهما الزوجية المدمرة؟ كان دائماً ينسبها مشاكلها في حمى الحب. ولم تكن الليلتان الماضيتان استثناء عن القاعدة القديمة. فهي لم تتعلم شيئاً من الاشهر الطويلة التي افترقا خلالها. فما زالت غير قادرة على مقاومته.

جلست في السرير الضخم تنظر حولها.. شيء ما في هذا الصمت المحيط بها، يشير الى أن غراي غير موجود داخل الكوخ.. وهذا أمر عادي، كان في حياتهما الماضية ويبدو أنه سيبقى، هو أنها اعتادت على الاستيقاظ دون أن تجده قربها. في الليل كان يُسكت اسئلتها بقبلاته الجائعة. وفي ضوء الصباح

كان يبتعد عنها ليمنع النقاش معها.

استحمت، ارتدت الجينز والكنزة الصوفية. ونزلت الى المطبخ.. غراي ترك لها القهوة في الابريق الكهربائي.. راحت تحتسي القهوة وهي تنظر من النافذة تخطط لما ستقوم به.

كانت الشمس بقوة نادرة في مثل هذا الوقت من تشرين الثاني، شاهدت من بعيد طيف غراي يتمشى قرب الشاطئ، فوق الحصى. فابتعدت عن النافذة، ثم حطت عيناها على شيء معدني يلمع في ضوء الشمس. إنها مفاتيح.. غراي ترك مفاتيح سيارته على طاولة المطبخ.

التقطت المفاتيح وطارت الى فوق، دون أن تدرك ما تفعل. أمسكت حقيبتها فرمت فيها ثيابها بسرعة جنونية ثم حملتها تخرج بها من المنزل. كانت السيارة في المكان الذي أوقفها فيه غراي بالأمس. على بعد خطوات من الشرفة المسقوفة.

لم تكن أبواب السيارة مقفلة، فرمت حقيبتها في المقعد الخلفي ودست المفتاح في قفل المحرك. وانطلقت مسرعة الى الامام غير عابثة بسحابة الغبار والحصى التي اثارها خلفها.

لم تكن قد وصلت بعد الى تقاطع الطريق حتى خففت من سرعتها الجنونية، وأخيراً أوقفت السيارة الى جانب الطريق في فسحة خضراء. واطفأت المحرك مرتجفة، تفكر في الحماسة التي تقوم بها. كانت تصرفاتها خلال ربع الساعة الاخيرة ملأى بالخجل.. فالى أين تنوي الفرار؟ وكيف تتوقع أن تطالب بسندي؟ بل ماذا تود أن تثبت بالهرب من جديد؟ إن حقيقة، ما حصل ليلة أمس، لن يمحوها ببساطة عجزها عن مواجهة غراي في الصباح.

خرجت كايث من السيارة تستند الى مقدمتها، تجبر نفسها على أن تعيد التفكير في وضعها. . . خلال فترة هروبها الطويلة فقدت على ما يبدو في مكان ما قدرتها على مواجهة مشاكلها. فقد كانت تحاول حل أي مشكلة تواجهها بالارتداد على عقبيها هاربة بأسرع ما يمكنها. لكن المشكلة. . . أن بعض المشاكل لا تزول بالهرب ومشكلتها أنها تحب رجلاً كان محتالاً. وهذه حقيقة ستبقى، سواء أواجهتها هنا أم أمضت حياتها كلها هاربة. حتى ولو تمكنت، بمعجزة ما، من اختطاف سندي مرة أخرى من «تشارترفارم». . . أترغب حقاً في أن تمضي بقية حياتها مختبئة في شقة مفروشة حقيرة؟

لن تتمكن أبداً لا هي ولا ابنتها من العيش بكرامة، حتى تتمكن من مواجهة غراي بكل ما تعرفه عنه.

تنفست نفساً عميقاً أخيراً من هواء البحر المنعش، وعادت الى السيارة التي قادتها بسرعة الى الاتجاه الذي قدمت منه. بعد خمس دقائق، أوقفت السيارة ودخلت الكوخ فوجدت غراي يجلس على الأريكة في غرفة الجلوس، وعلى ركبته كتاب مفتوح وفي الغرفة موسيقى هادئة تملأ جوها. . . وفي المدفأة نار مستقرة تزمجر. بدت الغرفة البسيطة وكأنها ترحب بها.

رفع غراي رأسه إليها عند سماعه دخولها. شاهدت للحظة الارتياح يشع من عينيه. . .

- تسرني رؤيتك. . . حين تركت المفاتيح على الطاولة، حسبني لن أراك ثانية.

فردت بهدوء:

- لقد انتهى عهد الهروب. . . وعلينا الآن أن نتحدث بصراحة.

تقدمت نحوه تدس يديها في جيبي سروالها فنهض عن الأريكة، واتجه الى النار ليحرك الجمرات والحطب المشتعل: - أجل. . . يجب أن نتكلم.

أدركت مذهولة أن زوجها. . . السياسي الخبير الذي لا تعوزه الكلمات أبداً ولا تخونه. . . كان أكثر منها اضطراباً. فقالت بصوت هادئ منخفض:

- غراي. . . أريد أن اشرح سبب هروبي منذ مستين. حرك كتفيه، لكنه لم يقل شيئاً للحظات، بل وضع قضيب النار من يده بحذر مبالغ فيه والتفت يواجهها: - أود من كل قلبي لو أعرف السبب.

- لقد هربت منك لسبب بسيط وواضح. لكن كان هناك أكثر من مشكلة في زواجنا. . . فنحن مثلاً لم نجد يوماً وقتاً كافياً للحديث إذ لم نكن يوماً وحدنا إلا في الفراش. ولو عدت بالذاكرة الى الماضي لرأيت أنني لم استطع انهاء حديثاً معك يوماً. فلما أن تقاطعنا أمك، أو الهاتف، أو اندرو في رسالة مستعجلة. هذا عدا الليالي التي كانت أمك فيها تستقبل ما لا يقل عن خمسة وعشرين ضيفاً لكوكيتيل أو عشاء. لم يكن لنا حياة خاصة غراي. . . كانت حياتنا الزوجية ستفشل حتى دون أن أولي هاربة.

- أنت محقة، لكنني اعتقد أنه كان بإمكانك حل هذه المشاكل. فنحن على كل حال، نحب بعضنا.

- أجل. . . كنا نحب بعضنا يوماً.

- يوماً؟ هل أصبحت مشاعرنا من الماضي كايث؟ ليلة أمس قلت إنك تحبيني.

- قد يقول الناس أشياء كثيرة لا يريدون قولها في الوضع

الذي كنا عليه ليلة أمس .

- الناس ربما .. لكن لا أنت .

عقدت يديها بشدة :

- الزواج يحتاج الى أكثر من ... من .. الرغبة لئتماسك يا غراي . نحن نتجارب معاً .. لكن هذا لا يكفي .

- لكنني اعتقد أن هناك أكثر من الرغبة والتجاذب بيننا . وأظن أنه يمكننا أن نحقق مستقبلاً حسناً ، لو سعيينا لانجاح علاقتنا يا كايت . أقله من أجل ابنتنا .. أتودين أن نجرب ؟ بقيت صامئة .. فابتسم متوتراً :

- لقد تحسنت تصرفاتي خلال السنتين الماضيتين ، وتعرفين هذا . فقد تبين لي خلال السنتين الماضيتين أنني متعصب أناني ، يملك العمل عليّ كياني .. لكنني الآن ما عدت أؤمن بأن الدنيا ستقف مترددة عند محورها لو توقفت أنا عن العمل وتناولت رغيف خبز مع عائلتي .

لم تستطع مقاومة الابتسامة :

- لكنك مازلت تعتقد أن لندن ستغرق في نهر التايمز إذا لم تكن موجوداً فيها لمنع حدوث ذلك . فضحك :

- ليس هذا صحيحاً . فأنا هنا اليوم ، مع أنه يفترض أن أسافر الى زامبيا .. ألا يثبت هذا أن شخصيتي تغيرت ؟ ألمها كلامه فأجفلت :

- ربما .

- كايت أرجوك ، فكري في ما أطلبه منك . إذا كنت تريدين أن تمنحي حياتنا الزوجية فرصة أخرى ، فأنا أضمن أن أهيء لها عوامل النجاح . في المرة الأولى لم نترك لنفسيها مجالاً للاتصال

النفسي والواقعي .. لكنني هذه المرة سأسعى الى أن نمضي وقتاً معاً .. خاصة وأن لنا ابنة ، لا أريد لها إلا الاحسن .

توترت اعصابها فجأة وقد أدركت أنها لم تعد تستطيع تأجيل ذكر سبب هربها الحقيقي . وقالت :

- أنا لم أشرح لك الامور بعد بشكل جيد .. وأنت مازلت لا تفهميني يا غراي . فأنا لم اترك البيت للأسباب التي عرضناها الآن . لم احطم زواجنا لأنك كنت أنانياً ، لا تعباً إلا بعملك ، ولا لأن أمك كانت تصعب علي الحياة .. بل ، لأنني اكتشفت أن بعض الرسميين المحتالين رشوك ورشوا ماتيو كونسويلو بمئات الآلاف من الجنيهات .

- تركتني بسبب ماذا ؟

أحست يديها رطبتين من العرق ، فمسحتهما بسرورالها متوترة .

- لقد تركتك ، لأنني لو بقيت ، لتوجب عليّ تقديم الدليل الذي سيثبت تورطك مع شركة المقاولات المتحدة . تركتك لأنني اضطررت الى سحب أحد المخبرين من القضية لأحميك . لكن ضميري لم يطاوعني أكثر .

- هربت كي تحميني ..

وضغط باصابعه على جبينه مفكراً :

- رحلت في السادس عشر من تموز .. تباً .. ! دعيني أفكر ! ما الذي اكتشفته بشأن ماتيو ؟ ماذا حدث في السادس عشر من تموز بالله عليك ؟

- دعني أنشط ذاكرتك . لقد اجتمعت في مطعم بسيط لتناقش شروط مساعدتك لجماعة الشركة المتحدة في نقل نشاطهم الى لندن .. وإن نسيت فأذكرك بأنك اقترحت ربع

مليون جنيه ثمناً لخدماتك. لقد بعث مواطنيك بثمان بخص...
ربع مليون جنيه لتسهيل الفساد في بلادك.
شعب وجه غراي وهو يسألها:

- كيف توصلت الى هذه المعلومات كلها بالله عليك؟
لم ينكر... أحست بالدموع تتجمع في بركة عميقة خلف
مآقيها. لكنها اجبرت نفسها على متابعة القصة المؤلمة:
- توصلت إليها بتحقيقتي التي قمت بها بشأن فساد العم
ماتيو... لكنني تلقيت أمراً من المدعي العام لأتحنى عن
القضية. أما المباحث المحلية فتابعت التحقيق، وزرعت عميلاً
مستراً في مكتب العم ماتيو... اتصل بي المخبر مايسون في
الاسبوع الثاني من تموز ليقول لي إن لديه دليلاً ثابتاً على أن
«الرئيس الكبير» من لندن سيجتمع مع جماعة الشركة المتحدة
لبحث شروطه. وبطريقة ما غراي عرفت أنك أنت «الرئيس
الكبير».

فضحك ضحكة غريبة قصيرة:
- هكذا إذن. انك اثبت أنني النذل المشارك في الفساد،
حتى قبل كشف ما تسمينه الدليل.
فاغمضت عينيها متألمة:

- كنت آمل أن يكون شخصاً آخر. أوه يا إلهي... غراي،
أظنني لم أدعُ الله حتى لا تكون أنت؟
- لم الدعاء...؟ أظننتني بحاجة الى معجزة لأكون بريئاً؟ إن
رأيك بي لا يسرّ النفس أبداً.
- الدلائل كلها أشارت إليك.

- من وجهة نظرك، اعتقد أن هذا صحيح. الدلائل كلها
أشارت إليّ. مع ذلك لم تسلمي ملفاتك... حتى بعد أن تأكدت

أسوأ مخاوفك... لم تبغني المدعي العام بما اكتشفت... لقد
كنت في ذلك المطعم، وسمعتني اتفاوض على ذاك المبلغ ومع
ذلك لم تبغني أحداً.

اصطبغت وجنتاها خجلاً، واحساساً بالخزي والعار:
- لا... لا... لم أقل للمدعي العام ما اكتشفته... لقد
تخلّيت عن مبادئتي التي أؤمن بها بتركي «تشارترفارم» دون أن
أبلغ أحداً ما أعرف... أرجوك. الأمر مهم لي حقاً. هل... هل
قطعت صلتك بهؤلاء الناس بعد وفاة العم ماتيو؟
- قللي ما تعنين قوله. أتريدين أن تعرفي ما إذا كنت الى
الآن اتقاضى الرشوة من المجرمين... تريدان أن تعرفي ما إذا
كنت أملاً جيوبتي حتى الساعة على حساب المواطنين، الذين
اقسمت على تمثيلهم.

فهزت رأسها وهي مطاطنة. فرد عليها:
- لا... أنا لا أقبل الرشوة من أحد. أقسم كايت.
أمسك بخصرها بخفة، وأدارها نحوه، ومسح الدموع التي
ترقرقت في مآقيها:
- كايت... يا حلوتي الحبيبة... لماذا لم تخبريني بما
شاهدته؟

- لأنني كنت خائفة.
- خائفة؟ مني؟ أحسبتي ساؤذيك؟
لم يكن هناك مجال للخطأ في الألم الذي في صوته...
فأجابت:

- لا... ليس هكذا... لكنني كنت خائفة مما قد يفعله بي
العم ماتيو ومساعدوه... كان يعمل مع جماعة من المجرمين يا
غراي.

- ألم تثقي بأني قادر على حمايتك؟

- لو علم جماعته بما اكتشفت لما ضمنت سلامتي.

سادت لحظات صمت، وتكلم غراي بهدوء:

- هذا ما كان المدعي العام والسكوتلنديارد خائفين منه،

ولهذا حرموا عليّ البوح لك بما يجري... جماعة

السكوتلنديارد أصروا على أن جهلك بالموضوع أفضل حماية

لك.

- هل منعوك من البوح لي بما يجري؟ ماذا تعني بالضبط يا

غراي؟

- أنا لم أتلق يوماً رشوة يا كايث، ولم أساعد المجرمين

على الفساد. ما سمعته في المطعم كان جزءاً من خطة... قبل

أربعة أشهر من هجرك إياي، اكتشف العم ماتيوي دنو أجله،

الذي تزامن مع تقرب جماعة الشركة المتحدة الذين طلبوا منه

مساعدتها في تسوية عملياتهم غير القانونية... ولم تكن هذه

المرة الأولى التي يُطلب فيها منه العمل على ترتيب رشاي

لرسميين، وأشك في أنه قبل العمل أكثر من مرة. على كل،

لم يكن ماتيوي بذلك الفساد الاسود الذي أحبيت تصويره به. نعم

كان يساعد في تنظيف الكثير من الاموال المشكوك في نظافتها،

ونعم كان متخصصاً في الدفاع عن المجرمين الاثرياء الذين

يعرف هو قبل أي انسان آخر أنهم مذنبون. لكن الواقع كذلك،

إن الدستور يضمن حماية الجميع، لا الطيبين من الناس فقط.

وماتيوي لم يخالف القانون في دفاعه عن اشخاص يعرف أنهم

مذنبون.

- غراي أرجوك، لا تبتعد عن الموضوع، فهذا مهم. ماذا

حدث بعد أن اتصل جماعة الشركة المتحدة به؟

- وافق على طلبهم، وقال إن خططهم رائعة، ثم جاء إليّ.

اختارني لأنني قريبه، ولأنني كنت رئيس لجنة محاربة الجريمة

المنظمة في المجلس.

- وماذا فعلت؟

- حسناً... كوني على ثقة أنني لم أوافق على أن

أرشي... وفي الواقع أن ماتيوي لم يعرض عليّ الرشوة. فأخر

شيء كان يريد به أن يقضي الأشهر الستة الأخيرة من حياته في

مساعدة المجرمين... واقترح أن نبلغ السكوتلنديارد وأن نتعاون

مع الوزارة في اطلاق نوع ما من التحقيقات.

رمت كايث نفسها فوق الاركة تحاول استيعاب المعلومات

التي تسمعها من غراي... وبدأت أحداث كثيرة مرت في ذلك

الصيف تتخذ لنفسها وجهة مختلفة... وقالت بذهول:

- لا عجب إذن في أن المدعي العام منعني من التحقيق

بشأن ماتيوي! أتحاول القول إن الدليل الذي اكتشفه المخبرون

المحليون كان مدبراً؟

فقال بهدوء:

- أجل. هذا بالضبط ما أقوله لك.

- وعندما سمعت أنك تقبل بالرشوة كنت متورطاً في تحقيق

حكومي رسمي؟

- أجل... كل مخطط السكوتلنديارد كان مرتكزاً على أن

أبدو أنا ذلك النذل... فقد ذهب ماتيوي الى رئيس الشركة

المتحدة ليقول له إنني أعاني عجزاً مالياً وإنني جاهز لاستقبال

الرشوة. وفتحت السكوتلنديارد لي حساباً في سويسرا، وبدأت

الشركة تدفع تدريجياً دفعات على حسابي وفي هذه الاثناء كنت

أنا وماتيوي نسير ومعنا أجهزة تنصت، وما سجله ماتيوي لمدير

الشركة، كان العمود الفقري للدعوى كلها. فبناء على ما قدمه لهم أحييت الجماعة الى المحاكمة.

فشهقت كايت:

- أوه.. غراي.. كنت تضع حياتك في خطر كلما اقتربت منهم.

- ليس حقاً.. فقد كنت التقيهم في أماكن عامة، ولم يكن لديهم سبب ليرتابوا بي. لحسن الحظ، أن المجرمين يجدون عادة من السهل الاعتقاد بأن الناس مثلهم فاسدون. ولم يرتابوا البتة في أنني لست فاسداً. في الواقع كان ماتيو في خطر كبير، لأنه كان يتعامل معهم تقريباً كل يوم. لكنه شرح لي بأنه يريد أن يفعل شيئاً ذا قيمة قبل أن ينضم الى خالقه، لذا لم يكن يهتم بالخطر. وتلك الاسابيع الاخيرة، حين كان يتأكله المرض والالم كان في غاية الشجاعة.

فكرت كايت في السنتين الماضيتين اللتين قضتهما في فرار دائم من غراي. فكرت كيف ولدت ابنتها وهي وحيدة في مستشفى ليقربول الحكومي. فكرت في الحانات القذرة حيث عملت والشقق القذرة التي سكنت فيها.. وبالليلالي التي لا نهاية لها من الوحدة والعذاب حيث كان كل كيائها يصرخ طالباً غراي... فجأة بدأت تضحك. ثم شهقت، واجهشت بالبكاء:

- أوه.. لا! أمضيت سنتين ونصف أهرب من بطل لعين! غراي، لقد كنت زوجتك! فلماذا لم تخبرني عن مخططك؟

- لا ليس لأن جميع المسؤولين رفضوا ذلك بل لأنني لم أكن أعلم يومها أن الزوجين إذا لم يتبادلا ما هو مهم في حياتهما، فسيتتهي بهما الامر الى أن يفقدا كل ما هو مشترك. وكان عليّ أن أفقدك وسندي قبل أن أتعلم أن الزواج يحمل في

طياته أكثر من ادخال الزوجة الى بيت زوجها ومعاشرتها متى يشاء.

امسكت بيده بشدة:

- كلانا ارتكب اخطاء.. وكان لدي الكثير يجب أن اتعلمه.. فلو كنت أثق بك حقاً لما صدقت ما رأيته. لقد قلت منذ قليل إنني قررت أنك مذنب حتى قبل اطلاعي على الدليل. وأنت محق.. لقد اختل توازن حياتي منذ أن أتيت الى «تشارترفارم» التي فيها كل ما هو يناقض البيئة التي ترعرعت فيها. أحييتك كثيراً، لكنني لم أستطع الوثوق بسعادتي.. كنت كمن يفتش عن مشكلة الصقها بزواجنا.. افتش عن خطأ مميت لأثبت أننا لا نلثم بعضنا بعضاً.

تجعدت لحاظ عينيه من الابتسام:

- لكننا نغتم الزوجان، فنحن نلثم بعضنا بعضاً كل الملائمة.

ولفها بين ذراعيه:

- أترين؟ رغم كل ما ارتكبنا من أخطاء كثيرة في حق أنفسنا، نحن فلقنتان لحبة واحدة.. عودي معي الى «تشارترفارم» وكوني زوجتي ثانية يا كايت. واعدك أننا سننجح هذه المرة.

مررت يديها على ظهره تحس بعضلات ظهره تتصلب تحت ملمس اصابعها. رفعت رأسها نحوه، بطريقة ملؤها الاغواء وتمتمت:

- لا أثق إن كان من الحكمة أن أعود معك. اعتقد أن عليك إقناعي أولاً.

قبل أنوبة أنفها وسأل:

- وكيف أفعل هذا؟

- بإمكانك رشوتي.

تظاهر بالذهول والصدمة:

- ماذا؟ أنا؟ أنا أقدم لك رشوة؟

- رشوة صغيرة فقط.. عدني مثلاً بأن تعينني مستشارة

قانونية لحملتك الانتخابية القادمة.

- لك الوظيفة... اتفقنا.

مررت اصابعها على ظهره:

- أو... بدلاً عن ذلك...

اغمض عينيه متنهداً:

- نعم...

- يمكنك حملي الى غرفة النوم.

ففتح عينيه بسرعة، وحملها دون أن ينبث بكلمة، صعد

السلم بسرعة ودخل غرفة النوم. وسألها يدعي البلاءة:

- أهنأك اقتراح معين لما ستقوم به في الفراش؟

- غازلني إن شئت.. أو حولني الى مجنونة عاجزة خاضعة

لفعل ما تطلب أو تريد.

رماها فوق الفراش، ثم أرجع خصلة شعر عن وجهها الى

الوراء.

- يبدو لي هذا أمراً سهلاً، شرط أن تعطيني تعليمات عما

سأفعل.

بعد لحظات رفع رأسه نحوها يسأل:

- كيف تسير الامور معي؟

فردت بصوت متهدج أجش:

- يبدو أنك فهمت الفكرة.

أظلمت الابتسامة عينيه الرماديتين:
- أجل.. أظنتني بدأت أفهم. أحبك كايك.
- وأنا كذلك. أحبيتك دائماً.. حتى عندما حاولت بائسة أن
أكرهك.

فقال بلهجة آمرة:

- قللي هذا ثانية.. فلطالما اشتقت لسماعها من فمك في
الستين والنصف الماضيتين.

- أحبك غراي.

كانت تغفو مرهقة بين ذراعيه، حين فتحت عيناً واحدة
مجهدة:

- يجب أن نشترى لعبة.

- أعلم.. اذكر أنها يجب أن تكون دبة ترتدي فستاناً
أصفر.. سنشترىها بعد الظهر خلال عودتنا الى المنزل.

فابتسمت ناعسة وعيناها تغمضان:

- أحبك يا رجل... كثيراً كثيراً.

نـ